Danskernes Historie Online
Danske Slægtsforskeres Bibliotek

## Dette værk er downloadet fra Danskernes Historie Online

**Danskernes Historie Online** er Danmarks største digitaliserings-projekt af litteratur inden for emner som personalhistorie, lokalhistorie og slægtsforskning. Biblioteket hører under den almennyttige forening Danske Slægtsforskere. Vi bevarer vores fælles kulturarv, digitaliserer den og stiller den til rådighed for alle interesserede.

### Støt vores arbejde – Bliv sponsor

Som sponsor i biblioteket opnår du en række fordele. Læs mere om fordele og sponsorat her: https://slaegtsbibliotek.dk/sponsorat

### Ophavsret

Biblioteket indeholder værker både med og uden ophavsret. For værker, som er omfattet af ophavsret, må PDF-filen kun benyttes til personligt brug.

### Links

Slægtsforskernes Bibliotek: https://slaegtsbibliotek.dk
Danske Slægtsforskere: https://slaegt.dk

DANMARKS STATISTIK

STATISTISKE MEDDELELSER
4. RÆKKE 56. BIND 4. HÆFTE
COMMUNICATIONS STATISTIQUES 4me SÉRIE TOME 56 4me LIVRAISON

# SAMMENDRAG AF STATISTISKE OPLYSNINGER OM FÆRØERNE

## RÉSUMÉ DES PRINCIPAUX FAITS STATISTIQUES DE FÉROË

UDGIVET AF DET STATISTISKE DEPARTEMENT
PUBLIÉ PAR LE DÉPARTEMENT DE LA STATISTIQUE

KØBENHAVN
BIANCO LUNOS BOGTRYKKERI
1918

# Forord.

*Avant propos.*

Med det foreliggende Sammendrag af „Statistiske Oplysninger om Færøerne“ har Departementet naaet at udgive særlige statistiske Oplysninger om alle Monarkiets fjernere Dele, idet der tidligere er udsendt lignende Publikationer om Island og Grønland (Statistiske Meddelelser 4. Række, 24. Bind, 5. Hæfte og 39. Bind, 2. Hæfte).

Medens der for de to først udgivne Hæfters Vedkommende forelaa et brugbart og omfattende Materiale — for Island trykte statistiske Oplysninger og for Grønland et stort Materiale hos Styrelsen af Kolonierne i Grønland — fandtes der for Færøerne kun trykte statistiske Data om enkelte Forhold som Befolkning, Kreaturhold, Skibe hjemmehørende paa Færøerne, Sparekasse, Alderdomsunderstøttelse, Folketingsvalg, Finansforhold og Strafferetspleje samt nogen Oplysning om Færøernes Handel med Danmark. Om enkelte andre Forhold har Departementet kunnet fremskaffe Oplysning her hjemme, og for disse Oplysninger skylder man de vedkommende Institutioner Tak; dette gælder Oplysninger om Sygelighed, om Sygekasser, Fiskeri og Hvalfangst, Post- og Telegrafvæsen samt meteorologiske Forhold. Om de fleste øvrige Forhold, belyst i dette Hæfte, har der ikke tidligere foreligget Oplysning, og Departementet skylder Amtmand Rytter Tak for den Interesse, han har vist Sagen, og det store Arbejde, han har gjort ved at faa det omfangsrige Materiale indsamlet.

*Det statistiske Departement i Juli 1918.*

*ADOLPH JENSEN.*

*Jens Warming.*

# Indholdsfortegnelse.


| Tabel | | Pag. |
|---|---|---|
| | *I. Areal og Befolkning.* | |
| 1. | Færøernes Areal og Folkemængde samt Antal Gaarde og Huse | 2 |
| 2. | Befolkningens Forøgelse og Formindskelse 1840—1911 | 3 |
| 3. A. | Befolkningens Fordeling efter Køn, Alder og ægteskabelig Stilling | 4 |
| B. | Befolkningens Fordeling i Aldersgrupper. Relative Tal | 4 |
| 4. | Befolkningens Fordeling efter Trossamfund og Alder | 5 |
| 5. | Befolkningens Fordeling efter Fødested og Opholdssted 1911 | 5 |
| 6. | Befolkningens Fordeling paa Husstande 1911 | 6 |
| 7. | Abnorme Individer 1911 | 6 |
| 8. | Anmeldte smitsomme Sygdomme | 6 |
| 9. A. | Ægteskaber, Fødte og Døde i Aarene 1881—1916 | 7 |
| B. | Ægteskaber, Fødte og Døde i Promille af Befolkningen | 8 |
| C. | Ægteskaber, Fødte og Døde, fordelte efter Maaneder | 8 |
| 10. A. | Viede Mænd og Kvinder, fordelte efter Alder | 9 |
| B. | Viede Mænd og Kvinder efter Civilstand | 9 |
| C. | Gentagne Vielser. (Relative Tal) | 9 |
| 11. A. | De fødende Mødres Alder | 10 |
| B. | Enkeltfødsler og Flerfødsler | 10 |


# Tables des matières.


| Tabl. | | Pag. |
|---|---|---|
| | *I. Superficie et population.* | |
| 1. | Superficie et population des Iles Féroë ainsi que le nombre des fermes et des maisons. | 2 |
| 2. | Mouvement de la population 1840—1811. | 3 |
| 3. A. | Répartition de la population d'après le sexe, l'âge et l'état civil. | 4 |
| B. | Chiffres proportionnels des groupes d'âge de la population. | 4 |
| 4. | Répartition de la population d'après la religion et l'âge. | 5 |
| 5. | Répartition de la population d'après le lieu natal et le domicile en 1911. | 5 |
| 6. | Répartition de la population par ménages. | 6 |
| 7. | Anormaux en 1911. | 6 |
| 8. | Maladies épidémiques etc. | 6 |
| 9. A. | Mariages, naissances et décès 1881—1916. | 7 |
| B. | Mariages, naissanses et décès sur 1 000 habitants | 8 |
| C. | Mariages, naissances et décès par mois. | 8 |
| 10. A. | Mariages par l'âge des époux. | 9 |
| B. | Mariages d'après l'état civil des époux. | 9 |
| C. | Remariages (chiffres proportionnels). | 9 |
| 11. A. | Accouchements d'après l'âge et l'état civil des mères. | 10 |
| B. | Accouchements d'un ou de plusieurs enfants. | 10 |

| Tabel | Pag. | Tabl. |
|---|---|---|
| 12. De Døde fordelte efter ægteskabelig Stilling | 10 | 12. Décès par état civil. |
| 13. A. Befolkningens Fordeling efter Erhverv i 1911 | 11 | 13. A. Répartition de la population d'après la profession en 1911. |
| B. Befolkningens Fordeling efter Erhverv i 1880, 1890 og 1901 | 13 | B. Répartition de la population d'après la profession en 1880, 1890 et 1901. |
| *II. Erhvervsforhold m. v.* | | *II. Industrie etc.* |
| 14. A. Beboelseshusenes Antal og Værdi | 14 | 14. A. Nombre et valeur des maisons d'habitations. |
| B. Husenes samlede Værdi | 14 | B. Valeur totale des maisons. |
| 15. A. Gamle Marker | 15 | 15. A. L'ancienne évaluation des champs. |
| B. Skattemarkernes Antal (efter den ny Taksation) og Jordafgiftens Beløb | 15 | B. Nombre des champs (d'après le nouveau mode d'imposition) et montant du droit. |
| 16. Kreaturholdet | 16 | 16. Bétail. |
| 17. Fiskeri | | 17. Pêche. |
| A. Skibsfiskeri | 16 | A. par navires. |
| B. Baadfiskeri | 18 | B. par bateaux. |
| 18. Hvalfangst | | 18. Pêche de la baleine. |
| A. Storhval | 18 | A. grandes baleines. |
| B. Grindehval | 18 | B. épaulards. |
| C. Storhvalens Art, Antal og Størrelse | 20 | C. espèces, nombre et longueur des grandes baleines. |
| 19. Indførselen til Færøerne fra de vigtigste Lande | 22 | 19. Importation aux Iles Féroë. |
| 20. Indførsel til Færøerne fra Danmark efter dansk Statistik | 28 | 20. Importation aux Iles Féroë d'après la statistique danoise. |
| 21. Udførsel fra Færøerne | 30 | 21. Exportation des Iles Féroë. |
| 22. A. Indførsel og Forbrug af Spiritus | 32 | 22. A. Importation et consommation de spiritueux. |
| B. Indførsel pr. Individ | 32 | B. Importation par habitant. |
| C. Indførselafgift af Spiritus $18^{92}/_{93}$—$19^{15}/_{16}$ | 32 | C. Droits d'importation sur les spiritueux de $18^{92}/_{93}$ à $19^{15}/_{16}$. |
| 23. Detailpriserne 1914—16 | 33 | 23. Prix de détail 1914—16. |
| 24. Kapitelstakster | 34 | 24. Prix officiels. |
| 25. Indkøbs- og Salgspriser hos færøiske Købmænd | 34 | 25. Prix d'achat et de vente des marchands des Iles Féroë. |
| 26. Antal og Tonnage for Skibe, hjemmehørende paa Færøerne | 35 | 26. Nombre et tonnage des navires immatriculés aux Iles Féroë. |
| 27. Indgaaede fremmede Fiskerskibe | 35 | 27. Bateaux pêcheurs étrangers entrés. |
| 28. Ikke-færøiske Skibe i Fart paa Færøerne | | 28. Navigation sur les Iles Féroë. Navires non immatriculés aux Iles Féroë. |
| A. Farten paa de enkelte Havne | 36 | A. Navigation par les ports de Féroë: |
| B. Skibenes Afgangs- og Bestemmelsessted | 37 | B. Lieu de départ et destination des navires. |
| 29. Postvæsenet | 38 | 29. Postes. |

| Tabel | Pag. | Tabl. |
|---|---|---|
| 30. Telegrafvæsenet | 39 | 30. Télégraphes. |
| 31. Færøernes Amtskommunes Telefonvæsen | 39 | 31. Téléphones. |
| 32. Færø Amts Sparekasse | 40 | 32. Caisse d'épargne du département des Iles Féroë |
| 33. Færø Bank | 41 | 33. Banque des Iles Féroë. |
| *III. Sociale og kulturelle Forhold. Undervisning.* | | *III. Statistque sociale. Enseignement etc.* |
| 34. Thorshavn Kommunes Hjælpekasse | 41 | 34. Caisse de secours de la commune de Thorshavn. |
| 35. De anerkendte Sygekassers Virksomhed | 42 | 35. Caisses de maladie reconnues. |
| 36. Alderdomsunderstøttelsen | 43 | 36. Retraites pour la vieillesse. |
| 37. Fattigvæsenet i Aaret $19^{14}/_{15}$ | | 37. Assistance publique en $19^{14}/_{15}$. |
| A. De understøttede Personer | 44 | A. Personnes assistées. |
| B Fattigvæsenets Udgifter og Indtægter | 45 | B. Dépenses et recettes de l'Assistance publique. |
| 38. Kommuneskolerne | | 38. Écoles communales. |
| A. De skolepligtige Børn og deres Fordeling mellem kommunale og private Skoler i de enkelte Præstegæld. Antallet af Skoler 1915 | 46 | A. Les enfants astreints à fréquenter l'école et leur répartition entre les écoles com. et les éc. priv. dans chaque canton. Nombre des écoles. |
| B. Lærernes Alder i Kommuneskolerne | 46 | B. Age des instituteurs les écoles communales. |
| C. Kommuneskolernes planmæssige aarlige Antal Skoledage samt Forsømmelser og Bøder | 47 | C. Écoles comm., le nombre des jours de classe selon le règlement, absences et amendes. |
| D. Klasserne i Kommuneskolerne og deres Fordeling efter Klassesystem og Elevantal. Skolestuernes Rumfang. 1915 | 48 | D. Écoles comm., contenance des salles d'école. Le nombre de classes principales et d'élèves. |
| 39. Færøernes Realskole | 49 | 39. École réale des Iles Féroë. |
| 40. Færøernes Folkehøjskole | 49 | 40. Haute école populaire des Iles Féroë. |
| *IV. Politiske og finansielle Forhold.* | | *IV. Politique et finances.* |
| 41. Folketingsvalgene | 50 | 41. Élections pour le Folketing. |
| 42. Lagtingsvalgene | 50 | 42. Élections pour le Lagting. |
| 43. Strafferetsplejen paa Færøerne, Justits- og Politisager | 51 | 43. La justice criminelle. Affaires de justice et affaires de police. |
| 44. Thorshavn Bykommunes Regnskab | 52 | 44. Comptes de la commune urbaine de Thorshavn. |
| 45. Thorshavn Vandvæsens Regnskab | 53 | 45. Comptes de l'usine à eau de Thorshavn. |
| 46. Thorshavn Havns Regnskab | 53 | 46. Comptes du ports de Thorshavn. |
| 47. A. Sognekommuneregnskaber $19^{14}/_{15}$ | 54 | 47. A. Comptes des communes rurales $19^{14}/_{15}$. |
| B. Sognekommuneregnskaber $18^{80}/_{81}$—$19^{14}/_{15}$ | 56 | B. Comptes des communes rurales $18^{80}/_{81}$—$19^{14}/_{15}$. |

| Tabel | Pag. | Tabl. |
|---|---|---|
| 48. Færø Amtsrepartitionsfond..... | 57 | 48. Fonds départemental de répartition des Iles Féroë. |
| 49. Færø Amts økonomiske Fond.. | 58 | 49. Fonds économique des Iles Féroë. |
| 50. Færø Amts Skolefond..... | 59 | 50. Fonds des écoles. |
| 51. Færø Amtsfattigkasses Regnskab ..... | 60 | 51. Comptes de la caisse départementale des pauvres des Iles Féroë. |
| 52. Færø Amts Skydskasses Regnskab..... | 60 | 52. Comptes de la caisse du transport des voyageurs. |
| 53. Regnskab for Præstegældenes Kirkekasser ..... | 61 | 53. Comptes des caisses des églises. |
| 54. Regnskab for Jordebogskassen for Færø Amt | | 54. Comptes de la caisse cadastrale du département des Iles Féroë. |
| A. Indtægt ..... .... | 62 | A. Recettes. |
| B. Udgift..... | 64 | B. Dépenses. |
| 55. Samlet Statusoversigt over de af Lagtinget reviderede Regnskaber..... | 66 | 55. État général des comptes revisés par le conseil général (fin 1915). |
| *V. Metereologiske Forhold.* | | *V. Météorologie.* |
| 56. Gennemsnit for Tidsrummet 1876—1915..... | 67 | 56. Chiffres moyens de la période 1876—1915. |
| 57. Vindens Retning i Procent 1876—1915..... | 68 | 57. Direction du vent, pourcentage. |
| 58. Stormprocent..... | 68 | 58. Ouragans, pourcentage. |
| Kildeangivelse..... | 69 | Sources. |

# Tabeller.

*Tableaux.*

Tabel 1. Færøernes Areal og Folkemængde samt Antal af Gaarde og Huse.
*Superficie et population des Iles Feroë, ainsi que le nombre des fermes et des maisons.*

| | Folkemængde *population* | | | | | | | | | | Antal Huse og Gaarde 1916 *fermes et maisons* | Areal km² *superficie* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1801 | 1840 | 1860 | 1880 | 1890 | 1901 | 1911 | 1916 Mk. *h.* | 1916 Kvk. *f.* | 1916 Tils. *total* | | |
| Thorshavn Købstad *ville de T.* | 554 | 714 | 823 | 984 | 1303 | 1656 | 2097 | 1099 | 1204 | 2303 | 417 | — |
| Nordrøernes Præstegæld *c. de N.* | | | | | | | | | | | | |
| Viderø Sogn .... | 163 | 202 | 215 | 286 | 297 | 410 | 497 | 263 | 226 | 489 | 90 | 63 |
| Klaksvig..... | 158 | 244 | 285 | 451 | 534 | 647 | 778 | 406 | 465 | 871 | 147 | 73 |
| Kunø..... | 94 | 143 | 148 | 171 | 176 | 176 | 183 | 92 | 106 | 198 | 33 | 35 |
| Mygledal..... | 57 | 87 | 93 | 126 | 118 | 115 | 110 | 60 | 53 | 113 | 21 | 15 |
| Husum ..... | 68 | 91 | 97 | 134 | 134 | 127 | 154 | 94 | 80 | 174 | 33 | 17 |
| Svinø..... | 47 | 72 | 90 | 110 | 124 | 165 | 187 | 109 | 91 | 200 | 41 | 27 |
| Fuglø..... | 58 | 74 | 106 | 119 | 145 | 146 | 178 | 97 | 89 | 186 | 37 | 11 |
| Tils. *total* ... | 645 | 913 | 1034 | 1397 | 1528 | 1786 | 2087 | 1121 | 1110 | 2231 | 402 | 241 |
| Østerø Præsteg. *canton de Ø.* | | | | | | | | | | | | |
| Næs Sogn..... | 192 | 310 | 387 | 465 | 554 | 672 | 830 | 467 | 432 | 899 | 144 | 43 |
| Sjov..... | 223 | 350 | 420 | 467 | 492 | 496 | 577 | 338 | 341 | 679 | 116 | 58 |
| Ejde..... | 165 | 256 | 333 | 479 | 501 | 576 | 661 | 349 | 358 | 707 | 132 | 56 |
| Funding ..... | 136 | 185 | 252 | 301 | 305 | 336 | 381 | 207 | 186 | 393 | 79 | 38 |
| Andefjord..... | 134 | 197 | 268 | 289 | 330 | 342 | 354 | 198 | 182 | 380 | 78 | 29 |
| Fuglefjord..... | 213 | 259 | 293 | 432 | 497 | 681 | 900 | 505 | 533 | 1038 | 169 | 33 |
| Gøte..... | 151 | 217 | 267 | 279 | 329 | 380 | 408 | 236 | 218 | 454 | 76 | 30 |
| Tils. *total* ... | 1214 | 1774 | 2220 | 2712 | 3008 | 3483 | 4111 | 2300 | 2250 | 4550 | 794 | 287 |
| Nordstrømø Præsteg. *canton de N* | | | | | | | | | | | | |
| Kvivig Sogn .... | 136 | 161 | 237 | 317 | 374 | 431 | 456 | 213 | 249 | 462 | 87 | 49 |
| Vestmanhavn.... | 126 | 190 | 239 | 308 | 346 | 489 | 566 | 307 | 310 | 617 | 121 | 52 |
| Haldersvig ..... | 172 | 251 | 234 | 303 | 306 | 337 | 392 | 186 | 225 | 411 | 71 | 38 |
| Saksen..... | | | 48 | 49 | 56 | 43 | 52 | 25 | 22 | 47 | 5 | 32 |
| Kvalvig..... | 136 | 161 | 203 | 242 | 238 | 262 | 320 | 159 | 169 | 328 | 61 | 50 |
| Kollefjord..... | 134 | 184 | 240 | 261 | 284 | 287 | 311 | 158 | 150 | 308 | 61 | 38 |
| Tils. *total* ... | 704 | 947 | 1201 | 1480 | 1604 | 1849 | 2097 | 1048 | 1125 | 2173 | 406 | 259 |
| Sydstrømø Præsteg. *canton de S.* | | | | | | | | | | | | |
| Thorsh. Landdistr. | 54 | 136 | 174 | 154 | 173 | 184 | 250 | 125 | 136 | 261 | 37 | 43[1] |
| Kirkebø Sogn ... | 186 | 205 | 223 | 236 | 220 | 236 | 248 | 126 | 129 | 255 | 44 | 48 |
| Kalbak ..... | 79 | 97 | 101 | 100 | 100 | 93 | 104 | 56 | 56 | 112 | 19 | 36 |
| Nolsø..... | 100 | 153 | 148 | 183 | 209 | 240 | 253 | 130 | 126 | 256 | 46 | 10 |
| Tils. *total* ... | 419 | 591 | 646 | 673 | 702 | 753 | 855 | 437 | 447 | 884 | 146 | 137 |
| Vaagø Præsteg. *canton de V.* | | | | | | | | | | | | |
| Midvaag Sogn ... | 145 | 229 | 246 | 331 | 374 | 412 | 481 | 263 | 265 | 528 | 98 | 47 |
| Sandevaag ..... | 110 | 151 | 193 | 261 | 295 | 349 | 403 | 237 | 219 | 456 | 78 | 56 |
| Sørvaag..... | 86 | 140 | 191 | 295 | 366 | 426 | 508 | 302 | 289 | 591 | 112 | 40 |
| Bø ..... | 66 | 77 | 99 | 113 | 119 | 98 | 95 | 54 | 47 | 101 | 17 | 35 |
| Myggenæs..... | 75 | 97 | 100 | 130 | 152 | 143 | 153 | 82 | 88 | 170 | 36 | 11 |
| Tils. *total* ... | 482 | 694 | 829 | 1130 | 1306 | 1428 | 1640 | 938 | 908 | 1846 | 341 | 189 |

Tabel 1 (fortsat). Færøernes Areal og Folkemængde samt Antal af Gaarde og Huse.

| | Folkemængde *population* | | | | | | | | | | Antal Huse og Gaarde 1916 *fermes et maisons* | Areal km² *superficie* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1801 | 1840 | 1860 | 1880 | 1890 | 1901 | 1911 | 1916 Mk. *h.* | 1916 Kvk. *f.* | 1916 Tils. *total* | | |
| Sandø Præsteg. *canton de S.* | | | | | | | | | | | | |
| Sand Sogn | 168 | 253 | 323 | 433 | 526 | 644 | 438 | 245 | 230 | 475 | 89 | 48 |
| Skopen | | | | | | | 274 | 157 | 157 | 314 | 62 | 9 |
| Skaalevig | 107 | 117 | 138 | 149 | 147 | 181 | 229 | 105 | 84 | 189 | 34 | 29 |
| Husevig | 121 | 132 | 189 | 183 | 198 | 238 | 223 | 101 | 97 | 198 | 43 | 26 |
| Skuø | 57 | 56 | 64 | 77 | 104 | 116 | 117 | 62 | 67 | 129 | 24 | 10 |
| St. Dimon | 13 | 19 | 14 | 28 | 18 | 17 | 15 | 3 | 9 | 12 | 1 | 3 |
| Tils. *total* | 466 | 577 | 728 | 870 | 993 | 1196 | 1296 | 673 | 644 | 1317 | 253 | 125 |
| Suderø n. Præsteg. *canton de S.* | | | | | | | | | | | | |
| Kvalbø Sogn | 202 | 254 | 306 | 390 | 518 | 610 | 639 | 360 | 333 | 693 | 113 | 40 |
| Frodebø | 121 | 210 | 338 | 468 | 650 | 933 | 1251 | 757 | 765 | 1522 | 216 | 43 |
| Famien | 48 | 70 | 75 | 99 | 116 | 130 | 157 | 79 | 86 | 165 | 28 | 13 |
| Tils. *total* | 371 | 534 | 719 | 957 | 1284 | 1673 | 2047 | 1196 | 1184 | 2380 | 357 | 96 |
| Suderø s. Præsteg. *canton de S.* | | | | | | | | | | | | |
| Porkere Sogn | 161 | 217 | 250 | 367 | 415 | 472 | 515 | 271 | 268 | 539 | 94 | 27 |
| Sumbø | 148 | 215 | 274 | 315 | 396 | 427 | 478 | 264 | 257 | 521 | 87 | 25 |
| Vaag | 101 | 138 | 198 | 335 | 416 | 507 | 777 | 456 | 456 | 912 | 148 | 19 |
| Tils. *total* | 410 | 570 | 722 | 1017 | 1227 | 1406 | 1770 | 991 | 981 | 1972 | 329 | 72[1] |
| Landd. paa Færø. *communes rurales* | 4711 | 6600 | 8099 | 10236 | 11652 | 13574 | 15903 | 8704 | 8649 | 17353 | 3028 | 1406 |
| I alt Færø Amt *départem. des F., tot.* | 5265 | 7314 | 8922 | 11220 | 12955 | 15230 | 18000 | 9803 | 9853 | 19656 | 3445 | 1406 |

[1]) Heraf Lille Dimon c. 1 km².

Anm. Efter Folketællingen 1769 var det samlede Folketal 4773, og for de enkelte Præstegæld i ovennævnte Orden var Tallene 585, 1108, 604, 954 (herunder Thorshavn By), 384, 453 og 685 (Suderø nordre og søndre Præstegæld under ét). *Selon le recensement de 1769 la population totale s'élevait à 4773 âmes; voici les chiffres pour chaque canton, dans l'ordre susindiqué: 585, 1108, 604, 954 (y compris la ville de Thorshavn), 384, 453, 685 (les deux cantons de Suderø ensemble).* I 1906 var Folketallet 16348 *En 1906 la population s'élevait à 16348.* For Thorshavn og de enkelte Præstegæld var Tallene *voici les chiffres pour Thorshavn et chaque canton* 1791, 1861, 3691, 1954, 790, 1481, 1283, 1912 og 1585.

## Tabel 2. Befolkningens Forøgelse og Formindskelse 1840—1911.
*Mouvement de la population 1840—1911.*

| | Absolute Tal *chiffres réels* | | | | | Af hver Periodes Middelbefolkning udgj. d. gnsntl. aarl. Forøgelse ell. Formindskelse *accr. ou décr. par an sur 100 de la pop. moyen. de la pér.* | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Folketal ved Beg. af Perioden *pop. au début de la période* | Fødte (dødfødte medregnet) *naissances (y comp. mort-nés)* | Døde (dødfødte medregnet) *décès (y compris mort-nés)* | Indvandrede + Udvandrede *immigrat.* + *émigration* | Folket v. Slutn. af Perioden *pop. à la fin de la période* | Ved Fødsler *dû aux naiss.* | Ved Dødsfald *dû aux décès* | Ved Vandring *dû à l'immigrat. et à l'émigration* | I alt *total* |
| 1840—1849 | 7314 | 2087 | 1222 | ÷ 42 | 8137 | 2,71 | 1,59 | ÷ 0,05 | 1,07 |
| 1850—1859 | 8137 | 2269 | 1431 | ÷ 53 | 8922 | 2,69 | 1,70 | ÷ 0,06 | 0,93 |
| 1860—1869 | 8922 | 2654 | 1592 | 8 | 9992 | 2,83 | 1,70 | 0,01 | 1,14 |
| 1870—1879 | 9992 | 3126 | 1744 | ÷154 | 11220 | 2,98 | 1,66 | ÷ 0,15 | 1,17 |
| 1880—1889 | 11220 | 3625 | 1770 | ÷120 | 12955 | 3,03 | 1,48 | ÷ 0,10 | 1,45 |
| 1890—1900 | 12955 | 4832 | 2388 | ÷169 | 15230 | 3,14 | 1,55 | ÷ 0,11 | 1,48 |
| 1901—1910 | 15230 | 5206 | 2308 | ÷128 | 18000 | 3,18 | 1,41 | ÷ 0,08 | 1,69 |
| 1840—1910 | 7314 | 23799 | 12455 | ÷658 | 18000 | 2,85 | 1,49 | ÷ 0,08 | 1,28 |
| 1911—1915 | 18000 | 3142 | 1073 | ÷413 | 19656 | 3,34 | 1,14 | ÷ 0,44 | 1,76 |

## Tabel 3 A. Befolkningens Fordeling efter Køn, Alder og ægteskabelig Stilling.

*Répartition de la population d'après le sexe, l'âge et l'état civil.*

| 1911 | Mænd *hommes* | | | | | Kvinder *femmes* | | | | | I alt *les deux sexes* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Ugifte *célib.* | Gifte *mariés* | Enkemænd *veufs* | Separerede og Fraskilte *sép. et div.* | Tilsammen *total* | Ugifte *célib.* | Gifte *mariées* | Enker *veuves* | Separerede og Fraskilte *sép. et div.* | Tilsammen *total* | |
| Alder *âge* | | | | | | | | | | | |
| under 5 Aar ..... | 1412 | » | » | » | 1412 | 1234 | » | » | » | 1234 | 2646 |
| 5—10 - ..... | 1109 | » | » | » | 1109 | 992 | » | » | » | 992 | 2101 |
| 10—15 - ..... | 990 | » | » | » | 990 | 978 | » | » | » | 978 | 1968 |
| 15—20 - ..... | 853 | 2 | » | » | 855 | 841 | 9 | 2 | » | 852 | 1707 |
| 20—25 - ..... | 628 | 83 | » | » | 711 | 503 | 169 | 3 | » | 675 | 1386 |
| 25—30 - ..... | 331 | 324 | 4 | 1 | 660 | 287 | 392 | 13 | » | 692 | 1352 |
| 30—35 - ..... | 140 | 423 | 9 | » | 572 | 147 | 375 | 12 | » | 534 | 1106 |
| 35—40 - ..... | 87 | 403 | 13 | 1 | 504 | 105 | 378 | 27 | » | 510 | 1014 |
| 40—45 - ..... | 52 | 327 | 19 | 1 | 399 | 104 | 295 | 29 | 2 | 430 | 829 |
| 45—50 - ..... | 48 | 290 | 29 | 1 | 368 | 95 | 286 | 56 | » | 437 | 805 |
| 50—55 - ..... | 49 | 235 | 30 | » | 314 | 80 | 214 | 45 | 1 | 340 | 654 |
| 55—60 - ..... | 23 | 205 | 32 | 1 | 261 | 55 | 187 | 75 | » | 317 | 578 |
| 60—65 - ..... | 25 | 172 | 42 | 1 | 240 | 57 | 162 | 73 | » | 292 | 532 |
| 65—70 - ..... | 31 | 143 | 39 | 1 | 214 | 46 | 119 | 89 | 1 | 255 | 469 |
| 70—75 - ..... | 20 | 82 | 27 | » | 129 | 53 | 70 | 77 | 1 | 201 | 330 |
| 75—80 - ..... | 20 | 58 | 34 | » | 112 | 31 | 34 | 75 | » | 140 | 252 |
| 80—85 - ..... | 9 | 25 | 29 | » | 63 | 17 | 13 | 64 | » | 94 | 157 |
| 85—90 - ..... | 3 | 7 | 11 | » | 21 | 6 | 5 | 20 | » | 31 | 52 |
| 90—95 - ..... | | 3 | 1 | » | 4 | » | » | 3 | » | 3 | 7 |
| Uangivet *inconnu* | 10 | 21 | » | » | 31 | 10 | 9 | 5 | » | 24 | 55 |
| Ialt 1911 *total* .. | 5840 | 2803 | 319 | 7 | 8969 | 5641 | 2717 | 668 | 5 | 9031 | 18000 |
| 1911 | 651 | 313 | 35 | 1 | 1000 | 624 | 301 | 74 | 1 | 1000 | — |
| 1901 | 643 | 314 | 41 | 2 | 1000 | 622 | 296 | 80 | 2 | 1000 | — |
| 1890 | 638 | 321 | 39 | 2 | 1000 | 614 | 298 | 87 | 1 | 1000 | — |
| Af 1000 .. 1880 | 636 | 320 | 43 | 1 | 1000 | 599 | 304 | 96 | 1 | 1000 | — |
| *sur 1000* 1860 | 637 | 315 | 46 | 2 | 1000 | 594 | 311 | 93 | 2 | 1000 | — |
| 1840 | 631 | 326 | 43 | | 1000 | 593 | 323 | 84 | | 1000 | — |
| 1801 | 559 | 385 | 56 | | 1000 | 510 | 390 | 100 | | 1000 | — |

## Tabel 3 B. Befolkningens Fordeling i Aldersgrupper. Relative Tal.

*Chiffres proportionnels des groupes d'âge de la population.*

| | 1801 | 1840 | 1860 | 1880 | 1890 | 1901 | 1911 | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. f.* | Tils. *total* |
| under 20 Aar ..... | 377 | 430 | 417 | 431 | 445 | 460 | 487 | 449 | 468 |
| 20—40 - ..... | 252 | 265 | 300 | 274 | 265 | 264 | 273 | 267 | 270 |
| 40—60 - ..... | 208 | 194 | 178 | 195 | 180 | 166 | 150 | 169 | 159 |
| 60 Aar og derover | 163 | 111 | 105 | 100 | 109 | 103 | 87 | 112 | 100 |
| uangivet *inconnu* . | — | — | — | — | 1 | 7 | 3 | 3 | 3 |
| Tilsammen.. | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 | 1000 |

## Tabel 4. Befolkningens Fordeling efter Trossamfund og Alder. 1911.

*Répartition de la population d'après la religion et l'âge.*

| Trossamfund *communions* | Under 7 Aar | 7–14 Aar | 15–17 Aar | 18–24 Aar | 25–29 Aar | 30–44 Aar | 45–59 Aar | 60 Aar og derover | Uangivet *inconnu* | I alt *total* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Mænd *hommes* | | | | | | | | | | |
| Folkekirken *luthériens* | 1865 | 1602 | 530 | 1025 | 648 | 1440 | 927 | 776 | 31 | 8844 |
| Baptister *baptistes* | 23 | 15 | 2 | 7 | 9 | 31 | 13 | 7 | | 107 |
| Andre Tross. *autres communions* | | | | 1 | 2 | 2 | 1 | | | 6[1] |
| Udenf. Tross. *hors des communions* | 4 | 2 | | 1 | 1 | 2 | 2 | | | 12 |
| Tils. udenfor Folkekirken *hors de la comm. luth., total* | 27 | 17 | 2 | 9 | 12 | 35 | 16 | 7 | | 125 |
| Ialt Mænd *hommes, total* | 1892 | 1619 | 532 | 1034 | 660 | 1475 | 943 | 783 | 31 | 8969 |
| Kvinder *femmes* | | | | | | | | | | |
| Folkekirken *luthériens* | 1602 | 1555 | 511 | 995 | 680 | 1455 | 1081 | 1014 | 24 | 8917 |
| Baptister *baptistes* | 22 | 11 | 5 | 11 | 12 | 16 | 11 | 2 | | 90 |
| Andre Tross. *autres communions* | | 2 | | | | | 1 | | | 3[2] |
| Udenf. Tross. *hors des communions* | 12 | | 2 | 3 | | 3 | 1 | | | 21 |
| Tils. udenfor Folkekirken *hors de la comm. luth., total* | 34 | 13 | 7 | 14 | 12 | 19 | 13 | 2 | | 114 |
| Ialt Kvinder *femmes, total* | 1636 | 1568 | 518 | 1009 | 692 | 1474 | 1094 | 1016 | 24 | 9031 |
| Mænd og Kvinder *h. et f.* | 3528 | 3187 | 1050 | 2043 | 1352 | 2949 | 2037 | 1799 | 55 | 18000 |

[1]) 3 Anglikanere, 2 romersk-katolske og 1 Jøde. [2]) 1 Anglikaner og 2 romersk-katolske.

## Tabel 5. Befolkningens Fordeling efter Fødested og Opholdssted i 1911.

*Répartition de la population d'après le lieu natal et le domicile en 1911.*

| Fødested *lieu natal* | Opholdssted *domicile* | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Thorshavn | | | Landdistrikterne *comm. rur.* | | | Færøerne i alt *Féroë* | | |
| | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. f.* | Tils. *total* | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. .* | Tils. *total* | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. f.* | Tils. *total* |
| Færøerne *Féroë* | | | | | | | | | |
| Samme Sogn *la même paroisse* | 755 | 639 | 1394 | 6939 | 6311 | 13250 | 7694 | 6950 | 14644 |
| Thorshavn | | | | 75 | 99 | 174 | 75 | 99 | 174 |
| Landdistr. *districts ruraux* | 185 | 380 | 565 | 867 | 1518 | 2385 | 1052 | 1898 | 2950 |
| Tilsammen *total* | 940 | 1019 | 1959 | 7881 | 7928 | 15809 | 8821 | 8947 | 17768 |
| Det egentlige Danmark *le Danemark proprem. dit.* | 74 | 32 | 106 | 24 | 10 | 34 | 98 | 42 | 140 |
| Island *Islande* | 8 | 10 | 18 | 11 | 4 | 15 | 19 | 14 | 33 |
| Udlandet *l'étranger* | | | | | | | | | |
| Norge *Norvège* | » | 2 | 2 | 17 | 2 | 19 | 17 | 4 | 21 |
| England *Grande-Bretagne* | 4 | 5 | 9 | 1 | 3 | 4 | 5 | 8 | 13 |
| Øvr. Udl. *autres pays étrangers* | 1 | 2 | 3 | 6 | 9 | 15 | 7 | 11 | 18 |
| Uangivet *inconnu* | » | » | » | 2 | 5 | 7 | 2 | 5 | 7 |
| Ialt *total* | 1027 | 1070 | 2097 | 7942 | 7961 | 15903 | 8969 | 9031 | 18000 |

## Tabel 6. Befolkningens Fordeling paa Husstande. 1911.
*Répartition de la population par ménages. 1911.*

| | | Enkelthusholdninger med Antal Personer *ménages comprenant une famille de tant de personnes* | | | | | | | Fælleshush. *ménages comm.* | I alt *total* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | 1 | 2–3 | 4–6 | 7–10 | 11–12 | 13 og derov. | Tils. *total* | | |
| Thorsh. | Ant. Husst. *ménages* | 28 | 86 | 164 | 103 | 5 | 5 | 391 | 2 | — |
| | Ant. Pers. *personnes* | 28 | 223 | 825 | 839 | 58 | 74 | 2047 | 50 | 2097 |
| Landd *comm r.* | Ant Husst *ménages* | 108 | 676 | 1270 | 816 | 65 | 27 | 2962 | 1 | — |
| | Ant. Pers. *personnes* | 108 | 1767 | 6338 | 6529 | 736 | 384 | 15862 | 41 | 15903 |
| Tils. *total* | Ant. Husst. *ménages* | 136 | 762 | 1434 | 919 | 70 | 32 | 3353 | 3 | — |
| | Ant. Pers. *personnes* | 136 | 1990 | 7163 | 7368 | 794 | 458 | 17909 | 91 | 18000 |

## Tabel 7. Abnorme Individer. 1911. *Anormaux. 1911.*

| | Blinde *aveugles* | | Døvstumme *sourds-muets* | | Aandssvage *imbéciles* | | Sindssyge *aliénés* | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. f.* | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. f.* | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. f.* | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. f.* |
| under 20 Aar ..... | » | » | 1 | » | 5 | 3 | » | » |
| 20—40 - ..... | 1 | » | 3 | 2 | 6 | 6 | » | 2 |
| 40—60 - ..... | 3 | » | 2 | » | 1 | » | 2 | 3 |
| 60 Aar og derover .... | 14 | 12 | » | » | 1 | » | » | 4 |
| Tilsammen *total*.. | 18 | 12 | 6 | 2 | 13 | 9 | 2 | 9 |

## Tabel 8. Anmeldte smitsomme Sygdomme m. m.
*Maladies épidemiques etc.*

| | 1916 | | 1915 | | 1914 | | Gnstl. aarlig 1909—13 | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | I alt *total* | deraf døde *dont morts* | I alt | deraf døde | I alt | deraf døde | I alt | deraf døde |
| Typhoid Feber *Febris typhoidea* | 9 | " | 22 | 1 | 18 | 1 | 24 | 1,4 |
| Ondartet Halssyge *Diftheria* .. | 28 | 5 | 11 | " | 47 | " | 17 | 0,6 |
| Skarlagensfeber *Scarlatina* .... | 55 | " | 81 | 1 | 131 | " | 4 | " |
| Mæslinger *Morbilli* ..... | 1 091 | 15 | 492 | 2 | " | " | — | " |
| Influenza *Influenza* ..... | 93 | " | 109 | " | 125 | " | 152 | " |
| Tuberkulose[1]) *Tuberculosis* .... | 64 | 28 | 62 | 23 | 48 | 27 | 55 | 21,4 |
| Kighoste *Tussis convulsiva* .... | 53 | 4 | 1 286 | 85 | 72 | 1 | 76 | 2,8 |
| Faaresyge *Angina parotidea*... | 210 | " | " | " | " | " | 2 | " |
| Rosen *Erysipelas* ..... | 12 | " | 18 | " | 22 | " | 11 | 0,4 |
| Stivkrampe hos nyfødte *Tetanus & Tresmus neonat* ..... | 14 | " | 13 | " | " | " | " | " |
| Gigtfeber *Febris rheumatica* ... | 17 | " | 30 | 2 | 35 | " | 22 | 0,2 |
| Lungebet. og akut Brystkatar *Pneum. Bronch. & Trocheo Br.* | 721 | 35 | 894 | 9 | 496 | 9 | 385 | 11,4 |
| Alm. Halsbet. *Angina tonsillaris* | 114 | " | 126 | " | 132 | " | 68 | " |
| Kolerine og akut Diarre *Chol. & cat. int. acuts* ..... | 148 | 1 | 262 | 1 | 384 | 4 | 134 | 3,0 |
| Andre Farsoter *Alii morbi epid.* | 9 | " | 2 | 2 | 7 | " | 7 | " |
| Gonorré *Gonorrhea* ..... | 16 | " | 10 | " | 8 | " | 15 | " |
| Veneriske Saar *Ulcus venericum* | " | " | 1 | " | 1 | " | 3 | " |
| Syfilis *Syphilis* ..... | 1 | " | 1 | " | 6 | 2 | 3 | 0,2 |
| Fnat *Scabies* ..... | 49 | " | 84 | " | 47 | " | 40 | " |
| Drankergalskab *Delirium trem.* | 1 | " | 1 | " | 1 | " | 1 | 0,8 |
| Tilsammen *total*... | 2 705 | 88 | 3 505 | 126 | 1 580 | 44 | 1 019 | 42,2 |

[1]) Dødsfaldene omfatter alle Tuberkulosetilf., Sygdomstilf. kun Lunge- og Strubehovedtuberkulose

# Tabel 9 A. Ægteskaber, Fødte og Døde i Aarene 1881—1916.

*Mariages, naissances et décès 1881—1916.*

| | | | Gennemsnitlig aarlig *moyenne annuelle* | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | 1881—90 | 1891—1900 | 1901—10 | 1911—15 | 1909 | 1910 | 1911 | 1912 | 1913 | 1914 | 1915 | 1916 |
| Ægteskaber *mariages* | | | 74 | 81 | 109 | 114 | 116 | 100 | 116 | 116 | 98 | 119 | 120 | 116 |
| Levendefødte *nés-vivants* | ægtefødte *légitimes* | Drenge *garç.* | 178 | 191 | 259 | 305 | 281 | 295 | 293 | 298 | 337 | 297 | 302 | 333 |
| | | Piger *filles* | 180 | 187 | 229 | 290 | 238 | 267 | 253 | 311 | 295 | 264 | 325 | 287 |
| | uægtefødte *naturels* | Drenge *garç.* | 5 | 5 | 8 | 8 | 5 | 10 | 8 | 8 | 8 | 9 | 8 | 8 |
| | | Piger *filles* | 4 | 4 | 7 | 8 | 4 | 4 | 5 | 7 | 10 | 10 | 8 | 8 |
| | Tilsammen *total* ... | | 367 | 387 | 503 | 611 | 528 | 576 | 559 | 624 | 650 | 580 | 643 | 636 |
| Af 1000 levendefødte var Drenge.... *garçons sur 1000 nés-vivants* | | | 499 | 506 | 531 | 514 | 542 | 530 | 538 | 490 | 531 | 528 | 482 | 536 |
| Af 1000 levendefødte var uægtefødte *enf. naturels sur 1000 nés-vivants* | | | 25 | 23 | 30 | 27 | 17 | 24 | 23 | 24 | 28 | 33 | 25 | 25 |
| Dødfødte *mort-nés* | ægtefødte *légitimes* | Drenge *garç.* | 6 | 7 | 8 | 9 | 4 | 6 | 8 | 14 | 6 | 13 | 7 | 15 |
| | | Piger *filles* | 5 | 5 | 7 | 7 | 7 | 10 | 9 | 6 | 3 | 10 | 5 | 9 |
| | uægtefødte *naturels* | Drenge *garç.* | — | — | 1 | 1 | 1 | » | 1 | » | 2 | » | 1 | » |
| | | Piger *filles* | — | 1 | 1 | — | 3 | 1 | » | » | 1 | » | » | » |
| | Tilsammen *total* ... | | 11 | 13 | 17 | 17 | 15 | 17 | 18 | 20 | 12 | 23 | 13 | 24 |
| Døde (uden dødf.) *décès (mort-nés non compris)* | Mænd *hommes* . | | 94 | 95 | 107 | 92 | 96 | 82 | 83 | 81 | 86 | 77 | 136 | 141 |
| | Kvinder *femmes* | | 76 | 90 | 107 | 105 | 100 | 75 | 81 | 103 | 83 | 105 | 152 | 120 |
| | Tils. *total*... | | 170 | 185 | 214 | 197 | 196 | 157 | 164 | 184 | 169 | 182 | 288 | 261 |
| Af Dødsfaldene skyldtes *dont* | Selvmord *suicides* | Mænd *hom.* | » | 0,2 | 0,2 | 0,2 | » | » | » | 1 | » | » | » | 1 |
| | | Kvinder *f.* | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » |
| | | Tils. *total*. | » | 0,2 | 0,2 | 0,2 | | | | 1 | » | » | » | 1 |
| | ulykkelig Hændelse *décès par accident* | Mænd *hom.* | — | 19,3 | 13,3 | 23,4 | 9 | 20 | 10 | 36 | 40 | 14 | 17 | 16 |
| | | Kvinder *f.* | — | 0,5 | 1,1 | 0,6 | » | » | 1 | 1 | » | » | 1 | 1 |
| | | Børn u.15A. *enf. au-des sous de 15 a.* | — | 1,5 | 2,9 | 1,4 | 3 | 2 | 1 | 1 | 3 | 1 | 1 | 4 |
| | | Tils. *total*. | 23,0 | 21,3 | 17,3 | 25,4 | 12 | 22 | 12 | 38 | 43 | 15 | 19 | 21 |
| | Deraf borteblevne Personer[1]) *dont pers. disp.* | | — | — | 10,4 | 19,2 | 6 | 19 | 8 | 30 | 38 | 12 | 8 | 16 |

[1]) Uoverensstemmelsen mellem Opgivelserne her og i Statistiske Meddelelser vedrørende Selvmord og Dødsfald ved ulykkelig Hændelse skyldes, at omkomne Personer, hvis Lig ikke er fundet (som oftest druknede), er medtaget her, men ikke i Meddelelserne.

## Tabel 9 B. Ægteskaber, Fødsler og Dødsfald i Promille af Befolkningen.
*Mariages, naissances et décès sur 1000 habitants.*

| Aarligt Gennemsnit af *moyenne anuelle des* | 1840—1849 | 1850—1859 | 1860—1869 | 1870—1879 | 1880—1889 | 1890—1900 | 1901—1910 | 1911—1915 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Vielser *mariages* | 7 | 7 | 7 | 7 | 6 | 6 | 7 | 6 |
| Fødsler [1]) *naissances* | 27 | 27 | 28 | 29 | 30 | 31 | 31 | 33 |
| Dødsfald [1]) *décès* | 16 | 17 | 17 | 16 | 15 | 15 | 13 | 11 |

[1]) Dødfødte ikke medregnede *mort-nés non compris.*

## Tabel 9 C. Ægteskaber, Fødte og Døde, fordelte efter Maaneder.
*Mariages, naissances et décès par mois.*

| | Januar | Februar | Marts | April | Maj | Juni | Juli | August | September | Oktober | November | December | Tilsammen |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Ægteskaber *mariages* | | | | | | | | | | | | | |
| 1880—84 | 13 | 18 | 4 | 12 | 23 | 29 | 18 | 18 | 18 | 39 | 151 | 23 | 366 |
| 1885—89 | 11 | 24 | 5 | 12 | 30 | 16 | 19 | 21 | 15 | 48 | 143 | 14 | 358 |
| 1890—95[1]) | 40 | 28 | 11 | 21 | 38 | 30 | 13 | 12 | 10 | 84 | 197 | 32 | 516 |
| 1896—1900 | 36 | 48 | 5 | 20 | 25 | 27 | 17 | 8 | 17 | 50 | 168 | 33 | 454 |
| 1901—05 | 49 | 37 | 7 | 18 | 34 | 18 | 14 | 12 | 13 | 49 | 203 | 62 | 516 |
| 1906—10 | 72 | 59 | 23 | 29 | 36 | 16 | 14 | 12 | 16 | 40 | 145 | 112 | 574 |
| 1911—15 | 64 | 59 | 16 | 24 | 35 | 34 | 22 | 11 | 20 | 44 | 111 | 129 | 569 |
| Tilsammen 1880—1915 | 285 | 273 | 71 | 136 | 221 | 170 | 117 | 94 | 109 | 354 | 1118 | 405 | 3353 |
| Levendefødte *nés-vivants* | | | | | | | | | | | | | |
| 1880—84 | 167 | 134 | 133 | 127 | 139 | 114 | 159 | 191 | 162 | 161 | 128 | 135 | 1750 |
| 1885—89 | 154 | 118 | 131 | 115 | 130 | 135 | 170 | 188 | 175 | 170 | 145 | 134 | 1765 |
| 1890—95[1]) | 197 | 168 | 147 | 132 | 150 | 221 | 261 | 264 | 251 | 238 | 208 | 177 | 2414 |
| 1896—1900 | 190 | 150 | 131 | 136 | 155 | 195 | 229 | 248 | 251 | 209 | 196 | 180 | 2270 |
| 1901—05 | 172 | 177 | 140 | 140 | 146 | 165 | 281 | 286 | 247 | 236 | 217 | 174 | 2381 |
| 1906—10 | 194 | 180 | 166 | 142 | 148 | 219 | 290 | 305 | 301 | 230 | 266 | 211 | 2652 |
| 1911—15 | 212 | 206 | 192 | 170 | 163 | 217 | 351 | 340 | 355 | 333 | 299 | 218 | 3056 |
| Tilsammen 1880—1915 | 1286 | 1133 | 1040 | 962 | 1031 | 1266 | 1741 | 1822 | 1742 | 1577 | 1459 | 1229 | 16288 |
| Dødfødte *mort-nés* | | | | | | | | | | | | | |
| 1880—84 | 3 | 4 | 2 | 2 | 5 | 3 | 7 | 6 | 3 | 8 | 3 | 2 | 48 |
| 1885—89 | 5 | 8 | 2 | 4 | 4 | 3 | 6 | 1 | 12 | 7 | 6 | 4 | 62 |
| 1890—95[1]) | 7 | 5 | 6 | 3 | 5 | 10 | 4 | 5 | 10 | 8 | 9 | 2 | 74 |
| 1896—1900 | 3 | 8 | 2 | 5 | 2 | 12 | 3 | 6 | 12 | 7 | 7 | 7 | 74 |
| 1901—05 | 14 | 5 | 3 | 4 | 7 | 5 | 12 | 7 | 13 | 6 | 7 | 9 | 92 |
| 1906—10 | 5 | 8 | 5 | 6 | 7 | 8 | 5 | 7 | 9 | 2 | 15 | 4 | 81 |
| 1911—15 | 3 | 3 | 6 | 5 | 3 | 5 | 7 | 7 | 14 | 8 | 17 | 8 | 86 |
| Tilsammen 1880—1915 | 40 | 41 | 26 | 29 | 33 | 46 | 44 | 39 | 73 | 46 | 64 | 36 | 517 |
| Døde (uden Dødfødte) *décès (mort-nés non compris)* | | | | | | | | | | | | | |
| 1880—84 | 86 | 54 | 98 | 55 | 92 | 47 | 50 | 50 | 51 | 66 | 58 | 67 | 774 |
| 1885—89 | 68 | 90 | 120 | 76 | 67 | 62 | 73 | 68 | 55 | 62 | 55 | 90 | 886 |
| 1890—95[1]) | 93 | 100 | 103 | 103 | 105 | 93 | 95 | 86 | 73 | 96 | 82 | 72 | 1101 |
| 1896—1900 | 127 | 127 | 113 | 87 | 83 | 91 | 92 | 69 | 74 | 75 | 80 | 121 | 1139 |
| 1901—05 | 119 | 92 | 142 | 102 | 117 | 86 | 92 | 82 | 78 | 85 | 75 | 105 | 1175 |
| 1906—10 | 109 | 93 | 89 | 97 | 73 | 58 | 84 | 64 | 77 | 60 | 77 | 79 | 960 |
| 1911—15 | 90 | 127 | 114 | 87 | 102 | 65 | 67 | 68 | 62 | 68 | 62 | 75 | 987 |
| Tilsammen 1880—1915 | 692 | 683 | 779 | 607 | 639 | 502 | 553 | 487 | 470 | 512 | 489 | 609 | 7022 |

[1]) Fra 1895 skete, af Hensynet til Tidspunktet for Folketællingerne, en Omlægning af Femaarsperioderne i Statistiken over Vielser, Fødsler og Dødsfald; Perioden 1890—95 omfatter derfor 6 Aar.

## Tabel 10 A. Viede Mænd og Kvinder, fordelt efter Alder.
*Mariages d'après l'âge des époux.*

| 1911—15<br>De viede Kvinders Alder<br>*âge des épousées* | De viede Mænds Alder *âge des mariés* | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Under 20 Aar | 20—22 Aar | 22—25 Aar | 25—30 Aar | 30—35 Aar | 35—40 Aar | 40—45 Aar | 45—50 Aar | 50—55 Aar | 55—60 Aar | 60 Aar og derover | Tilsammen 1911—15 | Tilsammen 1906—10 |
| Under 20 Aar *ans*... | " | 7 | 13 | 16 | " | " | " | " | " | " | " | 36 | 38 |
| 20—22 — ..... | " | 12 | 29 | 37 | 10 | 3 | " | " | " | " | " | 91 | 87 |
| 22—25 — ..... | " | 11 | 48 | 63 | 23 | 9 | 4 | 1 | " | " | " | 159 | 179 |
| 25—30 — ..... | " | 10 | 25 | 94 | 40 | 13 | 6 | 3 | " | " | " | 191 | 176 |
| 30—35 — ..... | 1 | 1 | 6 | 17 | 25 | 4 | 2 | 2 | 3 | 1 | " | 62 | 63 |
| 35—40 — ..... | " | " | 1 | 1 | 6 | 3 | 4 | 3 | 1 | " | " | 19 | 22 |
| 40—45 — ..... | " | " | " | 3 | 1 | 2 | 2 | 1 | " | " | " | 9 | 5 |
| 45—50 — ..... | " | " | " | " | 1 | " | " | 1 | " | " | " | 2 | 4 |
| 50—55 — ..... | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| 55—60 — ..... | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| 60 Aar og derover. | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Tilsammen 1911—15.. | 1 | 41 | 122 | 231 | 106 | 34 | 18 | 11 | 4 | 1 | " | 569 | — |
| — 1906—10.. | " | 36 | 154 | 244 | 87 | 28 | 17 | 4 | 2 | 1 | 1 | — | 574 |

## Tabel 10 B. Viede Mænd og Kvinder efter Civilstand.
*Mariages d'après l'état civil des époux.*

| | Brudgom *mariés* | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1906—10 | | | | | | 1911—15 | | | | | |
| | 1ste Ægtesk. *1ères n.* | 2det Ægteskab *2des noces* | | 3die Ægteskab *3mes noc.* | | Tilsammen *total* | 1ste Ægtesk. *1ères n.* | 2det Ægteskab *2des noces* | | 3die Ægteskab *3mes noc.* | | Tilsammen *total* |
| Brud *épousées* | | Enkemænd *veufs* | Fraskilte *divorcés* | Enkemænd *veufs* | Fraskilte *divorcés* | | | Enkemænd *veufs* | Fraskilte *divorcés* | Enkemænd *veufs* | Fraskilte *divorcés* | |
| 1ste Ægteskab *1ères noces*.... | 532 | 29 | 1 | 2 | " | 564 | 534 | 24 | 1 | " | " | 559 |
| 2det Ægteskab { Enker *veuves* .... | 6 | 4 | " | " | " | 10 | 9 | 1 | " | " | " | 10 |
| 2det Ægteskab { Fraskilte *divorcées* | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| 3die Ægteskab { Enker..... | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| 3die Ægteskab { Fraskilte ..... | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Tilsammen *total*... | 538 | 33 | 1 | 2 | " | 574 | 543 | 25 | 1 | " | " | 569 |

## Tabel 10 C. Gentagne Vielser (Relative Tal). *Remariages (chiffres proportionnels).*

| | Mænd *hommes* | | | | Kvinder *femmes* | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1ste Gang | 2den Gang | 3die Gang | Tilsammen | 1ste Gang | 2den Gang | 3die Gang | Tilsammen |
| 1885—89 ..... | 95,81 | 3,91 | 0,28 | 100,0 | 97,21 | 2,79 | " | 100,0 |
| 1890—95 [1]..... | 94,96 | 4,85 | 0,19 | 100,0 | 97,09 | 2,91 | " | 100,0 |
| 1896—1900 ..... | 93,17 | 6,83 | " | 100,0 | 98,68 | 1,32 | " | 100,0 |
| 1901—1905 ..... | 94,38 | 5,43 | 0,19 | 100,0 | 96,90 | 3,10 | " | 100,0 |
| 1906—1910 ..... | 93,73 | 5,92 | 0,35 | 100,0 | 98,26 | 1,74 | " | 100,0 |
| 1911—1915 ..... | 95,43 | 4,57 | " | 100,0 | 98,24 | 1,76 | " | 100,0 |

[1]) Se Note 1 S. 8.

## Tabel 11 A. De fødende Mødres Alder.

*Accouchements d'après l'âge et l'état civil des mères.*

| | | Under 20 Aar *ans* | 20—25 Aar *ans* | 25—30 Aar *ans* | 30—35 Aar *ans* | 35—40 Aar *ans* | 40—45 Aar *ans* | 45—50 Aar *ans* | Uangivet *incon.* | Tils. *total* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1885—1889 | Gifte *mariées* | 12 | 219 | 455 | 488 | 375 | 172 | 22 | " | 1 743 |
| | Ugifte *non-m.* | 3 | 24 | 18 | 5 | 3 | 1 | " | " | 54 |
| | Tils. *total*.. | 15 | 243 | 473 | 493 | 378 | 173 | 22 | " | 1 797 |
| 1890—1895[1] | Gifte..... | 9 | 307 | 679 | 726 | 445 | 203 | 30 | " | 2 399 |
| | Ugifte ..... | 5 | 23 | 17 | 7 | 6 | 2 | 1 | " | 61 |
| | Tils.... | 14 | 330 | 696 | 733 | 451 | 205 | 31 | " | 2 460 |
| 1896—1900 | Gifte..... | 10 | 263 | 633 | 610 | 493 | 214 | 34 | " | 2 257 |
| | Ugifte ..... | 1 | 22 | 17 | 9 | 4 | 1 | " | " | 54 |
| | Tils.... | 11 | 285 | 650 | 619 | 497 | 215 | 34 | " | 2 311 |
| 1901—1905 | Gifte..... | 16 | 333 | 662 | 591 | 492 | 227 | 36 | " | 2 357 |
| | Ugifte ..... | 9 | 30 | 21 | 9 | 14 | 1 | " | " | 84 |
| | Tils.... | 25 | 363 | 683 | 600 | 506 | 228 | 36 | " | 2 441 |
| 1906—1910 | Gifte..... | 23 | 384 | 799 | 692 | 481 | 210 | 30 | " | 2 619 |
| | Ugifte ..... | 8 | 27 | 21 | 10 | 7 | 2 | 1 | " | 76 |
| | Tils.... | 31 | 411 | 820 | 702 | 488 | 212 | 31 | " | 2 695 |
| 1911—1915 | Gifte..... | 19 | 406 | 847 | 897 | 535 | 257 | 23 | 20 | 3 004 |
| | Ugifte ..... | 13 | 31 | 15 | 8 | 10 | 5 | " | " | 82 |
| | Tils.... | 32 | 437 | 862 | 905 | 545 | 262 | 23 | 20 | 3 086 |

Anm. Antallet af fødte Børn er p. Gr. af Tvilling- og Trillingfødsler lidt større, jfr. Tabel 9.
[1]) 6 Aar, se Note 1 S. 8.

## Tabel 11 B. Enkeltfødsler og Flerfødsler.

*Accouchements d'un ou de plusieurs enfants.*

| | 1906—10 tilsammen | | | | 1911—15 tilsammen | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Enkeltfødsler *1 enfant* | Tvillingfødsler *2 enfants* | Trillingfødsler *3 enfants* | Tils. *total* | Enkeltfødsler *1 enfant* | Tvillingfødsler *2 enfants* | Trillingfødsler *3 enfants* | Tils. *total* |
| I Ægteskab *en mariage*.... | 2 583 | 36 | " | 2 619 | 2 953 | 50 | 1 | 3 004 |
| Udenf. Ægteskab *hors du m.* | 74 | 2 | " | 76 | 78 | 4 | " | 82 |
| Tilsammen *total*... | 2 657 | 38 | " | 2 695 | 3 031 | 54 | 1 | 3 086 |

## Tabel 12. De Døde fordelt efter ægteskabelig Stilling.

(Dødfødte ikke medregnet). *Décès par état civil (mort-nés non compris).*

| | 1906—10 tilsammen | | | | 1911—15 tilsammen | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Ugifte *célib.* | Gifte *mariés* | Enkest. m. m. *veufs, veuves etc.* | Tils. *total* | Ugifte *célib.* | Gifte *mariés* | Enkest. m. m. *veufs. veuves etc.* | Tils. *total* |
| Mænd *hommes* ..... | 235 | 135 | 95 | 465 | 252 | 142 | 69 | 463 |
| Kvinder *femmes*..... | 233 | 118 | 144 | 495 | 252 | 136 | 136 | 524 |
| Tilsammen *total*... | 468 | 253 | 239 | 960 | 504 | 278 | 205 | 987 |

# Tabel 13 A. Befolkningens Fordeling efter Erhverv i 1911.

*Répartition de la population d'après la profession en 1911.*

| Erhverv og Stilling *profession et position* | | For-sørgere *soutiens* | | For-sørgede *entretenus* | | Tilsammen *total* | | | Desuden Tyende[1]) *en outre dom.* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. f.* | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. f.* | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. f.* | Tils. *total* | |
| I. Immateriel Virksomhed *professions libérales* | | | | | | | | | |
| 1. Kirkelige og religiøse Anliggender *église* | | 10 | 3 | 6 | 19 | 16 | 22 | 38 | 16 |
| 2. Lærervirksomhed *enseignement* | | 30 | 28 | 18 | 57 | 48 | 85 | 133 | 20 |
| 3. Embeds- og Bestillingsm., Sagførere *fonctionnaires et employés publics, avoués* | | 37 | 8 | 8 | 26 | 45 | 34 | 79 | 17 |
| 4. Sundhedsvæsen *santé* | | 3 | 21 | 3 | 34 | 6 | 55 | 61 | 11 |
| 5. Anden immateriel Virksomhed *autres prof. libérales* | | 29 | 12 | 7 | 12 | 36 | 24 | 60 | 2 |
| | Tilsammen *total*... | 109 | 72 | 42 | 148 | 151 | 220 | 371 | 66 |
| II. Landbrug og Fiskeri *agriculture et pêche* | | | | | | | | | |
| 6. Odelsmænd *paysans propriétaires* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 215 | 34 | 84 | 392 | 299 | 426 | 725 | 14 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 40 | 35 | 6 | 2 | 46 | 37 | 83 | " |
| | Tilsammen *total*... | 255 | 69 | 90 | 394 | 345 | 463 | 808 | 14 |
| 7. Lejlændinger, Kongsbønder, Opsiddere *fermiers* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 237 | 7 | 159 | 448 | 396 | 455 | 851 | 25 |
| | Funktionærer *employés* ... | 1 | » | 3 | 6 | 4 | 6 | 10 | 1 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 92 | 38 | 1 | » | 93 | 38 | 131 | " |
| | Tilsammen *total*... | 330 | 45 | 163 | 454 | 493 | 499 | 992 | 26 |
| 8. Trøejere *petits propriétaires* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 117 | 3 | 32 | 107 | 149 | 110 | 259 | 22 |
| | Funktionærer *employés* ... | 2 | » | 1 | 1 | 3 | 1 | 4 | " |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 13 | 22 | » | » | 13 | 22 | 35 | " |
| | Tilsammen *total*... | 132 | 25 | 33 | 108 | 165 | 133 | 298 | 22 |
| 9. Søjdemænd, Trømænd *ouvriers ruraux, pâtres* ..... | | 96 | 73 | 16 | 90 | 112 | 163 | 275 | 5 |
| 10. Andet og uangivet Landbrug *agric. autre et sans autre indication* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 242 | 7 | 133 | 399 | 375 | 406 | 781 | 3 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 121 | 36 | 4 | » | 125 | 36 | 161 | " |
| | Tilsammen *total*... | 363 | 43 | 137 | 399 | 500 | 442 | 942 | 3 |
| 11. Fiskeri *pêche* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 2398 | 19 | 1458 | 3960 | 3856 | 3979 | 7835 | 154 |
| | Funktionærer *employés* ... | 3 | » | » | » | 3 | » | 3 | 5 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 1378 | 284 | » | 15 | 1378 | 299 | 1677 | 8 |
| | Tilsammen *total* ... | 3779 | 303 | 1458 | 3975 | 5237 | 4278 | 9515 | 167 |
| Tilsammen *total* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 3209 | 70 | 1866 | 5306 | 5075 | 5376 | 10451 | 218 |
| | Funktionærer *employés* ... | 6 | » | 4 | 7 | 10 | 7 | 17 | 6 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 1740 | 488 | 27 | 107 | 1767 | 595 | 2362 | 13 |
| | Tilsammen *total*.... | 4955 | 558 | 1897 | 5420 | 6852 | 5978 | 12830 | 237 |
| III. Haandværk og Industri *métiers et industrie* | | | | | | | | | |
| 12. Møllere, Bagere, Slagtere, Konservesfabrikanter o. l. *meuniers boulangers, bouchers, fabr. de conserves* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 23 | 3 | 20 | 38 | 43 | 41 | 84 | 17 |
| | Funktionærer *employés* ... | 4 | 1 | » | 1 | 4 | 2 | 6 | 2 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 4 | 2 | » | 4 | 4 | 6 | 10 | " |
| | Tilsammen *total*.... | 31 | 6 | 20 | 43 | 51 | 49 | 100 | 19 |
| 13. Tekstilindustri *industrie textile* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 30 | 2 | 19 | 43 | 49 | 45 | 94 | 4 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 3 | 1 | 2 | 3 | 5 | 4 | 9 | " |
| | Tilsammen *total*.... | 33 | 3 | 21 | 46 | 54 | 49 | 103 | 4 |

[1]) De i denne Kolonne opførte Tyende er alle Hustyende. De er her henførte til Husbondens Gruppe, men er tillige alle medregnede i Gruppe 25 (S. 13) under Forsørgere; derfor er de ogsaa medregnede i Tallet 18000 for hele Befolkningen.

Tabel 13 A (fortsat). Befolkningens Fordeling efter Erhverv i 1911.

| Erhverv og Stilling *profession et position* | | For-sørgere *soutiens* Mk. *s. m.* | For-sørgere *soutiens* Kvk. *s. f.* | For-sørgede *entretenus* Mk. *s. m.* | For-sørgede *entretenus* Kvk. *s. f.* | Tilsammen *total* Mk. *s. m.* | Tilsammen *total* Kvk. *s. f.* | Tilsammen *total* Tils. *total* | Desuden Tyende *en outre dom.* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 14. Beklædningsindustri *habillement* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 61 | 231 | 65 | 142 | 126 | 373 | 499 | 8 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 11 | 14 | » | 5 | 11 | 19 | 30 | » |
| | Tilsammen *total*.... | 72 | 245 | 65 | 147 | 137 | 392 | 529 | 8 |
| 15. Tømrere, Skibs- og Baadebyggere *charpentiers, c. de bateaux* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 167 | 2 | 148 | 294 | 315 | 296 | 611 | 16 |
| | Funktionærer *employés* ... | 10 | » | 1 | » | 11 | » | 11 | 2 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 13 | » | » | » | 13 | » | 13 | 7 |
| | Tilsammen *total*.... | 190 | 2 | 149 | 294 | 339 | 296 | 635 | 25 |
| 16. Anden Bygningsindustri *bâtiment* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 11 | 2 | 3 | 24 | 14 | 26 | 40 | 5 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 2 | » | » | 1 | 2 | 1 | 3 | » |
| | Tilsammen *total*.... | 13 | 2 | 3 | 25 | 16 | 27 | 43 | 5 |
| 17. Stenhuggere o. l. *tailleurs de pierre etc.* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 37 | » | 38 | 65 | 75 | 65 | 140 | 1 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 10 | » | 7 | 3 | 17 | 3 | 20 | 2 |
| | Tilsammen *total*.... | 47 | » | 45 | 68 | 92 | 68 | 160 | 3 |
| 18. Smede og Maskinarbejdere *forgerons et mécaniciens* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 54 | 1 | 46 | 93 | 100 | 94 | 194 | 11 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 17 | » | 5 | 7 | 22 | 7 | 29 | 1 |
| | Tilsammen *total*.... | 71 | 1 | 51 | 100 | 122 | 101 | 223 | 12 |
| 19. Anden Haandværk og Industri *autres métiers et indus.* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 20 | 7 | 9 | 28 | 29 | 35 | 64 | 6 |
| | Funktionærer *employés* ... | 4 | » | 1 | 1 | 5 | 1 | 6 | 2 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 4 | 2 | » | 2 | 4 | 4 | 8 | 4 |
| | Tilsammen *total*.... | 28 | 9 | 10 | 31 | 38 | 40 | 78 | 12 |
| Tilsammen *total* .. | Hovedpersoner *chefs* ..... | 403 | 248 | 348 | 727 | 751 | 975 | 1726 | 68 |
| | Funktionærer *employés* ... | 18 | 1 | 2 | 2 | 20 | 3 | 23 | 6 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 64 | 19 | 14 | 25 | 78 | 44 | 122 | 14 |
| | Tilsammen *total*.... | 485 | 268 | 364 | 754 | 849 | 1022 | 1871 | 88 |
| IV. Handel og Samfærdsel *commerce et transport* | | | | | | | | | |
| 20. Varehandel *commerce de marchandises* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 190 | 15 | 163 | 384 | 353 | 399 | 752 | 135 |
| | Funktionærer *employés* ... | 129 | 38 | 22 | 56 | 151 | 94 | 245 | 26 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 11 | 2 | 1 | 7 | 12 | 9 | 21 | » |
| | Tilsammen *total*.... | 330 | 55 | 186 | 447 | 516 | 502 | 1018 | 161 |
| 21. Fragtmænd og Skydskaffere *rouliers et relayeurs* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 16 | 5 | 16 | 44 | 32 | 49 | 81 | 18 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 8 | » | 1 | » | 9 | » | 9 | » |
| | Tilsammen *total*.... | 24 | 5 | 17 | 44 | 41 | 49 | 90 | 18 |
| 22. Søtransport, Lods- og Havnevæsen *transport par mer, pilot. et ports* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 94 | 1 | 51 | 96 | 145 | 97 | 242 | 34 |
| | Funktionærer *employés* ... | 10 | » | 5 | 7 | 15 | 7 | 22 | 14 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 20 | 2 | 2 | 6 | 22 | 8 | 30 | 5 |
| | Tilsammen *total*.... | 124 | 3 | 58 | 109 | 182 | 112 | 294 | 53 |
| 23. Anden Handel og Transport. Hovedpersoner ..... *autre commerce et transport. chefs* | | 13 | 1 | 10 | 9 | 23 | 10 | 33 | 16 |
| Tilsammen *total* | Hovedpersoner *chefs* ..... | 313 | 22 | 240 | 533 | 553 | 555 | 1108 | 203 |
| | Funktionærer *employés* ... | 139 | 38 | 27 | 63 | 166 | 101 | 267 | 40 |
| | Arbejdere *ouvriers* ..... | 39 | 4 | 4 | 13 | 43 | 17 | 60 | 5 |
| | Tilsammen *total*.... | 491 | 64 | 271 | 609 | 762 | 673 | 1435 | 248 |

Tabel 13 A (fortsat). Befolkningens Fordeling efter Erhverv i 1911.

| Erhverv og Stilling *profession et position* | Forsørgere *soutiens* | | Forsørgede *entretenus* | | Tilsammen *total* | | | Desuden Tyende *en outre dom.* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. f.* | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. f.* | Mk. *s. m.* | Kvk. *s. f.* | Tils. *total* | |
| V. Forskellig underordnet Virksomhed *travail subordonné* | | | | | | | | |
| 24. Daglejere o. l. uden n. Ang. *journaliers sans a. indic.* | 109 | 39 | 20 | 60 | 129 | 99 | 228 | 15 |
| 25. Tyende og Husholdersker *domestiques et ménagères* | 9 | 716 | 2 | 4 | 11 | 720 | 731 | — |
| Tilsammen *total*... | 118 | 755 | 22 | 64 | 140 | 819 | 959 | 15 |
| VI. 26. Kapitalister, Pensionister og Legatnydende *rentiers, pensionnés et jouissants de legs* | 79 | 44 | 13 | 50 | 92 | 94 | 186 | 11 |
| VII. 27. Understøttede af det Offentlige *entretenus par l'Assistance publique* | 27 | 49 | 6 | 19 | 33 | 68 | 101 | 2 |
| VIII. 28. Uden angivet Erhverv *sans profession indiquée* | 48 | 101 | 42 | 56 | 90 | 157 | 247 | 58 |
| **Hele Befolkningen** *toute la population*... | 6312 | 1911 | 2657 | 7120 | 8969 | 9031 | 18000 | 725 [1] |

[1]) Heraf 9 Mænd og 716 Kvinder.

Tabel 13 B. Befolkningens Fordeling efter Erhverv i 1880, 1890 og 1901.
*Répartition de la population d'après la profession en 1880, 1890 et 1901.*

| | Immateriel Virksomhed *professions libérales* | Landbrug *agriculture* | Fiskeri *pêche* | Haandværk og Industri *métiers et industrie* | Handel og Samfærdsel *commerce et transport* | Tyende *domestiques* | Kapitalister og Pensionister *rentiers et pensionnés* | Understøttede af det Off. *entretenus par l'Assistance publique* | Underordnede Arbejdere *travail subordonné etc.* | Uangivet Erhverv *profession non indiquée* | Tilsammen *total* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **1880** | | | | | | | | | | | |
| Forsørgere *soutiens*... | 80 | 1 115 | 937 | 293 | 122 | 933 | 139 | 36 | 118 | 9 | 3 782 |
| Forsørgede *entretenus*. | 176 | 3 508 | 2 490 | 514 | 365 | " | 94 | — | 270 | 21 | 7 438 |
| Tilsammen *total* .. | 256 | 4 623 | 3 427 | 807 | 487 | 933 | 233 | 36 | 388 | 30 | 11 220 |
| Desuden Tyende *en outre domestiques* ..... | 52 | 623 | 105 | 43 | 97 | — | 9 | — | 4 | " | 933 |
| **1890** | | | | | | | | | | | |
| Forsørgere ..... | 93 | 1 711 | 1 546 | 342 | 223 | 894 | 112 | 134 | 115 | " | 5 170 |
| Forsørgede..... | 268 | 2 674 | 3 318 | 625 | 608 | " | 72 | " | 220 | " | 7 785 |
| Tilsammen... | 361 | 4 385 | 4 864 | 967 | 831 | 894 | 184 | 134 | 335 | " | 12 955 |
| Desuden Tyende ..... | 58 | 535 | 120 | 49 | 118 | — | 10 | " | 4 | " | 894 |
| **1901** | | | | | | | | | | | |
| Forsørgere ..... | 149 | 2 651 | 2 307 | 869 | 470 | 418 | 228 | 121 | 109 | " | 7 322 |
| Forsørgede..... | 195 | 1 742 | 3 812 | 817 | 942 | " | 137 | 16 | 247 | " | 7 908 |
| Tilsammen... | 344 | 4 393 | 6 119 | 1 686 | 1 412 | 418 | 365 | 137 | 356 | " | 15 230 |
| Desuden Tyende ..... | 41 | 51 | 102 | 44 | 147 | — | 10 | 2 | 21 | " | 418 |

Anm. Erhvervsgrupperingen er i 1901 noget forskellig fra de to foregaaende Aar, f. Eks. er Postfunktionærer i 1880 og 1890 henført under immateriel Virksomhed, i 1901 under Handel og Samfærdsel. Hele Tyendeklassen er i 1880 og 1890 henført under Tyende, i 1901 er Erhvervstyende henført under Principalens Erhverv, medens Hustyendet staar samlet som en særskilt Gruppe. De i Linien »Desuden Tyende« opførte kan tillægges de enkelte Erhverv, men ikke hele Befolkningen.

## Tabel 14 A. Beboelseshusenes Antal og Værdi. 1916.

*Nombre et valeur des maisons d'habitation.*

| | Antal Huse til Værdi af *nombre de maisons de la valeur de* | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 500 Kr. | 500—1000 Kr. | 1000—2000 Kr. | 2000—5000 Kr. | 5000—10000 Kr. | 10000—15000 Kr. | 15000—20000 Kr. | 20000—30000 Kr. | 30000—50000 Kr. | 50000—70000 Kr. | 70000—100,000 Kr. | Ubng. Værdi *v. non indiquée* | Ialt Antal Huse *total* |
| Thorshavn Købstad *ville de T.....* | 27 | 67 | 137 | 133 | 37 | 5 | 4 | 2 | 3 | » | 2 | » | 417 |
| Norderøernes Præsteg. *canton de N.....* | 22 | 56 | 126 | 178 | 15 | 2 | 2 | » | » | 1 | » | » | 402 |
| Østerø — ... | 90 | 161 | 306 | 213 | 18 | 3 | 1 | 1 | » | 1 | » | » | 794 |
| Nordstrømø — ... | 58 | 118 | 143 | 69 | 10 | 1 | 1 | 1 | » | » | » | 5 | 406 |
| Sydstrømø — ... | 9 | 21 | 48 | 59 | 8 | 1 | » | » | » | » | » | » | 146 |
| Vaagø — ... | 20 | 66 | 127 | 105 | 20 | 3 | » | » | » | » | » | » | 341 |
| Sandø — ... | 12 | 53 | 96 | 84 | 7 | 1 | » | » | » | » | » | » | 253 |
| Suderø — ... | 40 | 84 | 192 | 294 | 61 | 6 | 1 | 4 | 1 | 1 | 1 | 1 | 686 |
| Tilsammen *total*... | 278 | 626 | 1 175 | 1 135 | 176 | 22 | 9 | 8 | 4 | 3 | 3 | 6 | 3 445 |

## Tabel 14 B. Husenes samlede Værdi. 1916. *Valeur totale des maisons.*

| | Beboelseshuse *habitations* | Butikker og Pakhuse uden Beboelsesrum *boutiques et entrepôts* | Forsamlingshuse og Danse-stuer *lieux de réunion, salles de danse* | Skoler *écoles* | Kirker *églises* | Andre offentlige Bygninger *autres bâtiments publics* | Samlet Værdi *valeur totale* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1000 Kr. | 1000 Kr. | 1000 Kr. | 1000 Kr. | 1000 Kr. | 1000 Kr. | 1000 Kr. |
| Thorshavn Købstad *ville de T.....* | 1 347 | » | 80 | 51 | —[4] | 466 | 1 944 |
| Norderøernes Præsteg. *canton de N.....* | 1 002 | 28 | 10 | 11[3] | —[4] | 16[5] | 1 067 |
| Østerø — ... | 1 438 | 34 | 13 | 37 | 20[4] | 17 | 1 559 |
| Nordstrømø — ... | 622[1] | 7[2] | 3 | 19[3] | 38 | 10 | 699 |
| Sydstrømø — ... | 351 | 3 | 2 | 5 | 6 | » | 367 |
| Vaagø — ... | 742 | 34 | 4 | 15 | 20 | 18 | 833 |
| Sandø — ... | 515 | » | » | 9 | 9 | 23 | 556 |
| Suderø — ... | 2 076[5] | 69 | 31 | 47 | 58 | 74 | 2 355 |
| Tilsammen *total*... | 8 093 | 175 | 143 | 194 | 151 | 624 | 9 380 |

[1]) 5 Huse uden Angivelse af Værdi. [2]) Efter 14 A har Suderø ogsaa en uangivet. [2]) 2 Pakhuse uden Angivelse af Værdi. [3]) 1 Skole uden Angivelse af Værdi. [4]) 1 Kirke uden Angivelse af Værdi. [5]) 1 Bygning uden Angivelse af Værdi.

## Tabel 15 A. Gamle Marker. *L'ancienne évaluation des champs.*

| | Kongsjord *acens* | | | Beneficeret Jord *bénéfices* | | | Odelsjord *terres allodiales* | | | Tilsammen *total* | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | ℔ *marcs* | Gl. *florins* | Skd. *peaux* | ℔ *marcs* | Gl. *flor.* | Skd. *peaux* | ℔ *marcs* | Gl. *florins* | Skd. *peaux* | ℔ *marcs* | Gl. *flor.* | Skd. *peaux* |
| Norderøernes Syssel *canton* | 224 | 2 | 5 | 16 | » | » | 185 | 4 | » | 425 | 6 | 5 |
| Østerø — ..... | 266 | 4 | » | 42 | 8 | » | 192 | 12 | » | 501 | 8 | » |
| Nordstrømø — ..... | 207 | 6 | » | 7 | 8 | » | 92 | 2 | » | 307 | » | » |
| Sydstrømø — ..... | 218 | 12 | » | 25 | 12 | » | 50 | » | » | 294 | 8 | » |
| Vaagø — ..... | 47 | 5 | 9 | 14 | 8 | » | 158 | 2 | 11 | 220 | » | » |
| Sandø — ..... | 108 | 12 | » | 15 | 8 | » | 153 | 4 | » | 277 | 8 | » |
| Sudero — ..... | 96 | 14 | » | 24 | 12 | » | 245 | 15 | 3 | 367 | 9 | 3 |
| Tilsammen *total*... | 1 169 | 7 | 14 | 146 | 8 | » | 1 077 | 7 | 14 | 2 393 | 7 | 8 |

Anm. Se Anm. efter Tabel 15 B.

## Tabel 15 B. Skattemarkernes Antal (efter den ny Taksation)og Jordafgiftens Beløb.

*Nombre des champs (d'après le nouveau mode d'imposition) et montant du droit.*

| | Antal Skattemarker *nombre des champs* | | | | Jordafgiftens Beløb *montant du droit* | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Kongsjord *acens* | Beneficeret Jord *bénéfices* | Odelsjord *terres allodiales* | Tilsammen *total* | Lejeafgift *cens* | Kongs- og Matrikulskat *impôt cadastral* | Skat til Amtsrepartitionsfonden *contrib. au fonds dép. de rép.* | Tilsammen *total* |
| | Skattemark | Skattemark | Skattemark | Skattemark | Kr | Kr. | Kr. | Kr. |
| Norderøernes Syssel *canton* | $331^{60}/_{100}$ | $29^{01}/_{100}$ | $305^{23}/_{100}$ | $666^{80}/_{100}$ | 2 342 | 515 | 1 000 | 3 857 |
| Østerø — ..... | $497^{04}/_{100}$ | $61^{69}/_{100}$ | $511^{62}/_{100}$ | $1\,070^{95}/_{100}$ | 3 513 | 820 | 1 606 | 5 939 |
| Nordstrømø — ..... | $378^{69}/_{100}$ | $21^{41}/_{100}$ | $225^{50}/_{100}$ | $625^{80}/_{100}$ | 2 675 | 488 | 939 | 4 102 |
| Sydstrømø — ..... | $329^{28}/_{100}$ | $41^{54}/_{100}$ | $109^{59}/_{100}$ | $480^{36}/_{100}$ | 2 324 | 359 | 721 | 3 404 |
| Vaagø — ..... | $76^{48}/_{100}$ | $37^{50}/_{100}$ | $332^{70}/_{100}$ | $446^{83}/_{100}$ | 540 | 335 | 670 | 1 545 |
| Sandø — ..... | $143^{25}/_{100}$ | $25^{56}/_{100}$ | $199\ ^{1}/_{100}$ | $367^{82}/_{100}$ | 1 011 | 279 | 552 | 1 842 |
| Sudero — ..... | $148\ ^{1}/_{100}$ | $39\ ^{9}/_{100}$ | $413^{14}/_{100}$ | $600^{18}/_{100}$ | 1 045 | 457 | 900 | 2 402 |
| Tilsammen *total*... | $1\,905^{16}/_{100}$ | $256^{70}/_{100}$ | $2\,096^{88}/_{100}$ | $4\,258^{74}/_{100}$ | 13 450 | 3 253 | 6 388 | 23 091 |

Anm. Indtil Tiden 1790 beregnedes paa Færøerne alle Værdier i Mark, Gylden og Skind (1 Mark = 16 Gylden; 1 Gylden = 20 Skind). Ved 1 Mark Jord (henholdsvis 1 Gylden og 1 Skind) forstod man i ældre Tider det Jordareal, der kunde købes for 1 Mark (henholdsvis 1 Gylden og 1 Skind). Benævnelsen 1 Mark Jord (i gamle Marker) udtrykker nu, efter at Jordens Pengeværdi er stegen langt over de gamle Værangivelser, en særlig Værdienhed. Udbyttet af en saadan Mark Jord er meget ulige paa de forskellige Øer — ja ofte indenfor samme Bygd. — Ved Taksation 1871 ansattes et Stykke Jord, der var 1000 Kr. værd som en Skattemark, og herefter beregnes Skatten. Kongsjord er næsten udelukkende Fæstejord, beneficeret Jord er Embedsjord og Odelsjord er Selveje. — Lejeafgift svares alene af Kongsjord med 7 Kr. 06 Øre pr. Skattemark, Kongs- og Matrikulskat svares af al matrikuleret Jord med 80 Øre pr. Skattemark for Kongs- og Odelsjord, 20 Øre for beneficeret Jord. Skat til Amtsrepartitionsfonden svares med 1 Kr. 50 Øre pr. Skattemark af al matrikuleret Jord.

## Tabel 16. Kreatur-holdet. *Bétail.*

| | Heste *chevaux* | | | | | Antal fødte Føl[1]) *poulains* | Hornkvæg *bêtes à cornes* | | | | | Antal fødte Kalve[1]) *veaux* | Faar *moutons* | | | | | Antal fødte Lam[1]) *agneaux* | Svin *porcs* | | | | Antal fødte Grise[1]) *gorets* | Geder *chèvres* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Hingste over 3 Aar *étalons au-dessus de 3 ans* | Vallakker over 3 Aar *hongres au-dessus de 3 ans* | Hopper over 3 Aar *juments au-dessus de 3 ans* | Føl og Plage under 3 Aar *poul. au-dessous de 3 a.* | I a l t *total* | | Tyre over 2 Aar *taureaux au-dessus de 2 ans* | Stude over 2 Aar *boeufs au-dessus de 3 ans* | Køer over 2 Aar *vaches au-dessus de 3 ans* | Ungkvæg under 2 Aar *génisses et bouvillons* | I a l t *total* | | Vædure over 1 Aar *béliers au-dessus d'un an* | Bæder over 1 Aar *moutons au-dessus d'un an* | Faar over 1 Aar *brebis au-dessus d'un an* | Lam under 1 Aar *agneaux au-dessus d'un an* | I a l t *total* | | Orner over 1 Aar *verrats au-dessus d'un an* | Svin over 1 Aar *truies au-dessus d'un an* | Svin og Grise under 1 Aar *porcelets au-dessous d'un an* | I a l t *total* | | |
| Norderøerne Syssel *canton* | 1 | 4 | 1 | » | 6 | — | 18 | » | 423 | 110 | 551 | — | 218 | 53 | 8 556 | 6 692 | 15 519 | — | » | » | 2 | 2 | — | 3 |
| Østerø — ..... | 12 | 8 | 18 | 20 | 58 | — | 20 | 7 | 823 | 226 | 1 076 | — | 304 | 146 | 14 213 | 10 650 | 25 313 | — | » | 1 | 3 | 4 | — | » |
| Strømø — ..... | 19 | 54 | 101 | 69 | 243 | — | 31 | 18 | 773 | 284 | 1 106 | — | 375 | 540 | 14 808 | 10 922 | 26 645 | — | » | » | » | » | — | 5 |
| Vaagø — ..... | 5 | 71 | 48 | 11 | 135 | — | 13 | 21 | 380 | 147 | 561 | — | 345 | 91 | 7 224 | 5 923 | 13 583 | — | » | » | » | » | — | » |
| Sandø — ..... | 6 | 69 | 34 | 19 | 128 | — | 12 | 18 | 316 | 126 | 472 | — | 46 | 1 071 | 7 247 | 4 798 | 13 162 | — | » | » | » | » | — | » |
| Suderø — ..... | 36 | 12 | 12 | 11 | 71 | — | 15 | » | 573 | 102 | 690 | — | 159 | 1 382 | 9 779 | 6 545 | 17 865 | — | » | » | » | » | — | » |
| Ialt for Færø Amt *dép. de F., total* | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 1914 ..... | 79 | 218 | 214 | 130 | 641 | 52 | 109 | 64 | 3 288 | 995 | 4 456 | 2 869 | 1 447 | 3 283 | 61 827 | 45 530 | 112 087 | 52 113 | » | 1 | 5 | 6 | 13 | 8 |
| 1909 ..... | 56 | 191 | 227 | 141 | 615 | 56 | 97 | 62 | 3 067 | 867 | 4 093 | 2 523 | 1 159 | 3 190 | 58 064 | 37 487 | 99 900 | 48 317 | 58 | | | | 53 | 13 |
| 1903 ..... | 42 | 185 | 245 | 160 | 632 | 50 | 88 | 63 | 3 043 | 756 | 3 950 | 2 339 | 575 | 3 641 | 54 801 | 32 017 | 91 034 | 45 435 | » | 3 | 12 | 15 | 2 | 10 |
| 1898 ..... | 58 | 176 | 269 | 203 | 706 | 88 | 98 | 52 | 3 403 | 963 | 4 516 | 2 839 | 825 | 3 889 | 59 305 | 42 446 | 106 465 | 51 289 | » | 1 | 2 | 3 | — | 33 |
| 1893 ..... | 37 | 144 | 270 | 180 | 631 | 76 | 102 | 56 | 3 022 | 716 | 3 896 | 2 130 | 641 | 3 721 | 53 520 | 41 775 | 99 657 | 46 194 | » | » | 1 | 1 | — | 56 |
| 1888 ..... | 50 | 145 | 256 | 166 | 617 | 73 | 101 | 62 | 2 968 | 782 | 3 913 | 2 150 | 618 | 3 782 | 50 901 | 23 383 | 78 684 | 44 158 | 3 | 2 | 3 | 8 | — | 28 |

[1]) Fødte i Aaret før Tællingen *nés dans l'année précédant le recensement.*

## Tabel 17. Fiskeri. *Pêche.*

### A. Skibsfiskeri *par navires.*

| 1916 | Skibenes *navires* | | Ved Færøerne *sur les côtes des Féroë* | | | | | Ved Island *sur les côtes de l'Islande* | | | | | I alt *total* | | | | | Desuden levende Torsk *en outre morues vivantes* | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | Antal Mand og Fiskeriets Varighed *nombre des hommes et durée de la pêche* | | | Udbytte i Tørfisk *rendement en poisson sec* | | Antal Mand *hommes* | Mand i Antal Dage *hommes jours* | Skibe i Antal Dage *navires jours* | Udbytte i Tørfisk *rendement en poisson sec* | | Bemanding *équipage* | | Udbytte i Tørfisk *rendement en poisson sec* | | | |
| | Antal Stkr. *nombre* | Drægtighed R. T. *tonnage* | Antal Mand *hommes* | Mand i Antal Dage *hommes jours* | Skibe i Antal Dage *navires jours* | 100 kg | Kr. | | | | 100 kg | Kr. | Mænd i Antal Dage *hommes jours* | Skibe i Antal Dage *navires jours* | 100 kg | Kr. | Stkr. *pièces* | Kr. |
| Fra Suderø Syssel *du cant. de S.* | 70 | 4 025 | 525 | 37 713 | 2 920 | 6 779 | 299 950 | 959 | 154 557 | 10 380 | 37 000 | 1,687 050 | 192 270 | 13 300 | 43 779 | 1,987 000 | 1 000 | 1 700 |
| Fra Færøerne iøvrigt *des aut. c.* | 74 | 6 158 | 867 | 84 805 | 6 160 | 13 493 | 628 772 | 1 049 | 109 231 | 7 506 | 26 471 | 1,337 618 | 194 036 | 13 666 | 39 964 | 1,966 390 | » | » |
| Tilsammen *total* 1916.... | 144 | 10 183 | 1 392 | 122 518 | 9 080 | 20 272 | 928 722 | 2 008 | 263 788 | 17 886 | 63 471 | 3,024 668 | 386 306 | 26 966 | 83 743 | 3,953 390 | 1 000 | 1 700 |
| 1915.... | 146 | 10 262 | 1 502 | 126 724 | 9 270 | 12 808 | 530 559 | 2 028 | 258 147 | 18 294 | 48 502 | 2,230 105 | 384 871 | 27 564 | 61 310 | 2,760 664 | » | » |
| 1914.... | 141 | 11 542 | 1 638 | 145 732 | 10 994 | 19 613 | 619 415 | 1 838 | 199 455 | 14 722 | 35 428 | 1,135 514 | 345 187 | 25 716 | 55 041 | 1,754 929 | » | » |
| 1913.... | 126 | 10 307 | 1 567 | 129 642 | 9 666 | 14 684 | 405 102 | 1 775 | 212 834 | 15 257 | 44 990 | 1,420 531 | 342 476 | 24 923 | 59 674 | 1,825 633 | 5 700 | — |
| 1912.... | 124 | 9 971 | 1 496 | 147 891 | 11 339 | 29 268 | 645 683 | 1 582 | 160 132 | 11 966 | 40 032 | 1,003 149 | 308 023 | 23 305 | 69 300 | 1,648 832 | 15 100[2]) | — |
| 1911.... | 125 | 9 659 | 1 439 | 123 555 | 9 244 | 18 979 | 470 564 | 1 600 | 168 252 | 12 547 | 38 587 | 891 333 | 291 807 | 21 791 | 57 566 | 1,361 897 | 12 394 | — |
| Aarligt Gennemsnit 1911—15 | 132 | 10 348 | 1 528 | 134 709 | 10 103 | 19 070 | 534 265 | 1 765 | 199 764 | 14 557 | 41 508 | 1,336 126 | 334 473 | 24 660 | 60 578 | 1,870 391 | 6 639[3]) | — |
| *moyenne annuelle* 1906—10 | 123 | 9 236 | 1 412 | 129 844 | 10 523 | 19 289 | 516 138[1]) | 1 483 | 147 820 | 11 356 | 33 351 | 785 147[1]) | 277 664 | 21 879 | 52 640 | 1,301 285 | 22 882[4]) | — |
| 1901—05 | 97 | 7 594 | 1 152 | 90 816 | 7 272 | 12 020 | 300 036[1]) | 1 288 | 133 912 | 9 703 | 33 969 | 669 338[1]) | 224 728 | 16 975 | 45 989 | 969 374 | 16 674[5]) | — |

[1]) For Aarene 1901—09 er for Færøerne iøvrigt Værdien kun opgivet for det samlede Udbytte, og denne Værdi har man her fordelt mellem Udbyttet ved Færøerne og Island i Forhold til de fangede Kvanta og Værdiopgørelserne fra Suderø Syssel. [2]) Heraf er Værdien for 6400 Stk., 3775 Kr., medregnet under Tørfisken. [3]) Heraf er Værdien for 1280 Stkr., 755 Kr., medregnet under Tørfisken. [4]) Heraf er Værdien for 7294 Stkr. medregnet under Tørfisken. [5]) Værdien er medregnet under Tørfisken.

Anm. I Femaaret 1906—10 fangedes foruden de opgivne Kvanta yderligere gennemsnitlig 664 Tdr. Sild, hvoraf Værdien for 281 Tdr. er medregnet under Tørfisken, og i Femaaret 1901—05 fangedes gennemsnitlig 43350 Stkr. Banktorsk og 297198 kg Tørfisk, som ikke er medregnet i Værdien for Tørfisk.

## Tabel 17 (fortsat). Fiskeri. *Pêche.* B. Baadfiskeri *par bateaux.*

| 1916 | Baadenes Antal og Værdi *nombre et valeur des bateaux* | | | | | Udbyttet *rendement* | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Robaade *b. à rames* | | Motorbaade *b. à moteur* | | Samlet Værdi *valeur totale* | Torsk *morues* | | Sej *merlans* | | Helleflynder *flétans* | | Sild *harengs* | Forskellige Fiskeriprodukter *div. prod. de la pêche* | | Samlet Udbytte *rendement total* |
| | Antal *nombre* | Værdi *valeur* | Antal *nombre* | Værdi *valeur* | | 100 kg | Kr. | 100 kg | Kr. | 100 kg | Kr. | Kr. | Rogn *oeufs de p.* | Lever *foie* | |
| | | Kr. | | Kr. | Kr. | | | | | | | | Kr. | Kr. | Kr. |
| Nordereernes Syssel *canton* | 247 | 27 500 | 20 | 86 000 | 113 500 | 14 179 | 263 085 | — | 620 | 34 | 922 | 1 050 | » | » | 265 677 |
| Østerø — | 311 | 37 000 | 18 | 90 000 | 127 000 | 11 378 | 212 796 | » | » | 105 | 3 307 | 25 840 | » | » | 241 943 |
| Strømø — | 245 | 27 600 | 28 | 92 800 | 120 400 | 9 976 | 189 645 | » | » | » | » | » | 2 060 | 5 500 | 197 205 |
| Vaagø — | 100 | 11 500 | 55 | 178 000 | 189 500 | 12 312 | 244 707 | » | » | » | » | » | » | » | 244 707 |
| Sandø — | 122 | 10 700 | 3 | 8 200 | 18 900 | 4 377 | 83 132 | » | » | » | » | » | » | » | 83 132 |
| Suderø — | 417 | 36 400 | 68 | 204 700 | 241 100 | 11 132 | 212 012 | » | » | » | » | 780 | » | » | 212 792 |
| I alt 1916 *total* | 1 442 | 150 700 | 192 | 659 700 | 810 400 | 63 354 | 1,205 377 | — | 620 | 139 | 4 229 | 27 670 | 2 060 | 5 500 | 1,245 456 |
| 1915 | 1 442 | 150 700 | 192 | 659 700 | 810 400 | 50 766 | 871 164 | 1 417 | 8 367 | 280 | 8 141 | 20 744 | 172 | 3 016 | 911 604 |
| 1914 | 1 406 | 158 800 | 186 | 649 500 | 808 300 | 48 321 | 579 454 | 184 | 1 044 | 41 | 821 | 15 997 | » | » | 597 316 |
| 1913 | 1 357 | 154 500 | 175 | 606 100 | 760 600 | 55 371 | 629 300 | 2 036 | 7 085 | 107 | 1 646 | 7 707 | » | » | 645 738 |
| 1912 | 1 168 | 135 900 | 144 | 501 800 | 637 700 | 75 187 | 759 011 | 2 646 | 7 356 | 185 | 4 925 | 20 977 | 4 666 [1] | | 796 935 |
| 1911 | 1 514 | 181 500 | 120 | 407 700 | 589 200 | 60 930 | 606 765 | 2 200 | 7 688 | 85 | 999 | 16 270 | 1 128 [2] | | 632 850 |
| Aarligt Gennemsnit 1911—15 *moyenne annuelle* | 1 377 | 156 280 | 163 | 564 960 | 721 240 | 58 115 | 689 139 | 1 697 | 6 308 | 140 | 3 306 | 16 339 | 1 796 | | 716 888 |

[1]) Ialt 81000 kg Rogn, Lever og Tran. [2]) I alt 17200 kg Rogn Lever og Tran.

## Tabel 18. Hvalfangst. *Pêche de la baleine.* A. Storhval *Grandes baleines.*

| Fangststederne *pêcheries* | 1903 | 1904 | 1905 | 1906 | 1907 | 1908 | 1909 | 1910 | 1911 | 1912 | 1913 | 1914 | 1915 | 1916 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Stkr. | Stkr. | Stkr. | Stkr. | Stkr. | Stkr. | Stkr. | Stkr. | Stkr. | Stkr. | Stkr. | Stkr. | Stkr. | Stkr. |
| Fundingsfjord | » | 40 | » | » | 37 | 60 | 75 | 51 | 50 | 34 | 49 | » | 101 | » |
| Gjaneyri | » | 88 | 101 | 72 | 107 | 65 | 81 | 51 | 45 | 30 | » | 58 | » | » |
| Kollefjord | 80 | 65 | 73 | » | » | 88 | 132 | 45 | 52 | » | » | » | » | » |
| Lobra | 121 | 130 | 123 | 79 | 127 | 45 | 203 | 83 | 72 | 50 | 87 | 62 | 176 | 88 |
| Norddeble | » | 11 | 30 | 99 | 141 | 152 | 117 | 78 | 41 | 14 | « | » | » | » |
| Thorsvig | » | » | » | 46 | 120 | 100 | 152 | 58 | 78 | 24 | » | 53 | » | 103 |
| Selvig | » | 82 | 79 | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » |
| Tilsammen *total* | 201 | 416 | 406 | 296 | 532 | 510 | 760 | 366 | 338 | 152 | 136 | 173 | 277 | 191 |
| Deraf: *dont* | | | | | | | | | | | | | | |
| Døgling *doglinges* | 5 | 6 | 6 | 10 | 4 | 1 | 2 | 3 | 2 | » | 1 | » | 2 | 2 |
| Kaskelot *cachalots* | » | 2 | » | 4 | 2 | 1 | 2 | 5 | 2 | 5 | 2 | 1 | » | 4 |
| Seihval *seis* | 23 | 77 | 79 | 125 | 326 | 289 | 502 | 80 | 64 | 38 | 22 | 49 | 8 | 17 |
| Finhval *rorquals* | 117 | 203 | 271 | 139 | 190 | 200 | 242 | 257 | 257 | 103 | 111 | 117 | 265 | 161 |
| Blaahval *bal. Sibb. Gray* | 13 | 62 | 34 | 10 | 7 | 18 | 8 | 3 | 7 | 2 | » | 6 | 1 | 7 |
| Knølhval *jubartes* | 42 | 66 | 16 | 8 | 2 | 1 | 4 | 16 | 6 | 4 | » | » | » | » |
| Nordkaper *baleines arctiques* | 1 | » | » | » | 1 | » | » | 2 | » | » | » | » | 1 | » |
| | B. Grindehval *Épaulards* | | | | | | | | | | | | | |
| Færøerne ialt *Iles Féroë total* | — | 630 | 362 | 257 | 152 | 1 727 | 714 | 1 400 | 1 650 | 667 | 166 | 291 | 1 199 | 397 |

Tabel 18 (fortsat). C. Storhvalernes Art, Antal og Størrelse. *Espèçes, nombre et longueurs des grandes baleines.*

| | under 5 m | 5—7 m | 7—9 m | 9—11 m | 11—13 m | 13—15 m | 15—17 m | 17—19 m | 19—21 m | 21—23 m | 23—25 m | 25 m og derover | Uangivet | I alt |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1916 | | | | | | | | | | | | | | |
| Døgling *doglinges* | » | » | 1 | » | » | » | » | » | » | » | » | » | 1 | 2 |
| Kaskelot *cachalots* | » | » | » | » | » | » | 2 | 2 | » | » | » | » | » | 4 |
| Seihval *seis* | » | » | » | 3 | 7 | 5 | 1 | » | » | » | » | » | 1 | 17 |
| Finhval *rorquals* | » | » | » | » | » | 2 | 16 | 39 | 27 | 4 | » | » | 73 | 161 |
| Blaahval *bal. Sibb. Gray* | » | » | » | » | » | » | » | » | 2 | 3 | 1 | 1 | » | 7 |
| Knølhval *jubartes* | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » |
| Nordkaper *baleines arctiques* | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » | » |
| I alt *total* | » | » | 1 | 3 | 7 | 7 | 19 | 41 | 29 | 7 | 1 | 1 | 75 | 191 |
| 1911—15 tilsammen | | | | | | | | | | | | | | |
| Døgling | » | 3 | 1 | » | » | » | » | » | » | » | » | » | 1 | 5 |
| Kaskelot | » | » | » | » | 1 | » | 6 | 2 | 1 | » | » | » | » | 10 |
| Seihval | » | » | » | 17 | 57 | 74 | 22 | 1 | » | 1 | » | » | 9 | 181 |
| Finhval | » | » | » | 1 | 3 | 10 | 77 | 288 | 291 | 99 | 4 | » | 80 | 853 |
| Blaahval | » | » | » | » | » | » | » | 3 | 3 | 6 | 2 | 1 | 1 | 16 |
| Knølhval | » | » | 2 | » | 3 | 2 | 3 | » | » | » | » | » | » | 10 |
| Nordkaper | » | » | » | » | 1 | » | » | » | » | » | » | » | » | 1 |
| I alt | » | 3 | 3 | 18 | 65 | 86 | 108 | 294 | 295 | 106 | 6 | 1 | 91 | 1 076 |
| 1906—10 tilsammen | | | | | | | | | | | | | | |
| Døgling | 7 | 5 | 6 | » | » | » | » | » | » | » | » | » | 2 | 20 |
| Kaskelot | » | » | » | » | » | » | 1 | 12 | 1 | » | » | » | » | 14 |
| Seihval | » | 1 | 1 | 86 | 334 | 660 | 175 | 4 | » | » | » | » | 61 | 1 322 |
| Finhval | » | » | 1 | 6 | 17 | 24 | 103 | 324 | 375 | 130 | 3 | » | 45 | 1 028 |
| Blaaval | » | » | » | » | » | 1 | 2 | 3 | 7 | 15 | 9 | 6 | 3 | 46 |
| Knølhval | » | » | 3 | 2 | 8 | 14 | 2 | » | » | » | » | » | 2 | 31 |
| Nordkaper | » | » | » | » | 1 | 1 | 1 | » | » | » | » | » | » | 3 |
| I alt | 7 | 6 | 11 | 94 | 360 | 700 | 284 | 343 | 383 | 145 | 12 | 6 | 113 | 2 464 |
| 1903—05 tilsammen | | | | | | | | | | | | | | |
| Døgling | » | 5 | 7 | 1 | » | » | » | » | » | » | » | » | 4 | 17 |
| Kaskelot | » | » | » | » | » | » | » | 1 | 1 | » | » | » | » | 2 |
| Seihval | » | » | 2 | 35 | 61 | 53 | 23 | » | » | » | » | » | 5 | 179 |
| Finhval | » | » | » | 1 | 5 | 10 | 53 | 240 | 164 | 64 | 10 | » | 44 | 591 |
| Blaahval | » | » | » | » | » | 1 | » | 9 | 9 | 38 | 25 | 21 | 6 | 109 |
| Knølhval | » | » | 1 | 14 | 39 | 38 | 4 | 1 | » | » | » | » | 27 | 124 |
| Nordkaper | » | » | » | » | » | » | 1 | » | » | » | » | » | » | 1 |
| I alt | » | 5 | 10 | 51 | 105 | 102 | 81 | 251 | 174 | 102 | 35 | 21 | 86 | 1 023 |

## Tabel 19. Vareindførsel[1]) til Færøerne fra de vigtigste Lande. *Importation aux Iles Féroë.*

| Varerne *articles* | Vægt Maal *poids, mesures* | 1916 Danmark *Danemark* | England *Grande-Bretagne* | Norge *Norvège* | Andre Lande *autres pays* | Tilsammen *total* | 1915 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Madvarer af Dyr:** *denrées animales:* | | | | | | | |
| Flæsk og Kød *viande* | kg | 18 690 | 12 600 | " | " | 31 290 | 46 695 |
| Fedt *lard* | — | 4 849 | 537 | " | " | 5 386 | 8 516 |
| Smør *beurre* | — | 388 | " | 12 947 | " | 13 335 | 21 272 |
| Ost *fromage* | — | 12 834 | 50 | " | " | 12 884 | 9 478 |
| Æg *oeufs* | — | " | " | " | " | " | 63 |
| Margarine *margarine* | — | 115 483 | 16 686 | 37 954 | " | 170 123 | 183 892 |
| Kondenseret Mælk og Fløde *lait et crème condensés* | — | 10 535 | 3 861 | " | " | 14 396 | 10 987 |
| Henkogte Spisevarer *conserves* | — | 7 975 | 486 | 1 714 | " | 10 175 | 13 654 |
| Andre og uangivne Spisevarer *denrées autres ou sans indication* | — | 6 809 | 438 | 700 | " | 7 947 | 4 605 |
| **Korn og Fabrikater af Korn:** *grains et leurs préparations:* | | | | | | | |
| Uformalet Korn: *gr. non moul.* | | | | | | | |
| Hvede *froment* | — | 1 200 | " | " | " | 1 200 | 101 500 |
| Rug *seigle* | — | 2 210 | 100 | " | " | 2 310 | 61 608 |
| Havre *avoine* | — | 600 | 2 050 | " | " | 2 650 | 225 |
| Byg *orge* | — | 24 172 | 2 798 | " | " | 26 970 | 29 120 |
| Majs *maïs* | — | 7 050 | 1 787 | " | " | 8 837 | 25 220 |
| Ærter *pois* | — | 7 195 | 3 738 | " | " | 10 933 | 11 089 |
| Bønner *fèves* | — | 25 | " | " | " | 25 | 267 |
| Tils. for uformalet Korn *grains non moul. total* | — | 42 452 | 10 473 | " | " | 52 925 | 229 029 |
| Malt *malt* | — | 12 381 | 50 | " | " | 12 431 | 10 509 |
| Gryn, Mel o. l. af Korn *gruau, farine etc. de céréales* | | | | | | | |
| Hvede, formalet *froment, moulu* | — | 962 575 | 490 729 | " | " | 1,453 304 | 1,216 561 |
| Rug — *seigle* — | — | 496 214 | " | " | " | 496 214 | 540 205 |
| Havre — *avoine* — | — | 27 400 | 34 635 | " | " | 62 035 | 52 284 |
| Byg — *orge* — | — | 18 065 | 825 | " | " | 18 890 | 27 772 |
| Majs — *maïs* — | — | 38 000 | 51 249 | " | " | 89 249 | 95 240 |
| Tils. f. form. Korn *gr. moul. total* | — | 1,542 254 | 577 438 | " | " | 2,119 692 | 1,932 062 |
| Mere forarbejdede Kornvarer *préparations de grains* | | | | | | | |
| Stivelse *amidon* | — | 378 | " | " | " | 378 | 791 |
| Makaroni *macaroni* | — | 206 | " | " | " | 206 | 551 |
| Brød *pain* | — | 39 929 | " | " | " | 39 929 | 42 107 |
| Kiks, Biskuit, Tvebakker *biscuits* | — | 39 683 | 337 500 | " | " | 377 183 | 468 375 |
| Gær *levure* | — | 4 267 | 1 295 | " | " | 5 562 | 2 965 |
| **Frø til Udsæd og Foderstoffer** *semences et fourrages* | | | | | | | |
| Frø *graines* | — | 173 | 36 | 25 | " | 234 | 422 |
| Klid *son* | — | 1 040 | " | " | " | 1 040 | 2 389 |
| Frøkager og -Mel *tourt., moul. ou n.* | — | 674 | " | " | " | 674 | 3 126 |
| Andre Foderstoffer *autres fourrages* | — | 1 845 | " | " | " | 1 845 | 594 |

[1]) Bruttoindførsel, for største Delen private Forsendelser.



| Varerne *articles* | Vægt Maal | 1916 Danmark | England | Norge | Andre Lande | Tilsammen | 1915 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Havesager og Frugter:** *produits de l'horticulture et fruits:* | | | | | | | |
| Mark- og Havesager *produits de l'agric. et de l'hortic.* | | | | | | | |
| Kartofler *pommes de terre* | kg | 352,432 | 54 638 | 100 | " | 407 170 | 564 283 |
| Spiselige Løg *oignons* | — | 4 273 | 7 112 | " | " | 11 385 | 11 724 |
| Andre Mark- og Havesager *aut. produits* | — | 10 020 | 400 | " | " | 10 420 | 15 770 |
| Kartoffelmel *far. de pom. de terre* | — | 4 503 | " | " | " | 4 503 | 5 793 |
| Frugt *fruits* | | | | | | | |
| Appelsiner *oranges* | — | 2 068 | 7 075 | " | " | 9 143 | 9 924 |
| Æbler *pommes* | — | 5 221 | 5 249 | " | " | 10 470 | 12 223 |
| Rosiner *raisins secs* | — | 14 553 | " | " | " | 14 553 | 12 133 |
| Blommer og Svedsker *prunes et pruneaux* | — | 7 207 | " | " | " | 7 207 | 4 205 |
| Anden tørret Frugt *autr. fruits séchés* | — | 9 913 | 1 540 | " | " | 11 453 | 27 816 |
| Anden og uangiven Frugt *fruits autres ou sans indication* | — | 1 903 | 1 524 | " | " | 3 427 | 8 471 |
| Saft *jus de fruits* | — | 6 771 | 50 | " | " | 6 821 | 9 750 |
| Marmelade og Syltetøj *marmelades et fruits conservés* | — | 504 | 2 046 | " | " | 2 550 | |
| **Kolonialvarer:** *épicerie:* | | | | | | | |
| Ris *riz* | — | 60 531 | 79 400 | " | " | 139 931 | 117 400 |
| Sago *sagou* | — | 11 704 | " | " | " | 11 704 | 12 052 |
| Kaffe *café* | — | 85 409 | 7 100 | 220 | " | 92 729 | 77 500 |
| Te *thé* | — | 6 724 | 22 496 | " | " | 29 220 | 26 132 |
| Kakao *cacao* | — | 1 465 | " | " | " | 1 465 | 1 302 |
| Chokolade *chocolat* | — | 21 747 | 3 700 | " | " | 25 447 | 18 132 |
| Sukker *sucre* | — | 632 693 | 738 | " | " | 633 431 | 726 227 |
| Sirup *sirops* | — | 49 162 | 7 851 | " | " | 57 013 | 66 494 |
| Drops *bonbons* | — | 33 902 | 1 224 | " | " | 35 126 | 27 998 |
| Konfekt og Konditorsager *sucreries et confiseries* | — | 4 312 | 200 | " | " | 4 512 | 222 |
| Krydderier *épices* | — | 5 858 | 449 | " | " | 6 307 | 6 202 |
| Kolonialvarer uden Angivelse *épicerie sans indication* | — | 6 580 | 675 | " | " | 7 255 | 9 079 |
| Tobak *tabac* | | | | | | | |
| Cigarer *cigares* | — | 7 964 | 197 | " | 234[1]) | 8 395 | 5 931 |
| Cigaretter *cigarettes* | — | 461 | 853 | " | 28[2]) | 1 342 | 288 |
| Røgtobak *tabac à fumer* | — | 24 956 | 75 | " | 8[3]) | 25 039 | 12 209 |
| Skraatobak — - *chiquer* | — | 15 490 | 350 | " | " | 15 840 | 14 398 |
| Tobak uden Angivelse *t. sans ind.* | — | 16 862 | 5 484 | " | " | 22 346 | 32 859 |
| **Spirituosa o. a. Drikkevarer:** *spiritueux et autres boissons:* | | | | | | | |
| Whisky *whisky* | — | 1 505 | 1 599 | " | " | 3 104 | 787 |
| Kognak *cognac* | — | 1 749 | " | " | " | 1 749 | — |
| Rom *rhum* | — | 938 | " | " | " | 938 | — |
| Genever *genièvre* | — | 1 225 | 1 598 | " | " | 2 823 | 3 514 |
| Akvavit *akvavit* | — | 3 091 | " | " | " | 3 091 | 3 114 |
| Brændevin *eau-de-vie* | — | 25 233 | " | " | " | 25 233 | 31 925 |

[1]) 204 kg fra Holland, 30 kg fra Frankrig. [2]) Fra Frankrig. [3]) Fra Holland.

Tabel 19 (fortsat). Vareindførselen til Færøerne fra de vigtigste Lande.

| Varerne | Vægt Maal | 1916 Danmark | England | Norge | Andre Lande | Tilsammen | 1915 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Likør *liqueurs* | kg | 114 | " | " | " | 114 | " |
| Anden og uangiven Spiritus *spiritueux autres ou sans indication* | — | 19 960 | " | " | " | 19 960 | 19 343 |
| Vin *vin* | — | 7 867 | " | " | " | 7 867 | 6 387 |
| Frugtvin *vin de fruits* | — | 1 169 | " | " | " | 1 169 | 75 |
| Øl *bière* | — | 129 110 | " | " | " | 129 110 | 103 900 |
| Maltøl *bière de malt* | — | 40 139 | 62 | " | " | 40 201 | 18 000 |
| Limonade *limonade* | — | 1 463 | " | " | " | 1 463 | " |
| Mineralske Vande *eaux minérales* | — | 40 959 | " | " | " | 40 959 | 30 997 |
| Eddike *vinaigre* | — | 3 900 | " | " | " | 3 900 | 3 502 |
| Denatureret Sprit *alcool dénaturé* | — | 7 433 | " | " | " | 7 433 | 7 721 |
| **Spindestoffer og Manufakturvarer** *matières textiles et ouvr. en m. t.:* | | | | | | | |
| Hamp og Blaar *chanvre, étoupe* | — | " | " | " | " | " | 303 |
| Jute *jute* | — | 41 | " | " | " | 41 | 3 455 |
| Silke *soie* | — | 7 | 76 | " | " | 83 | " |
| Tvist *déchets de coton* | — | 1 641 | 388 | " | " | 2 029 | 1 941 |
| Traad *fil* | — | 125 | 513 | " | " | 638 | 78 |
| Garn *filés* | — | 1 554 | 636 | 10 | " | 2 200 | 2 412 |
| Sejlgarn *ficelle* | — | 686 | 88 | " | " | 774 | 1 225 |
| Tovværk *cordages* | — | 16 486 | 56 788 | 100 | " | 73 374 | 31 408 |
| Fiskeliner *lignes de pêche* | — | 168 | 25 732 | 200 | " | 26 100 | 22 015 |
| Fiskegarn *filets de pêche* | — | 1 283 | 1 929 | 90 | " | 3 302 | 1 307 |
| Uldvarer *articles en laine* | — | 1 582 | 4 609 | 135 | " | 6 326 | 9 448 |
| Bomuldsvarer *articles en coton* | — | 1 580 | 19 433 | 220 | " | 21 233 | 13 490 |
| Lærred *toile* | — | 2 220 | 777 | " | " | 2 997 | 102 |
| Sejldug *toile à voiles* | — | 651 | 16 261 | 24 | " | 16 936 | 8 434 |
| Trikotage *articles en tricot* | — | 920 | " | " | " | 920 | 1 163 |
| Linoleum *linoléum* | — | " | 2 750 | " | " | 2 750 | " |
| Olietøj *habits de toile cirée* | — | 239 | 1 060 | 2 632 | " | 3 931 | 8 559 |
| Uangivne Manufakturvarer *ouvrages en matières textiles sans indic.* | — | 37 778 | 1 525 | " | " | 39 303 | 29 624 |
| Klæder *vêtements* | — | 105 | 1 396 | 253 | " | 1 754 | 1 643 |
| Hatte og Huer *chap. et casquettes* | — | 620 | 505 | " | " | 1 125 | 967 |
| Paraplyer *parapluies* | — | " | 36 | " | " | 36 | 3 |
| Madrasser *matelas* | — | 348 | 125 | " | " | 473 | 260 |
| **Skind og Huder, Horn o. l.:** *peaux et cuirs, cornes etc.:* | | | | | | | |
| Uforarbejdet *non préparés* | | | | | | | |
| Huder *peaux de boeuf* | — | 11 846 | 5 663 | " | " | 17 509 | 12 817 |
| Skind *autres peaux* | — | 892 | " | " | " | 892 | 537 |
| Læder *cuirs* | — | 2 970 | 250 | 92 | " | 3 312 | 4 797 |
| Læderaffald *déchets de cuir* | — | 100 | " | " | " | 100 | 242 |
| Forarbejdet *préparés* | | | | | | | |
| Fodtøj *chaussures* | — | 2 073 | 4 004 | " | " | 6 077 | 3 045 |
| Andet Arbejde *autres ouvrages* | — | 147 | 25 | " | " | 172 | 17 |
| Gummifodtøj *chauss. en caoutch.* | — | 1 175 | 411 | " | " | 1 586 | 908 |
| Børster og Koste *brosses, balais* | — | 3 552 | 100 | " | " | 3 652 | 3 570 |
| Piber *pipes* | — | " | 926 | " | " | 926 | " |
| **Talg, Oliер, Tjære o. l.:** *suif, huiles, goudron:* | | | | | | | |
| Talg *suif* | kg | 1 551 | 2 764 | " | " | 4 315 | 3 711 |
| Parafin *paraffine* | — | " | " | " | " | " | 317 |
| Tran *huile de poisson* | — | " | " | 4 200 | " | 4 200 | " |
| Smørefedt *graisse* | — | 75 | " | 700 | " | 775 | " |
| Petroleum *pétrole* | Tdr. | 6 036 | 22 | " | " | 6 058 | 5 101 |
| Benzin *benzine* | kg | 5 044 | 1 575 | " | " | 6 619 | 8 817 |
| Olie *huile* | — | 47 823 | 6 622 | " | " | 54 445 | 44 325 |
| Fernis *vernis* | — | 24 924 | 3 012 | " | " | 27 936 | 23 577 |
| Gummi o. l. *gommes etc.* | — | " | " | " | " | " | 241 |
| Beg *poix* | — | 6 734 | 675 | " | " | 7 409 | 5 617 |
| Tjære *goudron* | — | 39 257 | 1 600 | " | " | 40 857 | 34 270 |
| Asfalt *asphalte* | — | 262 | " | " | " | 262 | 445 |
| Terpentin *térébenthine* | — | 47 | " | " | " | 47 | 232 |
| Lak *cire à cacheter* | — | 99 | " | " | " | 99 | 274 |
| Lim *colle* | — | 388 | 25 | " | " | 413 | 169 |
| Parfume *parfums* | — | 1 314 | 5 | " | " | 1 319 | 858 |
| Sæbe *savons* | — | 91 298 | 10 826 | " | " | 102 124 | 62 543 |
| Vaskepulver *poudre à lessiver* | — | 41 | " | " | " | 41 | 13 |
| Lys *bougies et chandelles* | — | 1 352 | 848 | " | " | 2 200 | 2 676 |
| **Trævarer:** *articles en bois:* | — | 19 938 | 524 | 120 | " | 20 582 | 30 056 |
| Trævarer *articles en bois* | Stkr. | " | " | " | " | " | 51 181 |
| | m³ | 566 | " | 217 | " | 783 | 9 593 |
| Blokke *blocs* | kg | " | 836 | " | " | 836 | 2 477 |
| Træuld *laine de bois* | — | 3 155 | " | " | " | 3 155 | 255 |
| Døre og Lister *portes et moul.* | — | 3 700 | " | " | " | 3 700 | 9 000 |
| Drejerarbejde *ouvrages de tourn.* | — | 443 | " | " | " | 443 | 813 |
| Tændstikker *allumettes* | — | 11 194 | 125 | " | " | 11 319 | 9 483 |
| Ildtænder *allume-feu* | — | 301 | " | " | " | 301 | 165 |
| Træfodtøj *chaussures de bois* | — | 8 855 | " | " | " | 8 855 | 7 848 |
| Savsmuld *sciure* | — | 2 350 | " | " | " | 2 350 | 1 655 |
| Juletræer *arbres de Noël* | — | 150 | " | " | " | 150 | " |
| Blomster *fleurs* | — | " | " | " | " | " | 16 |
| Planter *plantes* | — | 916 | " | " | " | 916 | 766 |
| Blomsterløg *oignons de fleurs* | — | " | " | " | 64 [1] | 64 | 581 |
| Tang *varech* | — | 801 | " | 760 | " | 1 561 | 573 |
| Bast *liber* | — | " | " | " | " | " | 1 116 |
| Bark *écorce* | — | 3 138 | " | 13 790 | " | 16 928 | 9 026 |
| Kork og Propper *liège et bouchons* | — | 1 193 | " | " | " | 1 193 | 910 |
| Kurvevarer *vannerie* | — | 524 | " | " | " | 524 | 156 |
| **Papir:** *papier:* | | | | | | | |
| Tagpap *carton bitumé pour toitures* | — | 39 958 | " | " | " | 39 958 | 29 588 |
| Pap *carton* | — | 8 163 | 88 | " | " | 8 251 | 10 873 |
| Pak- og Karduspapir *papier d'emb.* | — | 5 079 | 600 | 607 | " | 6 286 | 7 932 |
| Papir og Konvolutter *papier et enveloppes* | — | 28 369 | 1 245 | 2 132 | " | 31 746 | 33 800 |
| Tapetpapir *papier peint* | — | 3 885 | 150 | " | " | 4 035 | 1 242 |
| Spillekort *cartes à jouer* | — | 291 | " | " | " | 291 | 290 |
| Tryksager og Bøger *impr. et livres* | — | 4 869 | 145 | " | " | 5 014 | 4 159 |
| Makulatur, Aviser o. l. *maculature, journaux etc.* | - | 7 988 | 50 | 920 | " | 8 958 | 8 320 |

[1]) Fra Holland.

Tabel 19 (fortsat). Vareindførselen til Færøerne fra de vigtigste Lande.

| Varerne | Vægt Maal | 1916 Danmark | England | Norge | Andre Lande | Tilsammen | 1915 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Farver:** *couleurs:* | | | | | | | |
| Oliefarve *couleurs à l'huile* | kg | 15 988 | " | " | " | 15 988 | 13 949 |
| Bundfarve *peintures sous-marines* | — | 8 526 | 325 | " | " | 8 851 | 5 312 |
| Maling *couleurs pour peintres* | — | 6 755 | 5 775 | " | " | 12 530 | 7 030 |
| Uangiven Farve *coul. sans indic.* | — | 2 048 | 1 648 | 283 | " | 3 979 | 15 393 |
| Sværte *noir* | — | 1 384 | 153 | " | " | 1 537 | 2 321 |
| Kit *mastic* | — | 622 | 62 | " | " | 684 | 788 |
| **Kemisk tekniske Artikler:** *articles chimiques, techniques:* | | | | | | | |
| Ilt *oxygène* | — | 260 | " | " | " | 260 | 310 |
| Kulsyre *acide carbonique* | — | 570 | " | " | " | 570 | 217 |
| Kalcium-Karbid *carb. de calcium* | — | 3 368 | " | " | " | 3 368 | 2 731 |
| Natron *carbonate de soude* | — | 1 790 | " | " | " | 1 790 | 2 196 |
| Svovlsyre *acide sulfurique* | — | 70 | " | " | " | 70 | 150 |
| Anden Syre *autres acides* | — | 500 | " | " | " | 500 | 1 215 |
| Soda *soude* | — | 33 893 | 9 712 | " | " | 43 605 | 41 128 |
| Kreaturvask *pour lavage des mout.* | — | 707 | 88 | " | " | 795 | 586 |
| Apotekervarer *prod. pharmaceut.* | — | 6 215 | 67 | " | " | 6 282 | 7 216 |
| Mejeripræparater *préparations de laiterie* | — | " | " | " | " | " | 35 |
| Blæk *encre* | — | 561 | " | " | " | 561 | 628 |
| Droger *drogues* | — | 11 606 | " | " | " | 11 606 | 7 834 |
| Andre og uangivne Artikler *articles autres ou sans indication* | — | 2 036 | 1 545 | " | " | 3 581 | 3 516 |
| Krudt *poudre* | — | 901 | 12 | 977 | " | 1 890 | 3 107 |
| Patroner *cartouches* | — | " | " | " | " | " | 100 |
| Fyrværkerisager *feux d'artifice* | — | " | " | " | " | " | 91 |
| **Gødningsstoffer:** *engrais:* | | | | | | | |
| Salpeter *salpêtre* | — | " | " | " | " | " | 2 670 |
| Gødningskalk *calcium* | — | 300 | " | " | " | 300 | 500 |
| Anden Kunstgødning *engr. artific.* | — | 400 | " | " | " | 400 | 12 515 |
| **Mineraler:** *minéraux:* | | | | | | | |
| Kul *houille* | Tons | 34 | 8 027 | " | " | 8 061 | 8 820 |
| Koks *coke* | — | 7 | 310 | " | " | 317 | 43 |
| Sten *pierres* | kg | 2 334 | 100 | " | " | 2 434 | 12 241 |
| Skifer *ardoise* | — | 215 | " | " | " | 215 | 4 599 |
| Gips *plâtre* | — | 29 | " | " | " | 29 | " |
| Kalk *chaux* | — | 5 439 | 50 | " | " | 5 489 | 3 218 |
| Cement *ciment* | — | 250 000 | " | 1 800 | " | 251 800 | 269 752 |
| Kridt *craie* | — | 715 | " | " | " | 715 | 2 081 |
| Ildfast Ler *terre réfractaire* | — | 2 771 | " | " | " | 2 771 | 4 682 |
| Salt *sel* | Tons | 11 | 2 884 | 965 | 4 795 [1] | 8 655 | 6 908 |
| Mursten *briques* | kg | 165 176 | " | " | " | 165 176 | 179 000 |
| Lervarer *poterie* | — | 2 423 | 13 725 | " | " | 16 148 | 13 489 |
| Forarbejdede *préparés* | | | | | | | |
| Fajance *faïence* | — | 15 840 | 1 836 | " | " | 17 676 | 7 927 |
| Tavler *tables* | — | 413 | 112 | " | " | 525 | 209 |
| Porcellæn *porcelaine* | — | 630 | " | " | " | 630 | 4 779 |
| Vinduesglas *verre à vitres* | — | 7 000 | " | " | " | 7 000 | 6 186 |
| Sifons og Flasker *siphons et bout.* | — | 3 965 | " | " | " | 3 965 | 2 893 |
| Andre Glasvarer *autres verrerie* | — | 9 157 | 2 101 | 1 971 | " | 13 229 | 13 730 |
| Andre og uangivne Mineraler *minéraux autres ou sans indic.* | — | 5 981 | " | " | " | 5 981 | 340 |
| **Metaller:** *métaux:* | | | | | | | |
| Jern og Jernvarer *fer et objets en fer* | kg | 115 547 | 37 500 | 2 650 | " | 155 697 | 174 641 |
| Rør *tuyaux* | — | 3 466 | " | 1 921 | " | 5 387 | 2 832 |
| Støbegods *articles de fonderie* | — | 29 106 | " | 600 | " | 29 706 | 20 531 |
| Ovngods *poêles* | — | 11 725 | " | " | " | 11 725 | 24 532 |
| Spande *seaux* | — | 3 556 | 2 023 | " | " | 5 579 | 3 452 |
| Isenkramvarer og Husholdningsgenstande *quincaillerie et art. de ménage* | — | 28 816 | 450 | 224 | " | 29 490 | 35 931 |
| Hagl *plombs de chasse* | — | 6 104 | 9 538 | 600 | " | 16 242 | 17 167 |
| Søm *clous* | — | 31 131 | 2 087 | 3 994 | " | 37 212 | 24 686 |
| Varer af Kobber *objets en cuivre* | — | 4 | " | " | " | 4 | 359 |
| — Tin — *étain* | — | 173 | 16 150 | " | " | 16 323 | 10 288 |
| — Zink — *zinc* | — | 357 | " | " | " | 357 | 1 227 |
| — Bly — *plomb* | — | 7 886 | 10 324 | " | " | 18 210 | 11 834 |
| — Staal — *acier* | — | 2 025 | 19 351 | " | " | 21 376 | 10 161 |
| — Blik — *fer-blanc* | — | 1 353 | " | " | " | 1 353 | 3 445 |
| Pletvarer *plaqué* | — | " | " | " | " | " | " |
| Uang. Metalvarer *objets en métal sans indication* | — | 484 | 150 | " | " | 634 | 4 345 |
| **Andre Varer:** *autres articles:* | | | | | | | |
| Værktøj *outils* | — | 1 175 | " | 30 | " | 1 205 | 1 404 |
| Maskiner og Maskingods *machines et pièces de m.* | — | 2 200 | 125 | 300 | " | 2 625 | 1 150 |
| Symaskiner *machines à coudre* | — | 1 642 | " | " | " | 1 642 | 313 |
| Vaaben *armes* | — | 277 | " | " | " | 277 | 395 |
| Cykler og Cykledele *cycles et pièces détachées pour c.* | Stkr. | " | " | " | " | " | 3 |
| Motorer og Motordele *moteurs et pièces de m.* | kg | 20 378 | " | " | " | 20 378 | 2 641 |
| Fiskekroge, Angler o. l. *hameçons* | — | 2 367 | 1 638 | 1 208 | " | 5 213 | 1 241 |
| Elektrisk og Telegrafmateriel *matériel électrique et télégraphique* | — | 2 424 | 11 810 | " | " | 14 234 | 932 |
| Galanterivarer *articles de Paris* | — | 1 590 | 312 | " | " | 1 902 | 910 |
| Instrumenter *instruments* | — | 90 | " | " | " | 90 | 249 |
| Ure *horlogerie* | — | 81 | 25 | " | " | 106 | 309 |
| Taagehorn *trompes de brume* | — | 83 | " | " | " | 83 | 80 |
| Kompasser *boussoles* | — | 76 | " | " | " | 76 | 26 |
| Harmoniums *harmoniums* | — | 3 000 | " | " | " | 3 000 | 900 |
| Pianoer *pianos* | — | 350 | " | " | " | 350 | — |
| Lampedele *fournitures pour lampes* | — | 7 968 | " | " | " | 7 968 | 6 415 |
| **Tom Emballage:** *emballage:* | | | | | | | |
| Tønder og Ankere *tonneaux* | — | 114 | " | " | " | 114 | 101 |
| Maatter *nattes* | — | 3 646 | 9 738 | " | " | 13 384 | 55 264 |
| Sække *sacs* | — | 7 090 | 2 725 | " | " | 9 815 | 5 276 |
| Uangivne *sans indication* | — | 40 772 | 9 200 | " | " | 49 972 | 53 778 |
| | Stkr. | " | " | " | " | " | 3 193 |
| | m³ | " | " | " | " | " | 7 |

[1]) Heraf fra Spanien 3049, fra Portugal 904 og fra Italien 360 Tons.

Tabel 20. Indførsel til Færøerne fra Danmark efter dansk Statistik. *Importation aux Iles Feroë du Danemark d'après la statistique danoise.*

| | Vægt Maal Stykketal *poids, mesures, pièces* | Aarligt Gennemsnit *moyenne annuelle* 1735—1739 | 1750 | 1760 | 1770 | 1850 | 1860 | 1870 | 1880 | 1890 | 1900 | 1910 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Madvarer af Dyr *denrées animales* | kg | " | " | " | " | 683 | 250 | 1476 | 6727 | 13130 | 49309 | 60200 |
| Korn, uformalet *grains, non moulus* | — | 291887 | 401125 | 431000 | 532250 | 124751 | 805097 | 735712 | 428232 | 472540 | 221150 | 42200 |
| Korn, formalet *grains, moulus* | — | 8400 | 10000 | 11000 | 10800 | 54023 | 62134 | 114615 | 231185 | 584850 | 663525 | 870100 |
| Fabrikater af Korn *préparations de grains* | — | 3000 | 4300 | 2000 | 2600 | 15280 | 31853 | 25712 | 63492 | 47505 | 46592 | 12600 |
| Mark- og Havesager *prod. de l'agric. et de l'hortic.* | — | 274[1] | 306[1] | 180[1] | 126[1] | 1500 | 43 | 9204 | 5923 | 14422 | 97860 | 206500 |
| Frugt, væsentlig tørret *fruits, surtout séchés* | — | 385 | 575 | 500 | 720 | 4300 | 2806 | 5093 | 9934 | 11777 | 28600 | 41000 |
| Ris *riz* | — | 58 | 150 | 100 | 125 | 793 | 325 | 48100 | 71121 | 127700 | 132410 | 123500 |
| Kaffe *café* | — | " | " | " | 100 | 27280 | 25300 | 46360 | 40360 | 42460 | 66480 | 53500 |
| Te *thé* | — | " | " | 15 | 20 | 223 | 330 | 354 | 750 | 3800 | 2479 | 1600 |
| Sukker og Sirup *sucre et sirop* | — | 250 | 300 | 400 | 550 | 18664 | 22250 | 44957 | 61890 | 121747 | 247097 | 675100 |
| Krydderier *épices* | — | 110 | 145 | 48 | 160 | 270 | 302 | 478 | 543 | 988 | 1227 | 1682 |
| Andre Kolonialvarer *autre épicerie* | — | 50 | 80 | 25 | 95 | 101 | 108 | 419 | 1661 | 3850 | 9260 | 12700 |
| Tobak *tabac* | — | 1460 | 3250 | 1750 | 3900 | 13314 | 17110 | 15665 | 14966 | 17492 | 27276 | 33900 |
| Vin *vin* | Liter | 2600 | 2400 | 2400 | 3300 | 6260 | 4925 | 9840 | 21740 | 6930 | 15590 | 6900 |
| Brændevin *eau-de-vie* | — | 8200 | 10500 | 10800 | 11800 | 32220 | 75200 | 91000 | 34150 | 91000 | 99340 | 4300 |
| Anden Spiritus *alcool, autre* | — | " | " | " | " | 1363 | 3940 | | | | | 5270 |
| Øl *bière* | — | " | " | " | " | 560 | 5180 | 3312 | 31500 | 51500 | 201780 | 50200 |
| Mineralvand *eaux minérales* | kg | " | " | " | " | " | " | 100 | 940 | 1635 | 20150 | 14000 |
| Eddike *vinaigre* | Liter | 320 | 700 | 230 | 460 | 3240 | 3380 | 2850 | 2130 | 2900 | 4580 | 2460 |
| Hamp *chanvre* | kg | 1152 | 1080 | 540 | 900 | 1760 | 3763 | 80 | " | " | " | " |
| Bjærgeliner og Tovværk *cordes et cordages* | — | 160 | " | " | 480 | " | 735 | 6812 | 4690 | 3921 | 7822 | 8900 |
| Spindestoffer og Manufakturvarer *matières textiles* | — | 74 | 42 | 200 | 550 | 3610 | 2318 | 3800 | 7116 | 10963 | 15069 | 18300 |
| *et ouvrage en matières textiles* | Meter | 2300 | 6700 | 1446 | 4820 | " | " | " | " | " | " | " |
| Skind og Huder *peaux* | kg | " | " | " | " | 480 | 753 | 6440 | 6421 | 17200 | 16315 | 11200 |
| Læder og Skind, forarb. *peaux et cuirs préparés* | — | 4 | " | " | 30 | 111 | 446 | 19 | 1553 | 2428 | 4127 | 3500 |
| Fodtøj *chaussures* | Par | " | 24 | 42 | 60 | " | " | " | " | " | " | " |
| | kg | " | " | " | " | " | " | " | 74 | 15 | 2283 | 525 |
| Sæbe *savon* | — | 280 | 360 | 420 | 450 | " | 1700 | 3500 | 7220 | 12381 | 22768 | 37700 |
| Tjære *goudron* | — | 3750 | 3750 | 2500 | 3500 | 4625 | 15125 | 8375 | 19875 | 13500 | 18500 | 28900 |
| Petroleum *pétrole* | — | " | " | " | " | — | — | — | — | — | 130435 | 405300 |
| Andre Olier, Harpikser o. l. *autres huiles, résine etc.* | — | " | " | " | " | " | 306 | 511 | 11776 | 58774 | 6400 | 24211 |
| Træ og Trævarer *bois et articles en bois* | Stkr. | 96 | 1040 | 3904 | 4137 | " | " | " | " | " | " | " |
| | m³ | " | " | " | " | 156 | 30 | 32 | 278 | 154 | 428 | 154 |
| | kg | " | " | " | " | 500 | 803 | 5460 | 15010 | 9627 | 29197 | 11600 |
| Bark til Garveribrug *tan* | — | 6660 | 5400 | 3600 | 6300 | " | 950 | " | " | 15362 | 17174 | 17700 |
| Farvevarer *couleurs* | — | " | 5 | 2 | 9 | 3558 | 4049 | 3254 | 3882 | 7136 | 13172 | 5100 |
| Papir *papier* | — | 2 | " | 2 | 4 | " | 1700 | 2340 | 3470 | 8180 | 13614 | 20600 |
| Bøger *livres* | Stkr. | 117 | 72 | 190 | 230 | " | " | " | " | " | " | " |
| | kg | " | " | " | " | " | 19 | 2 | 1215 | 1378 | 2518 | 4300 |
| Cement *ciment* | — | " | " | " | " | " | " | " | " | " | 95260 | 191500 |
| Kalk *chaux* | — | 4160 | 6400 | " | 4800 | 16000 | 87040 | — | — | — | — | 16500 |
| Stenkul *houille* | — | " | " | " | " | 32000 | 25700 | 763000 | 30100 | 120300 | 115450 | 4900 |
| Salt *sel* | — | 3375 | 8000 | 2250 | 6500 | 79375 | 76125 | 9155 | 122680 | 1046 | 16861 | 7500 |
| Mursten *briques* | Stkr. | 800 | " | 300 | 500 | 4000 | 11350 | 13700 | 53288 | 17100 | 44899 | 33560 |
| Lervarer, Fajance, Porcellæn *poterie, faïence, porcelaine* | kg | " | " | " | " | 1700 | 1780 | 1290 | 5904 | 4831 | 7330 | 9100 |
| Glasvarer *verrerie* | — | 173 | " | 2400 | 4800 | " | 1540 | 1232 | 3761 | 16674 | 9757 | 12900 |
| Andre Varer af Mineraler *autres objets en minéral* | — | " | " | " | " | " | 212 | 667 | 225 | 7273 | 11440 | 29500 |
| Kridt *poudre* | — | 22 | 50 | 50 | 50 | " | " | " | " | 185 | 251 | " |
| Jerngryder *marmites de fer* | Stkr. | 15 | 60 | 18 | 30 | kg | kg | kg | kg | kg | kg | kg |
| Kakkelovne *poêles* | — | 8 | " | 6 | 12 | 5340 | 17230 | 6684 | 39760 | 32714 | 95127 | 137200 |
| Søm *clous* | 100 Stkr. | 100 | 1100 | 42 | 290 | | | | | | | |
| Andre Jernvarer *autres objets en fer* | kg | 1404 | 1080 | 900 | 360 | | | | | | | |
| Andre Metalvarer *autres objets en métal* | — | 87 | " | 94 | 158 | | 395 | 164 | 3084 | 219 | 5260 | 7900 |
| Knappenaale *épingles* | Breve | 80 | 120 | 200 | 220 | — | — | — | — | — | — | — |
| Uldkarter *cardes pour la laine* | Stkr. | 197 | 360 | 480 | 360 | — | — | — | — | — | — | — |
| Kamme *peignes* | — | 375 | 876 | 576 | 756 | — | — | — | — | — | — | — |
| Galanterivarer *articles de fantaisie* | kg | " | " | " | " | " | 20 | 15 | 407 | 419 | 312 | 800 |
| Apotekervarer *drogues* | — | " | " | " | " | " | 139 | 426 | 990 | 2454 | 4785 | 2830 |

[1]) Humle.

Anm. Ved Lov 21. Marts 1855 ophævedes fra 1. Januar 1856 Danmarks Eneret paa Handel med Færøerne.

# Tabel 21. Udførsel fra Færøerne. *Exportation des Iles Féroë.*

| | Vægt Maal Stykketal *poids mesure pièces* | 1916 | | | | | | 1915 | 1910 | 1900 | | 1890 | | 1880 | | Efter dansk Statistikindført til Danmark fra Færøerne *importé au Danemark selon la statistique danoise* | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | Danmark *Danemark* | England *Grande-Bretagne* | Norge *Norvège* | Spanien *Espagne* | Uangivet Land *pays non indiqué* | Tilsammen *total* | | | I alt *total* | Deraf til Danmark *dont pour Danemark* | I alt | Deraf til Danmark | I alt | Deraf til Danmark | 1870 | 1860 | 1850 |
| **Levende Dyr:** *animaux vivants:* | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Heste *chevaux* | Stkr. | 81 | " | " | " | 24 | 105 | 66 | 79 | 55 | 8 | 60 | " | 4 | 4 | " | 1 | 1 |
| Køer *vaches* | — | 14 | " | " | " | 1 | 15 | 53 | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Faar *moutons* | — | 1 | " | " | " | " | 1 | 8 | " | " | " | 10 | " | " | " | " | " | " |
| Fjerkræ *volaille* | — | 268 | " | " | " | " | 268 | 465 | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| **Madvarer af Dyr:** *denrées animales:* | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Salt Lammekød *de l'agneau salé* | kg | 3 620 | 2 611 | 6 500 | " | " | 12 731 | 23 800 | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Kød uden Angivelse *viande sans autre indic.* | — | " | " | " | " | " | " | [1] 12 035 | 150 | " | " | 3 248 | 3 248 | 336 | 336 | 1 070 | 2 838 | " |
| Vildt *gibier* | — | 520 | " | " | " | " | 520 | 1 000 | 41 | " | " | " | " | " | " | 400 | " | " |
| Henkogte Spisevarer *conserves* | — | 51 393 | 372 | " | " | " | 51 765 | 60 241 | 14 647 | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Andre Spisevarer *aut. comestibl.* | — | 750 | " | " | " | " | 750 | 6 330 | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| **Fisk og Fiskeriprodukter:** *poissons et aut. prod. de la pêche* | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Klipfisk *morue salée* | — | 607 900 | 865 434 | 248 924 | 948 390 | 1,222 945 | 3,893 593 | 3,786 789 | 3,689 475 | 4,268 908 | 1,032 770 | 2,306 756 | 921 329 | 2,051 233 | 594 287 | 818 650 | 474 854 | 168 926 |
| Saltfisk *poissons salés* | — | 1,368 500 | 2,233 453 | 100 | " | 1,390 028 | 4,992 081 | 3,071 811 | 2,538 700 | 354 650 | 35 370 | 603 | 603 | 395 | 395 | | | |
| Labradorfisk *p. de Labrador* | — | " | 49 140 | " | " | " | 49 140 | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Halvtørret Fisk *p. à demi secs* | — | " | " | " | " | 2 050 | 2 050 | 293 348 | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Lipper og Gæller *ouïes etc.* | — | 6 960 | " | 30 | " | 180 | 7 170 | 10 800 | 5 030 | 4 640 | 4 640 | 870 | 870 | " | " | " | " | " |
| Sild *harengs* | — | 8 460 | " | " | " | " | 8 460 | 50 580 | " | 13 050 | 9 540 | " | " | 180 | 180 | 2 691 | " | " |
| Hellefisk *flétans* | — | " | 3 250 | " | " | 800 | 4 050 | 14 376 | " | [2] 7 220 | 27 | 14 585 | " | " | " | " | " | " |
| Fisk i Is *p. à la glace* | — | " | 25 245 | " | " | 7 200 | 32 445 | 24 250 | 5 800 | | | | | | | | | |
| Rogn *rogue* | — | 2 880 | " | " | 9 600 | 26 400 | 38 880 | 110 640 | 98 160 | 123 075 | 13 075 | " | " | 39 720 | 20 760 | " | " | " |
| Sunnemaver *estomacs* | — | 2 768 | 1 687 | " | " | 511 | 4 966 | 7 983 | 14 040 | 5 762 | 5 018 | 3 916 | 3 916 | 7 046 | 6 248 | " | " | " |
| Torsketran *huile de morue* | — | 54 615 | " | 5 280 | " | " | 59 895 | 327 900 | 291 225 | 310 530 | 303 435 | 133 650 | 128 700 | " | " | 113 000 | 31 000 | 98 000 |
| Hvaltran — — *baleine* | — | 142 065 | 825 | 990 | " | " | 143 880 | | 1,656 105 | 933 735 | 41 085 | | | | | | | |
| Hvalolie — — — *épurée* | — | " | " | 9 075 | " | " | 9 075 | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Hvalbarder *fanons de baleine* | — | " | 11 425 | " | " | " | 11 425 | 8 000 | 29 050 | 340 | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Hvalben *os de baleine* | — | " | " | " | " | " | " | " | 80 000 | 320 000 | 10 000 | " | " | " | " | " | " | " |
| Kraftfoder *pâture fortifiante* | — | " | 149 400 | " | " | " | 149 400 | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Guano *guano* | — | " | 127 800 | " | " | " | 127 800 | 487 000 | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Benmel *poudre d'os* | — | " | 136 600 | " | " | " | 136 600 | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " | " |
| **Skind:** *peaux:* | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Faare- og Lammeskind *p. de mouton et p. d'agneau* | — | " | " | " | " | " | " | 9 230 | 5 500 | 8 200 | 8 200 | 2 200 | 2 200 | 2 300 | 1 700 | 316 | 707 | 464 |
| Andre Skind *p. autres* | — | " | " | " | " | " | " | 838 | " | " | " | " | " | 30 | " | " | " | " |
| **Uld- og Uldvarer:** *laine et articles en laine:* | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Uld *laine* | — | " | 2 694 | " | " | " | 2 694 | 67 529 | 11 115 | " | " | 194 | 194 | " | " | " | 18 | " |
| Trøjer *gilets* | — | " | " | " | " | " | " | " | 10 382 | 27 472 | 27 413 | 34 991 | 34 337 | 38 853 | 35 394 | " | " | " |
| Strømper *bas* | Par | " | " | " | " | " | " | " | 50 | 2 648 | 2 648 | " | " | 127 | 50 | " | " | " |
| Vanter *mitaines* | — | " | " | " | " | " | " | " | " | 1 034 | 1 034 | 4 891 | 4 555 | 168 | " | " | " | " |
| Andet og uang. Uldgods *lainages autres ou s. indication* | kg | 1 185 | 160 | " | " | " | 1 345 | 14 550 | 34 412 | 3 344 | 2 819 | " | " | " | " | 34 129 | 41 142 | 59 875 |
| **Andre Varer:** *autres articles:* | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Klude *chiffons* | — | " | 3 106 | " | " | " | 3 106 | 3 517 | " | 2 457 | 2 457 | " | " | 650 | 650 | 350 | " | " |
| Fjer *plumes* | — | 3 560 | " | " | " | " | 3 560 | " | 10 657 | 1 800 | 1 800 | 7 675 | 7 622 | " | " | 5 915 | 3 313 | 6 306 |
| Baade *bateaux* | Stkr. | " | " | " | " | " | " | 17 | 1 200 | " | " | " | " | " | " | " | " | " |

[1]) Heraf 7 400 kg salt Oksekød. [2]) Desuden 6 800 Stkr. levende Torsk.

Anm. Af tom Emballage udførtes i 1916 1 777 Stkr. og 886 kg Tønder, Kasser o. l. og 15 850 kg Flasker og Dunke; i 1915 udførtes 1 388 Stkr. og 7 200 kg Tønder og Kasser og 17 400 kg Flasker og Dunke.
Se Anm. S. 28.

## Tabel 22. A. Indførsel og Forbrug af Spiritus.
*Importation et consommation de spiritueux.*

| | Samlet Indførsel *importation totale* | | | |
|---|---|---|---|---|
| | $19^{03}/_{04}$ | $19^{09}/_{10}$ | $19^{13}/_{14}$ | $19^{15}/_{16}$ |
| | Liter | Liter | Liter | Liter |
| Brændevin o. l. *eau-de-vie etc.* | 121 412 | 54 301 | 48 714 | 47 770 |
| Vin *vin* | 24 330 | 3 100 | 2 317 | 3 276 |
| Skattepligtigt Øl *bière imposée* | 163 015 | 11 450 | 11 185 | 12 181 |
| Skattefrit Øl *bière exempte* | 34 419 | 64 125 | 50 535 | 36 764 |

## B. Indførsel pr. Individ. *Importation par habitant.*

| | $19^{03}/_{04}$ | $19^{09}/_{10}$ | $19^{13}/_{14}$ | $19^{15}/_{16}$ |
|---|---|---|---|---|
| | Liter | Liter | Liter | Liter |
| Brændevin o. l. | 7,64 | 3,10 | 2,59 | 2,45 |
| Vin | 1,53 | 0,17 | 0,12 | 0,17 |
| Skattepligtigt Øl | 10,25 | 0,65 | 0,60 | 0,62 |
| Skattefrit Øl | 2,16 | 3,65 | 2,69 | 1,89 |
| Ren Alkohol pr. Individ *teneur totale en alcool absolu* | 4,26 | 1,59 | 1,31 | 1,29 |

## C. Indførselsafgift af Spiritus fra $18^{92}/_{93}$ til $19^{15}/_{16}$.
*Droits d'importation sur les spiritueux de $18^{92}/_{93}$ à $19^{15}/_{16}$.*

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| $18^{92}/_{93}$ | 6 438 Kr. | $19^{00}/_{01}$ | 32 872 Kr. | $19^{08}/_{09}$ | 25 862 Kr. |
| $18^{93}/_{94}$ | 19 227 - | $19^{01}/_{02}$ | 31 630 - | $19^{09}/_{10}$ | 22 105 - |
| $18^{94}/_{95}$ | 19 499 - | $19^{02}/_{03}$ | 32 785 - | $19^{10}/_{11}$ | 22 152 - |
| $18^{95}/_{96}$ | 27 674 - | $19^{03}/_{04}$ | 31 977 - | $19^{11}/_{12}$ | 27 893 - |
| $18^{96}/_{97}$ | 30 915 - | $19^{04}/_{05}$ | 25 252 - | $19^{12}/_{13}$ | 25 706 - |
| $18^{97}/_{98}$ | 28 105 - | $19^{05}/_{06}$ | 26 644 - | $19^{13}/_{14}$ | 27 238 - |
| $18^{98}/_{99}$ | 24 214 - | $19^{06}/_{07}$ | 35 259 - | $19^{14}/_{15}$ | 21 561 - |
| $18^{99}/19_{00}$ | 29 598 - | $19^{07}/_{08}$ | 28 517 - | $19^{15}/_{16}$ | 24 200 - |

Ved Lov 30. Marts 1892 vedtoges Indførselsafgift af Spirituosa og Forbud mod Spiritustilvirkning paa Færøerne. Ved Lov 1. April 1908 og L. 7. Marts 1912 forhøjedes Afgifterne. Afgiften efter de forskellige Love har været: *La loi du 30 mars 1892 établit un droit d'importation sur les spiritueux et défendit la fabrication de spiritueux aux Iles Féroë. Les lois des 1 avril 1908 et 7 mars 1912 ont augmenté les droits. Voici les droits établis par les 3 lois:*

| | L. 30 Marts 1892 | L. 1. April 1908 | L. 7. Marts 1912 |
|---|---|---|---|
| Vin paa Fad el. l. paa over 1 L. *vin en fûts etc. de plus d'un l.* | pr. Pot 15 Øre | pr. Pot 30 Øre | pr. Liter 40 |
| Vin paa Flasker el. l. *vin en bout. etc.* | pr. 3/4 Pot 15 - | pr. 3/4 Pot 35 - | pr. 3/4 Liter 45 |
| Al Brændevin · *eau-de-vie:* | | | |
| $8^0$ og derunder *pas plus de $8^0$* | pr. Pot 15 - | — | — |
| over $8^0$ til $12^0$ | — 25 | — | — |
| over $12^0$ *plus de $12^0$* | — 35 - | — | — |
| Brændevin paa Fade el. l. paa over 1 L. *eau-de-vie en fûts etc. de plus d'un l.:* | | | |
| $8^0$ og derunder | — | pr. Pot 30 - | pr. Liter 45 |
| over $8^0$ til $12^0$ | — | — 45 - | — 70 |
| over $12^0$ | — | — 60 - | — 90 |
| Brændevin paa Flasker o. l.: *eau-de-vie en bouteilles etc.:* | | | |
| $8^0$ og derunder | — | pr. 3/4 Pot 35 - | pr. 3/4 Liter 50 |
| over $8^0$ til $12^0$ | — | — 50 - | — 75 |
| over $12^0$ | — | — 70 - | — 100 |
| Øl, skattepligtigt i Danmark *bière imposée en Danemark* | pr. Pot 5 - | pr. Pot 9 - | pr. Liter 12 |
| Øl, skattefrit i Danmark *bière exempte en Danemark* | | — 5 - | — 5 |

Tabel 23. Detailpriserne 1914—16. *Prix de détail 1914—16.*

| | | Juli 1914 | April 1915 | Januar 1916 | April 1916 | Oktober 1916 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | Øre | Øre | Øre | Øre | Øre |
| Rugbrød *pein de seigle* | kg | 18 | 22½ | 22½ | 24½ | 26½ |
| Franskbrød *pain mollet* | — | 36½ | 53½ | 53½ | 53½ | 53½ |
| Rugmel *farine de seigle* | — | 19 | 30 | 32 | 32 | 32 |
| Flormel *fleur de farine* | — | 31 | 36 | 37½ | 37½ | 37½ |
| Ris *riz* | — | 30 | 38 | 40 | 40 | 42 |
| Sagogryn, alm. *sagou, ord.* | — | 40 | 48 | 65 | 70 | 90 |
| Semoulegryn *semoule* | — | 46 | 48 | 60 | 70 | 70 |
| Havregryn *gruau d'avoine* | — | 36 | 44 | 48 | 48 | 48 |
| Kartoffelmel *far. de pommes de terre* | — | 38 | 50 | 80 | 90 | 100 |
| Ærter, flækkede *pois, cassés* | — | 28 | 36 | 50 | 60 | 70 |
| Kartofler *pommes de terre* | — | 10 | 14 | 14 | 14 | 16 |
| Rosiner *raisins secs* | — | 70 | 88 | 100 | 140 | 180 |
| Svedsker *pruneaux* | — | 80 | 120 | 120 | 160 | 200 |
| Melis, Tablet *sucre en tablettes* | — | 40 | 48 | 56 | 56 | 62 |
| Strøsukker *sucre en poudre* | — | 36 | 44 | 46 | 46 | 52 |
| Puddersukker *cassonade* | — | 32 | 38 | 42 | 42 | 48 |
| Kaffebønner *fèves de café* | — | 140 | 150 | 150 | 160 | 180 |
| Kaffe, brændt *café torréfié* | — | 190 | 212 | 212 | 220 | 240 |
| Kaffesurrogat *succédanés du café* | — | 72 | 78 | 80 | 80 | 80 |
| Te *thé* | — | 350 | 400 | 400 | 400 | 400 |
| Kogechokolade *chocolat à cuire* | — | 180 | 180 | 220 | 250 | 250 |
| Kakao *cacao* | — | 240 | 240 | 360 | 360 | 360 |
| Smør *beurre* | — | 300 | 320 | 340 | 360 | 380 |
| Margarine *margarine* | — | 128 | 140 | 160 | 180 | 190 |
| Palmin *palmine* | — | 130 | 150 | 200 | 200 | 220 |
| Mælk, sød *lait doux* | Liter | 15 | 17 | 17 | 20 | 20 |
| Æg *oeufs* | Stkr. | 7 | 8½ | 12 | 15 | 10 |
| Oksekød, Steg *du boeuf, à rôtir* | kg | 100 | 120 | 130 | 140 | 140 |
| — Suppekød *du b., pour bouill.* | — | 90 | 110 | 120 | 130 | 130 |
| Lammekød, fersk *de l'agneau frais* | — | 80 | 100 | 130 | 130 | 130 |
| Kalvekød og Flæsk *du veau, du porc.* | — | 40 | 50 | 60 | 70 | 70 |
| Fisk, fersk *poissons frais* | — | 13 | 16 | 18 | 20 | 20 |
| Salt, Husholdnings *sel de ménage* | — | 16 | 16 | 16 | 16 | 16 |
| Soda *soude* | — | 10 | 10 | 10 | 10 | 10 |
| Sæbe, brun *savon, brun* | — | 38 | 50 | 50 | 56 | 72 |
| Petroleum *pétrole* | Liter | 22 | 24 | 24 | 26 | 28 |
| Kul *charbon* | hl | 250 | 300 | 350 | 350 | 680 |

## Tabel 24. Kapitelstakster. *Prix officiels.*

| | kg | 1880/81 | 1890/91 | 1900/01 | 1908/09 |
|---|---|---|---|---|---|
| | | Øre | Øre | Øre | Øre |
| Smør *beurre* | kg | 152 | 160 | 162 | 170 |
| Talg *suif* | — | 68 | 64 | 60 | 70 |
| Raafisk, stor *poissons frais, grands* | — | 8 | 8 | 10 | 12 |
| — mindre — *petits* | — | 6 | 6 | 8 | 10 |
| Klipfisk, stor *morues salées, grandes* | — | 24 | 26 | 38 | 44 |
| — mindre — *petites* | — | 20 | 22 | 28 | 32 |
| — Langer *lingues salés* | — | 18 | 24 | 36 | 38 |
| Tørfisk, stor *poissons seçs, grands* | — | 40 | 38 | 40 | 52 |
| — mindre — *petits* | — | 24 | 18 | 28 | — |
| — Langer — *lingues secs* | — | 24 | 20 | 34 | — |
| Tran *huile de baleine* | Pot | 22 | 16 | 14 | 15 |
| Lammeskind, nordenfjords *peaux d'agneau, du n.* | Stk. | 68 | 56 | 51 | 55 |
| — sønden fjords — *du s.* | — | 46 | 37 | 34 | 37 |
| Uld, uvasket *laine, non lavée* | kg | 92 | 74 | 68 | 74 |
| Trøjer, $1^1/_2$ Pds. *gilets* | Stk. | 166 | 140 | 128 | 134 |
| — 2 - — | — | 219 | 184 | 175 | 188 |
| — $2^1/_2$ - — | — | 305 | 237 | 211 | 232 |
| Hoser, 1 Alens *bas* | Par | 86 | 70 | 64 | 69 |
| — $^5/_4$ — — | — | 97 | 79 | 72 | 78 |
| — Puls- | — | 129 | 105 | 96 | 104 |
| Fjer *plumes* | kg | 124 | 92 | 110 | 118 |

## Tabel 25. Indkøbs- og Salgspriser hos færøske Købmænd, *Prix d'achat et de vente des marchands des Iles Féroë.*

| | | 1910 | 1911 | 1912 | 1913 | 1914 | 1915 | 1916 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Indkøbspris *prix d'achat* | | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Raafisk, stor *poiss. frais, grands* | 100 kg | 9,00 | 10,00 | 10,00 | 11,50 | 12,50 | 16,50—18,00 | 18,50 |
| — smaa — *petits.* | — | 8,00 | 8,50 | 9,00 | 10,50 | 12,00 | 15,00—18,00 | 18,50 |
| — Brosmer *brosmes secs* | — | 5,50 | 6,00 | 6,00 | 6,50 | 8,50 | 9,00—12,00 | 13,00 |
| — Sej *seis* | — | 5,50 | 6,00 | 5,50 | 4,50 | 7,00 | 7,00— 8,00 | 11,00 |
| Torskelever *foie de morue* | — | 4,00 | 4,00 | 5,00 | 4,00 | 4,50 | 9,00—13,00 | 12,50 |
| Uld, vasket, hvid *laine, lavée, blanche* | kg | 1,20 | 1,20 | 1,30 | 1,50 | 1,50—2,40 | 4,30 | 3,20 |
| Uld, vasket, meleret *laine, lavée, mélangée* | — | 1,00 | 1,00 | 1,00 | 1,10 | 1,10—1,80 | 3,20 | 2,60 |
| Uld, uvasket, hvid *laine, non lavée, blanche* | — | — | — | — | — | — | 2,75—3,60 | 2,20 |
| Uld, uvasket, meleret, *laine, non lavée mélangée* | — | — | — | — | — | — | 2,00—2,80 | 1,80 |
| Udsalgspris *prix de vente* | | | | | | | | |
| Klipfisk, stor, 1ma *mor. salées, gr.* | 100 kg | 46,88 | 40,63 | 39,38 | 56,25 | 58,13 | 76,88— 85,00 | 72,22 |
| — — 2da — | — | 46,63 | 34,38 | 33,13 | 50,00 | 51,88 | 70,63— 78,75 | 66,67 |
| — — 3da — | — | 37,50 | 31,25 | 30,00 | 46,88 | 48,75 | 67,50— 75,75 | 60,00 |
| — smaa, 1ma — | — | 37,50 | 35,63 | 36,25 | 43,75 | 50,00 | 60,00— 71,25 | 63,89 |
| — — 2da — | — | 31,25 | 31,25 | 31,25 | 37,50 | 43,75 | 53,75— 65,00 | 58,33 |
| Brosmer, 1ma *brosmes* | — | 28,13 | 28,13 | 30,63 | 29,38 | 37,50 | 43,75— 53,13 | 48,33 |
| — 2da — | — | 21,88 | 21,88 | 25,00 | 25,00 | 31,25 | 37,50— 43,75 | 40,00 |
| Sej *seis* | — | 21,88 | 18,13 | 15,63 | 21,25 | 26,25 | 34,38— 40,63 | 37,22 |
| Tran *huile de baleine* | 100 l | 22,50 | 28,33 | 20,83 | 20,83 | 27,50 | 69,17—108,33 | 180,00—200,00 |
| Uld, vasket, hvid | kg | 1,30 | 1,30 | 1,40 | 1,65 | 1,65—3,15 | 5,35 | — [1] |
| — — meleret | — | 1,10 | 1,10 | 1,15 | 1,30 | 1,30—2,55 | 4,25 | — [1] |
| — uvasket, hvid | — | — | — | — | — | — | 4,15 | — [1] |
| — — meleret | — | — | — | — | — | — | 3,15 | — [1] |

[1]) Ingen Handel.

## Tabel 26. Antal og Tonnage for Skibe, hjemmehørende paa Færøerne (Fiskefartøjer indbef.).

*Nombre et tonnage des navires immatriculés aux îles Féroë (y compris bat. pêcheurs).*

| 1915 | Sejlskibe *voiliers* | | Motorskibe *nav. à moteur* | | Dampskibe *vapeurs* | | Tilsammen *total* | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Antal | Reg. T. | Antal | Reg. T. | Antal | Reg. T. | Antal | Reg. T. |
| Over 4 til 20 Reg. T. | 3 | 45 | 109 | 817 | 3 | 35 | 115 | 897 |
| — 20 - 50 — | 22 | 814 | 2 | 70 | 5 | 189 | 29 | 1 073 |
| — 50 - 100 — | 138 | 10 376 | 1 | 61 | 2 | 141 | 141 | 10 578 |
| — 100 - 200 — | 10 | 1 073 | 1 | 140 | " | " | 11 | 1 213 |
| Tilsammen 1915 *total* | 173 | 12 308 | 113 | 1 088 | 10 | 365 | 296 | 13 761 |
| 1910 | 148 | 11 120 | 9 | 205 | 21 | 1 097 | 178 | 12 422 |
| 1900 | 89 | 6 656 | " | " | 2 | 285 | 91 | 6 941 |
| 1890 | 24 | 1 147 | " | " | 1 | 143 | 25 | 1 290 |
| 1880 | 26 | 1 209 | " | " | " | " | 26 | 1 209 |
| 1870 | 16 | 587 | " | " | " | " | 16 | 587 |

## Tabel 27, Indgaaede fremmede Fiskeskibe.

*Bateaux pêcheurs étrangers entrés.*

| | Dampskibe *vapeurs* | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Engelske *anglais* | | Norske *norvégiens* | | Hollandske *hollandais* | | Tilsammen *total* | |
| 1916 | Antal | Reg. T. | Antal | Reg. T. | Antal | Reg. T. | Antal | Reg. T. |
| Thorshavn | 53 | 4 053 | 3 | 147 | 5 | 437 | 61 | 4 637 |
| Trangisvaag | 20 | 1 430 | 1 | 9 | " | " | 21 | 1 439 |
| Vaag | 31 | 1 672 | " | " | " | " | 31 | 1 672 |
| Fuglefjord | 104 | 7 824 | 7 | 362 | 3 | 313 | 114 | 8 499 |
| Vestmanhavn | 376 | 27 048 | 1 | 36 | 1 | 99 | 378 | 27 183[1] |
| Klaksvig | 323 | 23 279 | 2 | 80 | " | " | 325 | 23 359 |
| Tilsammen *total* | 907 | 65 306 | 14 | 634 | 9 | 849 | 930[2] | 66 789[2] |
| 1915 | | | | | | | | |
| Thorshavn | 36 | 2 978 | 8 | 424 | 2 | 190 | 51[3] | 3 729[3] |
| Trangisvaag | 5 | 222 | 3 | 30 | " | " | 8 | 252 |
| Vaag | 3 | 186 | " | " | " | " | 3 | 186 |
| Sandvaage | 6 | 442 | " | " | " | " | 6 | 442 |
| Fuglefjord | 67 | 6 611 | 21 | 915 | 4 | 328 | 92 | 7 854 |
| Vestmanhavn | 130 | 10 483 | 8 | 255 | 3 | 225 | 141 | 10 963 |
| Klaksvig | 272 | 21 700 | 14 | 981 | 5 | 495 | 291 | 23 176 |
| Tilsammen *total* | 519 | 42 622 | 54 | 2 605 | 14 | 1 238 | 592[4] | 46 602[4] |

[1]) Desuden er indgaaet 1 norsk Sejlskib paa 62 R. T. [2]) Desuden er indgaaet 50 Dampskibe (næsten udelukkende engelske), hvis Tonnage ikke er opført, og en amerikansk Motorkutter paa 75 R. T. [3]) Heraf 4 svenske Skibe paa 86 R. T. og 1 belgisk Skib paa 51 R. T. [4]) Desuden 42 Dampskibe (næsten udelukkende engelske) uden Angivelse af Tonnage samt 6 Motorbaade, 2 norske og 4 svenske, paa tilsammen 193 R. T. og 1 engelsk Sejlskib paa 51 R. T.

Der fandtes i 1917 paa Færøerne 11 faste Fyr, 1 med Lysstyrke mellem 100 000 og 10 000 becs Carcel, 1 mellem 10 000 og 3 000, 1 mellem 3 000 og 1 000 og 8 mellem 200 og 20. Før 1909 fandtes kun 6 Fyr. *Il y avait en 1917 aux îles Féroë 11 phares fixes, dont voici l'intensité lumineuse: 1 entre 100 000 et 10 000 carcels, 1 entre 10 000 et 3 000, 1 entre 3000 et 1000, 8 entre 200 et 20.*

# Tabel 28. Ikke-færøiske Skibe i Fart paa Færøerne.

## A. Farten paa de enkelte Havne.

*Navigation sur les Iles Féroë. Navires non immatriculés aux Iles Féroë.*

| 1916 | Indgaaede *entrés* | | | | Udgaaede *sortis* | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Dampskibe *vapeurs* | | Sejlskibe *voiliers* | | Dampskibe *vapeurs* | | Sejlskibe *voiliers* | |
| | Antal | Reg.-T. | Antal | Reg.-T. | Antal | Reg.-T. | Antal | Reg.-T. |
| **Thorshavn:** | | | | | | | | |
| Danske *danois* | 62 | 38 287 | 19 | 1 907 | 62 | 38 287 | 19 | 1 907 |
| Norske *norvégiens* | 28 | 9 566 | 3 | 214 | 28 | 9 566 | 3 | 214 |
| Tilsammen *total* | 90 | 47 853 | 22 | 2 121 | 90 | 47 853 | 22 | 2 121 |
| Deraf til ell. fra færøiske Havne *dont part. pour ou ven. de ports de Féroë* | 27 | 14 073 | " | " | 32 | 18 804 | " | " |
| **Trangisvaag:** | | | | | | | | |
| Danske | 28 | 15 544 | 7 | 876 | 28 | 15 544 | 7 | 876 |
| Islandske *islandais* | 1 | 763 | " | " | 1 | 763 | " | " |
| Norske | 5 | 1 792 | 2 | 792 | 7 | 2 425 | 1 | 396 |
| Tilsammen | 34 | 18 099 | 9 | 1 668 | 36 | 18 732 | 8 | 1 272 |
| Deraf til ell. fra færøiske Havne | 24 | 13 040 | " | " | 22 | 12 408 | " | " |
| **Vaag:** | | | | | | | | |
| Danske | 22 | 12 160 | 11 | 1 551 | 22 | 12 160 | 12 | 1 873 |
| Norske | 8 | 2 593 | " | " | 8 | 2 593 | " | " |
| Tilsammen | 30 | 14 753 | 11 | 1 551 | 30 | 14 753 | 12 | 1 873 |
| Deraf til ell. fra færøiske Havne | 29 | 14 450 | 3 | 271 | 13 | 7 208 | 1 | 118 |
| **Sandevaag:** | | | | | | | | |
| Danske | 2 | 880 | 1 | 70 | 2 | 880 | 1 | 70 |
| Deraf til ell. fra færøiske Havne | 2 | 880 | " | " | 2 | 880 | " | " |
| **Fuglefjord:** | | | | | | | | |
| Danske | 13 | 7 097 | 2 | 271 | 13 | 7 097 | 2 | 271 |
| Norske | 3 | 1 239 | " | " | 3 | 1 239 | " | " |
| Tilsammen | 16 | 8 336 | 2 | 271 | 16 | 8 336 | 2 | 271 |
| Deraf til ell. fra færøiske Havne | 12 | 6 768 | " | " | 12 | 6 768 | — | — |
| **Vestmanhavn:** | | | | | | | | |
| Danske | 14 | 6 808 | 2 | 201 | 14 | 6 808 | 2 | 201 |
| Deraf til ell. fra færøiske Havne | 13 | 6 479 | " | " | 12 | 6 024 | " | " |
| **Klaksvig:** | | | | | | | | |
| Danske | 23 | 12 000 | 2 | 169 | 23 | 12 000 | 2 | 169 |
| Norske | 4 | 996 | " | " | 4 | 996 | " | " |
| Tilsammen | 27 | 12 996 | 2 | 169 | 27 | 12 996 | 2 | 169 |
| Deraf til ell. fra færøiske Havne | 24 | 12 249 | 2 | 169 | 24 | 12 249 | " | " |
| **I alt for Færøerne 1916:** | | | | | | | | |
| Danske | 164 | 92 776 | 44 | 5 045 | 164 | 92 776 | 45 | 5 367 |
| Islandske | 1 | 763 | " | " | 1 | 763 | " | " |
| Norske | 48 | 16 186 | 5 | 1 006 | 50 | 16 819 | 4 | 610 |
| Tilsammen | 213 | 109 725 | 49 | 6 051 | 215 | 110 358 | 49 | 5 977 |
| Deraf til ell. fra færøiske Havne | 131 | 67 939 | 5 | 440 | 117 | 64 341 | 1 | 118 |
| **I alt for Færøerne 1915:** | | | | | | | | |
| Danske | 191 | 88 189 | 26 | 2 975 | 191 | 88 189 | 26 | 2 975 |
| Engelske *anglais* | 3 | 1 286 | " | " | 3 | 1 286 | " | " |
| Norske | 100 | 41 118 | 5 | 1 626 | 100 | 41 118 | 5 | 1 626 |
| Svenske *suédois* | " | " | 1 | 117 | " | " | 1 | 117 |
| Tilsammen | 294 | 130 593 | 32 | 4 718 | 294 | 130 593 | 32 | 4 718 |
| Deraf til ell. fra færøiske Havne | 156 | 63 220 | 2 | 266 | 105 | 43 250 | 3 | 364 |

Anm. Farten med færøiske Skibe er ikke medtaget, da kun nogle af Havnene har medtaget denne Fart i deres Beretning.

Tabel 28 (fortsat). B. Skibenes Afgangs- og Bestemmelsessted.
*Lieu de départ et destination des navires.*

| | Danske *danois* | | | | Norske *norvégiens* | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Indgaaede *entrés* | | Udgaaede *sortis* | | Indgaaede *entrés* | | Udgaaede *sortis* | |
| 1916 | Antal | Reg.-T. | Antal | Reg.-T. | Antal | Reg.-T. | Antal | Reg.-T. |
| Dampskibe: *vapeurs:* | | | | | | | | |
| Danmark direkte | 3 | 322 | 1 | 356 | 1 | 250 | " | " |
| Danmark via England | 31 | 20 005 | 27 | 15 401 | " | " | " | " |
| Island | 5 | 5 776 | 17 | 11 814 | 5 | 1 892 | 8 | 3 745 |
| Grønland | 1 | 506 | " | " | " | " | " | " |
| England | 5 | 2 048 | 1 | 329 | 11 | 3 527 | 5 | 1 592 |
| Norge | " | " | 1 | 763 | 19 | 7 005 | 16 | 5 771 |
| Spanien | 1 | 455 | " | " | " | " | 8 | 1 995 |
| Portugal | " | " | 1 | 455 | " | " | " | " |
| Andet og uangivet Land *pays autre ou non indiqué* | 119 | 64 427 | 117 | 64 421 | 12 | 3 512 | 13 | 3 716 |
| Tilsammen | 165[1] | 93 539[1] | 165[1] | 93 539[1] | 48 | 16 186 | 50 | 16 819 |
| Sejlskibe: *voiliers:* | | | | | | | | |
| Danmark | 7 | 725 | 1 | 315 | 1 | 396 | " | " |
| Island | 1 | 81 | " | " | " | " | 1 | 78 |
| England | 16 | 1 529 | 19 | 1 849 | 2 | 146 | " | " |
| Norge | 4 | 426 | 4 | 567 | 1 | 68 | 2 | 136 |
| Spanien | 10 | 1 774 | 5 | 435 | 1 | 396 | " | " |
| Portugal | 1 | 70 | " | " | " | " | " | " |
| Amerika | " | " | 6 | 732 | " | " | " | " |
| Andet og uangivet Land | 5 | 440 | 10 | 1 469 | " | " | 1 | 396 |
| Tilsammen | 44 | 5 045 | 45 | 5 367 | 5 | 1 006 | 4 | 610 |
| 1915 | | | | | | | | |
| Dampskibe: | | | | | | | | |
| Danmark direkte | 2 | 1 012 | 6 | 2 726 | 2 | 1 727 | 1 | 235 |
| Danmark via England | 45 | 22 499 | 53 | 24 815 | " | " | " | " |
| Island | 7 | 4 488 | 22 | 12 774 | 18 | 9 044 | 20 | 10 363 |
| Grønland | 4 | 2 224 | 3 | 1 294 | " | " | " | " |
| England | " | " | 3 | 1 342 | 17 | 4 139 | 11 | 2 839 |
| Norge | " | " | 27 | 14 655 | 26 | 12 782 | " | " |
| Spanien | 3 | 1 423 | " | " | " | " | 15 | 3 802 |
| Amerika | " | " | " | " | " | " | 1 | 1 478 |
| Andet og uangivet Land | 130 | 56 543 | 77 | 30 583 | 37 | 13 426 | 52 | 22 401 |
| Tilsammen[2] | 191 | 88 189 | 191 | 88 189 | 100 | 41 118 | 100 | 41 118 |
| Sejlskibe: | | | | | | | | |
| Danmark | " | " | 4 | 674 | " | " | " | " |
| Island | " | " | " | " | 1 | 97 | " | " |
| Grønland | 2 | 544 | " | " | " | " | " | " |
| England | 15 | 1 448 | 7 | 600 | 3 | 529 | 1 | 153 |
| Norge | 1 | 63 | 3 | 373 | 1 | 1 000 | 1 | 1 000 |
| Sverrig | 5 | 486 | 3 | 262 | " | " | " | " |
| Spanien | 1 | 168 | " | " | " | " | " | " |
| Amerika | " | " | 3 | 474 | " | " | " | " |
| Andet og uangivet Land | 2 | 266 | 6 | 592 | " | " | 3 | 473 |
| Tilsammen[3] | 26 | 2 975 | 26 | 2 975 | 5 | 1 626 | 5 | 1 626 |

[1]) Heraf 1 islandsk Skib paa 763 R. T. [2]) Desuden 3 engelske Skibe paa 1286 R. T. [3]) Desuden 1 svensk Skib paa 117 R. T. indkommet fra Sverrig, Bestemmelsesland uangivet.

Anm. For en Del Skibe er det egentlige Afgangs- eller Bestemmelsesland ikke opgivet, men kun den færøiske Havn, hvorfra eller hvortil Skibet direkte kommer eller gaar; disse Skibe er opført under uangivet Afgangs- og Bestemmelsesland. — I 1915 en indgaaet fra Norge 1 dansk og 2 norske Motorskibe paa ialt 136 R. T.; 2 er afgaaet til Island.

Tabel 29. Postvæsenet.[1]) *Postes.*

| | $19^{00}/_{01}$ | $19^{05}/_{06}$ | $19^{10}/_{11}$ | $19^{13}/_{14}$ | $19^{14}/_{15}$ | $19^{15}/_{16}$ |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Posthuse *bureaux de poste*: Postkontorer *b. de p. de 1re cl.* | 3 | 3 | 1 | 1 | 1 | 1 |
| Posthuse *bureaux de poste*: Postekspeditioner *b. de p. de 2me cl.* | | | 3 | 3 | 3 | 3 |
| Posthuse *bureaux de poste*: Brevsamlingssteder *dépôts de lettres* ... | " | 8 | 9 | 11 | 11 | 11 |
| Posthuse *bureaux de poste*: Tilsammen *total*... | 3 | 11 | 13 | 15 | 15 | 15 |
| Postkasser *boîtes aux lettres*. ... | 3 | 10 | 15 | 15 | 16 | 18 |
| Personale *personnel*: Fast ansatte Embedsmænd, Medhjælpere og Postbude *fonct. empl. et fact. à t. déf.* Kontraktmæssig ant. | 3 | 3 | 6 | 6 | 7 | 7 |
| Personale *personnel*: Brevsamlere og Postførere *autres*..... | 7 | 15 | 17 | 19 | 19 | 19 |
| Personale *personnel*: Tilsammen *total*... | 10 | 18 | 23 | 25 | 26 | 26 |
| Indtægter *recettes* ..... Kr. | 5 307 | 12 236 | 24 674 | 30 593 | 31 156 | 34 443 |
| Udgifter *dépenses*..... - | 9 762 | 19 714 | 41 290 | 44 513 | 51 813 | 53 857 |
| Underskud *déficit*..... - | 4 455 | 7 478 | 16 616 | 13 920 | 20 657 | 19 414 |
| Brevforsendelser *lettres*: ankomne *arriv.* | 46 119 | 90 572 | 162 094 | 227 067 | 237 933 | 225 261 |
| Brevforsendelser *lettres*: afsendte *expéd.* | — | — | 132 139 | 173 087 | 178 818 | 181 734 |
| Pengebreve *lettres chargées*: ankomne..... | 410 | 805 | 1 961 | 3 040 | 3 526 | 4 136 |
| Pengebreve *lettres chargées*: afsendte ..... | — | — | 3 171 | 3 424 | 3 740 | 4 502 |
| Pakkeforsendelser *colis*: ankomne..... | 6 306 | 13 559 | 27 648 | 50 321 | 46 440 | 52 396 |
| Pakkeforsendelser *colis*: afsendte ..... | — | — | 19 634 | 27 858 | 27 041 | 30 477 |
| Tidender og Tidsskrifter *journaux et périodiques*: ankomme Numre.. | 42 217 | 104 865 | 128 270 | 176 432 | 186 826 | 182 088 |
| Tidender og Tidsskrifter *journaux et périodiques*: afsendte Numre... | — | — | — | 67 671 | 84 703 | 97 232 |
| Postanvisninger, ank. *mand. de p.*: Antal *nombre* | 969 | 1 385 | 5 373 | 8 386 | 9 050 | 10 536 |
| Postanvisninger, ank. *mand. de p.*: Beløb *montant* | Kr. 29 925 | 76 770 | 262 552 | 453 258 | 458 342 | 554 613 |
| Postanvisninger, afsendte: Antal ..... | — | — | 9 537 | 13 288 | 13 697 | 15 621 |
| Postanvisninger, afsendte: Beløb ..... | Kr. — | — | 456 801 | 667 382 | 681 487 | 827 027 |
| Postopkrævninger, udbet. *remboursem. p. au créancier*: Antal | 165 | 419 | 4 429 | 7 690 | 8 906 | 10 540 |
| Postopkrævninger, udbet. *remboursem. p. au créancier*: Beløb | Kr. 1 225 | 4 232 | 33 822 | 52 632 | 61 103 | 77 154 |
| Postopkrævninger, indbet. *remb. p. par le débiteur*: Antal | — | — | 14 751 | 24 390 | 23 598 | 26 634 |
| Postopkrævninger, indbet. *remb. p. par le débiteur*: Beløb | Kr. — | — | 128 723 | 197 778 | 206 287 | 28 5074 |

[1]) Forsendelserne omfatter saavel de lokale mellem Færøerne indbyrdes som til og fra Færøerne.

Anm. I Udgiftsbeløbene er indbefattet Udgifterne til Dampskibsforbindelsen mellem Færøerne indbyrdes, men ikke Udgiften til Postbefordring mellem Danmark og Færøerne eller til Anskaffelse af Forretningsmateriel, der leveres samtlige Posthuse fra Generaldirektoratet.

## Tabel 30. Telegrafvæsenet. *Télégraphes.*

| | | Telegrammer udvekslede mellem Færøerne og *télégrammes échangés entre les Iles Féroë et* | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | Det egentlige Danmark *le Danemark proprem. dit* | Island *l'Islande* | England *la Grande-Bretagne* | Norge *la Norvège* | Sverrig *la Suéde* | Det øvrige Evropa *le reste de l'Europe* | Lande udenfor Evropa *pays extra-européens* | Tilsammen *total* |
| $19^{06}/_{07}$ | Ankomne *reçus* ... | 747 | 52 | 276 | 119 | 1 | 14 | " | 1 209 |
| | Afsendte *expédiés* . | 1 068 | 81 | 514 | 190 | 1 | 39 | " | 1 893 |
| $19^{10}/_{11}$ | Ankomne ..... | 1 604 | 183 | 825 | 293 | 5 | 58 | " | 2 968 |
| | Afsendte ..... | 1 604 | 183 | 963 | 495 | 8 | 126 | " | 3 379 |
| $19^{13}/_{14}$ | Ankomne ..... | 2 150 | 417 | 784 | 270 | 26 | 67 | 1 | 3 715 |
| | Afsendte ..... | 2 239 | 381 | 989 | 477 | 36 | 100 | 1 | 4 223 |
| $19^{14}/_{15}$ | Ankomne ..... | 2 391 | 646 | 1 307 | 354 | 22 | 67 | 13 | 4 800 |
| | Afsendte ..... | 2 368 | 658 | 1 603 | 582 | 28 | 103 | 6 | 5 348 |
| $19^{15}/_{16}$ | Ankomne ..... | 1 841 | 899 | 1 269 | 450 | 14 | 46 | 2 | 4 521 |
| | Afsendte ..... | 2 288 | 904 | 2 667 | 661 | 34 | 71 | 3 | 6 628 |
| $19^{16}/_{17}$ | Ankomne ..... | 2 374 | 1 249 | 1 163 | 388 | 15 | 63 | 12 | 5 264 |
| | Afsendte ..... | 2 785 | 1 301 | 2 961 | 505 | 33 | 76 | 12 | 7 673 |

Anm. Imellem Stationer paa Færøerne er der udvekslet af betalte Telegrammer i $19^{14}/_{15}$ c. 800, i $19^{15}/_{16}$ c. 1300 og i $19^{16}/_{17}$ c. 1100.

## Tabel 31. Færøernes Amtskommunes Telefonvæsen. *Téléphones.*

| | | $19^{06}/_{07}$ | $19^{10}/_{11}$ | $19^{13}/_{14}$ | $19^{14}/_{15}$ | $19^{15}/_{16}$ |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Stationernes Antal *nombre des stations* ... | | 35 | 58 | 57 | 57 | 58 |
| Dobbeltlinjernes Længde: *longueur des lignes doubles:* | | | | | | |
| Mellembys Linjer *lignes interurbaines* | Luftlinjer *lignes aériennes* ..... km | 240 | 325 | 325 | 404 | 407 |
| | Søkabler *câbl. mar.* - | 43 | 43 | 20[1]) | 22 | 22 |
| Abonnentlinjer *lignes locales* ..... - | | " | 53 | 83 | 90 | 94 |
| Antal Abonnenter *abonnés* ..... | | 69 | 137 | 157 | 165 | 175 |
| Antal installerede Apparater *appar. install.* | | — | 161 | 179 | 186 | 198 |
| Antal Samtaler, mellemb. *conversat. interurb.* | | — | 68 620 | 78 670 | 88 975 | 106 520 |
| — — indenbys *conversat. locales.* | | — | 99 000 | 110 800 | 128 200 | 154 800 |
| Antal Telefontelegrammer *télégr. téléphonés* | | — | 300 | 800 | 1 000 | 14 000 |
| Indtægter *recettes* ..... Kr. | | — | — | 36 653 | 41 273 | 48 535 |
| Driftsudgifter *frais d'exploitation* .... - | | — | — | 30 471 | 29 479 | 38 842 |
| Overskud *excédent* ..... - | | — | — | 6 182 | 11 794 | 9 693 |
| Bogført Anlægssum *capital engagé* ... - | | 365 082 | 412 169 | 428 304 | 439 995 | 447 930 |

[1]) Nedgangen i Søkablernes Længde skyldes, at Kabelforbindelsen Sandø—Suderø er ophørt.

Tabel 32. Færø Amts Sparekasse.[1]) *Caisse d'épargne du département des Iles Féroë.*

| | $18^{00}/_{91}$ | $19^{00}/_{01}$ | $19^{10}/_{11}$ | $19^{13}/_{14}$ | $19^{14}/_{15}$ | $19^{15}/_{16}$ |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Rentefodens Størrelse *taux d'intérêts* | 3 | — | $3^1/_2$ | $3^1/_2$ | $3^1/_2$ | $3^1/_2$ |
| Konti og indestaaende Beløb fordelt efter Størrelse d. 31. Marts: *comptes et dépôts d'après leur montant au 31 mars:* | | | | | | |
| Under 50 Kr. Konti *comptes* | 185 | 743 | 1 058 | 1 182 | 1 251 | 1 293 |
| Under 50 Kr. Beløb *dépôts* Kr. | 3 243 | 8 081 | 12 443 | 14 058 | 14 452 | 15 122 |
| 50—200 Kr. Konti | 120 | 210 | 307 | 365 | 385 | 413 |
| 50—200 Kr. Beløb Kr. | 12 423 | 20 761 | 32 567 | 39 734 | 41 589 | 42 952 |
| 200—500 Kr. Konti | 60 | 142 | 218 | 243 | 276 | 323 |
| 200—500 Kr. Beløb Kr. | 18 366 | 43 677 | 69 280 | 78 103 | 88 836 | 105 005 |
| 500—2000 Kr. Konti | 58 | 103 | 235 | 309 | 323 | 386 |
| 500—2000 Kr. Beløb Kr. | 51 889 | 96 274 | 234 552 | 299 912 | 312 788 | 379 856 |
| 2000—5000 Kr. Konti | 14 | 31 | 54 | 74 | 80 | 88 |
| 2000—5000 Kr. Beløb Kr. | 66 642 | 167 751 | 156 978 | 235 417 | 236 400 | 262 018 |
| 5000 Kr. og derover Konti | | | 20 | 25 | 33 | 40 |
| 5000 Kr. og derover Beløb Kr. | | | 221 392 | 280 107 | 359 918 | 466 701 |
| Tilsammen *total* Konti | 437 | 1 229 | 1 892 | 2 198 | 2 348 | 2 543 |
| Tilsammen *total* Beløb Kr. | 152 563 | 336 544 | 727 212 | 947 331 | 1 053 983 | 1 271 654 |
| Samtlige Midler ved Regnskabsaarets Slutning: *fonds totaux à la fin de l'exercice:* | | | | | | |
| Samlet Beløb paa Konti *total des dépôts* Kr. | 152 563 | 336 544 | 727 212 | 947 331 | 1 053 983 | 1 271 654 |
| Sikringsfonds *fonds de sûreté* - | 13 752 | 32 484 | 47 861 | 59 160 | 62 854 | 71 648 |
| Tilsammen *total*... | 166 315 | 369 028 | 775 073 | 1 006 491 | 1 116 837 | 1 343 302 |
| Midlernes Anbringelse v. Regnskabsaarets Slutning *placement des fonds à la fin de l'exercice:* | | | | | | |
| Kassebeholdning *encaisse*..... Kr. | 24 197 | 39 428 | 46 740 | 21 368 | 42 321 | 27 943 |
| Obligationer *obligations*..... - | 2 064 | " | " | 148 149 | 193 037 | 405 195 |
| Aktier *actions* ..... - | " | " | 266 | 262 | 272 | " |
| Udlaan i Landejendomme *hypothèques rurales*..... - | 63 036 | 103 285 | 148 723 | 196 691 | 219 900 | 229 058 |
| Udlaan i Købstadejendomme *hopothèques urbaines*..... - | 69 798 | 193 922 | 491 582 | 516 804 | 524 566 | 514 698 |
| Udl. mod Haandpant *prêts gages* - | 170 | 180 | 8 572 | 23 646 | 25 666 | 26 016 |
| Udlaan mod Selvskyldnerkaut. *prêts avec caution*..... - | " | " | 8 866 | 8 305 | 17 405 | 24 065 |
| Udl. til Kommuner *p. aux comm.* - | 1 110 | 14 575 | 16 344 | 40 416 | 42 676 | 65 724 |
| Udlaan i øvrigt *autres prêts* . - | 4 295 | 12 254 | 11 933 | 9 880 | 9 865 | 10 558 |
| Faste Ejendomme og Inventar *immeubles et mobilier*..... - | 100 | 1 300 | 27 079 | 27 079 | 27 079 | 27 079 |
| Forskelligt *divers* ..... - | 1 545 | 4 084 | 14 968 | 13 891 | 14 050 | 12 966 |
| Tilsammen *total*... Kr. | 166 315 | 369 028 | 775 073 | 1 006 491 | 1 116 837 | 1 343 302 |
| Indtægter og Udgifter i Aarets Løb: *recettes et dép. pend. l'année:* | | | | | | |
| Samtl. Indtægter *rec. total.* Kr. | — | 13 159 | 29 598 | 40 700 | 42 866 | 55 455 |
| Udgifter: *dépenses:* | | | | | | |
| Renter beregnet Sparerne *intér.* - | — | 9 197 | 23 831 | 31 843 | 34 754 | 41 098 |
| Lønninger og Pensioner *traitements et pensions*..... - | — | 1 048 | 3 745 | 3 670 | 3 690 | 4 540 |
| Husleje o. a. Driftsudg. *loyer etc.* - | — | 318 | 845 | 1 136 | 728 | 1 023 |
| Udgifter i veldædigt Øjemed *bienfaisance*..... - | — | 160 | 32 | 50 | " | " |
| Overskud[2]) *excédent* ..... - | — | 2 436 | 1 145 | 4 001 | 3 694 | 8 794 |
| Tilsammen *total*... Kr. | — | 13 159 | 29 598 | 40 700 | 42 866 | 55 455 |

[1]) Der findes paa Færøerne kun denne ene Sparekasse, oprettet 1832. Regnskabet gælder Finansaaret. [2]) Henlagt til Sikringsfond.

## Tabel 33. Færø Bank[1]) *Banque des Iles Féroë.*

| | Status (ultimo December) *bilan (fin décembre)* | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1906 | 1910 | 1913 | 1914 | 1915 | 1916 |
| Aktiver *actif* | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Kassekonto *compte de caisse* | 25 098 | 39 699 | 66 256 | 52 551 | 56 742 | 29 371 |
| Indenlandske Veksler *portefeuille* | 27 318 | 84 732 | 304 822 | 291 765 | 328 590 | 369 516 |
| Landmandsbanken | 318 705 | 30 755 | 196 429 | 267 146 | 489 774 | 1 249 261 |
| Kassekredit *crédit sur caisse* | 47 368 | 285 133 | 337 664 | 411 689 | 306 578 | 331 014 |
| Personlige Debitorer *débiteurs persn.* | 36 429 | 91 278 | 46 218 | 64 273 | 159 752 | 114 064 |
| Udlaan mod Pant *prêts sur gages* | 72 150 | 139 727 | 11 1626 | 107 028 | 148 377 | 130 338 |
| Udlaan mod Selvskyldnerkaution *prêts avec caution* | | 85 938 | 66 826 | 71 491 | | |
| Mønt-, Kupons- og Obligationskonto *monnaies, coupons et obligations* | 1 177 | 1 702 | 628 | 2 042 | 3 791 | 3 998 |
| Udenlandske Veksler *portefeuille sur l'étranger* | 435 | 454 | 772 | 3 122 | 3 104 | 10 794 |
| Ejendoms Konto *immeuble* | 37 829 | 56 882 | 51 050 | 49 000 | 47 000 | 45 000 |
| Interessekonto *compte-intérêt* | " | 305 | " | " | " | 521 |
| Omkostningskonto *compte-frais* | " | " | " | " | " | 1 200 |
| Tilsammen *total* | 566 509 | 816 605 | 1 182 291 | 1 320 107 | 1 543 708 | 2 285 077 |
| Passiver *passif* | | | | | | |
| Aktiekapital *capital social* | 300 000 | 300 000 | 300 000 | 300 000 | 300 000 | 300 000 |
| Reservefond *fonds de réserve* | " | 5 684 | 20 000 | 30 000 | 40 000 | 55 000 |
| Folio og Indskud *déposants* | 205 125 | 472 522 | 788 224 | 871 250 | 1 066 450 | 1 637 148 |
| Personlige Kreditorer *créanciers pers.* | 55 992 | 24 673 | 52 176 | 93 795 | 104 614 | 252 776 |
| Udbytte Konto *dividende* | " | 12 000 | 12 000 | 15 000 | 18 000 | 18 000 |
| Tantièmekonto *tantièmes* | " | " | 5 482 | 6 988 | 10 301 | 15 055 |
| Gevinst- og Tabs-Konto *compte des profits et pertes* | 5 392 | 959 | 3 443 | 757 | 3 647 | 7 098 |
| Andet *divers* | " | 115 | 96 | " | " | " |
| Interessekonto *compte-intêrêt* | " | 652 | 870 | 2 317 | 696 | " |
| Tilsammen *total* | 566 509 | 816 605 | 1 182 291 | 1 320 107 | 1 543 708 | 2 285 077 |

[1]) Færøernes eneste Bank, oprettet 1906 af Landmandsbanken København paa Foranledning af Færøernes Lagting.

## Tabel 34. Thorshavn Kommunes Hjælpekasse[1]) *Caisse de secours de la commune de Thorshavn.*

Regnskab for 1916 *comptes de 1916.*

| Indtægt *recettes.* | Kr. | Udgift *dépenses.* | Kr. |
|---|---|---|---|
| Beholdning fra forrige Aar *encaisse* | 67 | Understøttelser *secours* | 597 |
| Tilskud fra Kommunen *subvention de la commune* | 495 | Beholdning ved Aarets Slutning *encaisse fin 1916* | 683 |
| Bøder *amendes* | 616 | | |
| Renter *intérêts* | 3 | | |
| Andre Indtægter *autres recettes* | 99 | | |
| Tilsammen *total* | 1 280 | Tilsammen *total* | 1 280 |

[1]) Thorshavn Kommunes Hjælpekasse er oprettet i Oktober 1915 og er foreløbig Færø Amts eneste Hjælpekasse. Regnskabet er for Kalenderaaret.

Tabel 35. De anerkendte Sygekassers Virksomhed. *Caisses de maladie reconnues.*

| | 1908 | 1913 | 1914 | 1915 | 1916 |
|---|---|---|---|---|---|
| Den 31. December var Antallet af anerkendte Sygekasser *caisses fin de l'année* | 1[1]) | 7 | 23 | 26 | 31[2]) |
| Ubemidlede Medlemmer *membres sans fortune* — Mænd *hommes* | 102 | 520 | 2 210 | 2 215 | 2 529 |
| Ubemidlede Medlemmer *membres sans fortune* — Kvinder *femmes* | 54 | 454 | 1 886 | 1 969 | 2 364 |
| Ubemidlede Medlemmer *membres sans fortune* — Tilsammen *total* | 156 | 974 | 4 096 | 4 184 | 4 923[3]) |
| | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Kassernes Formue m. Fradr. af Gæld *actif net* | 525 | — | — | — | 25 864 |
| Indtægter: *recettes:* | | | | | |
| Medlemmernes Kontingent *contingents* | 960 | 7 067 | 25 998 | 32 226 | 39 010 |
| Rente af Formue *intérêts* | " | 103 | 125 | 176 | 235 |
| Tilskud fra Kommuner *subvention de la comm.* | " | " | 200 | 899 | 50 |
| Tilskud fra Staten *subvention de l'État* | 502 | 2 492 | 2 833 | 12 166 | 15 327 |
| Andre Indtægter *autres recettes* | " | 4 | 120 | 1 327 | 1 061 |
| Underskud | 43 | " | 2 042 | " | " |
| Tilsammen *total* | 1 505 | 9 666 | 31 318 | 46 794 | 55 683 |
| Udgifter: *dépenses* | | | | | |
| Pengehjælp (Sygepenge) *secours en argent* | 523 | 2 267 | 5 171 | 7 342 | 7 555 |
| Barselhjælp *couches* | " | 274 | 844 | 880 | 768 |
| Behandling paa Sygehus o. l. *traitement à l'hôpital* | " | 1 022 | 7 375 | 9 316 | 12 146 |
| Behandling paa Tuberkulosehospital *traitement aux sanatoriums de tuberculeux* | " | 941 | 1 076 | 2 999 | 3 440 |
| Behandling paa Sindssygeanstalter *traitement aux asiles d'aliénés* | " | 25 | 2 | 101 | 161 |
| Lægehjælp *médecin* | 958 | 2 603 | 9 428 | 13 216 | 14 139 |
| Medicin *médicaments* | " | 964 | 4 256 | 8 394 | 8 109 |
| Andre Sygehjælpsudgifter *autres secours* | " | 13 | 37 | 149 | 195 |
| Administrationsudgifter *administrations* | 24 | 728 | 2 772 | 2 244 | 3 173 |
| Andre Udgifter *autres dépenses* | " | " | 357 | 683 | 860 |
| Overskud | " | 829 | " | 1 470 | 5 137 |
| Tilsammen *total* | 1 505 | 9 666 | 31 318 | 46 794 | 55 683 |

[1]) I Thorshavn. [2]) Heraf 2 i Thorshavn. [3]) Heraf i Thorshavn 199 Mænd og 205 Kvinder.

Ulykkesforsikring. I 1915 omkom 17 færøiske Fiskere paa Søen; for 13 af disse udbetalte Arbejderforsikringsraadets Fiskeriafdeling 19000 Kr. i Erstatning til deres Efterlevende i Summer fra 300 til 2500 Kr. For 4 forulykkede Fiskere udbetaltes ingen Erstatning, da de ikke kunde anses for at have Efterladte, til hvis Forsørgelse de havde bidraget.

*Assurance contre les accidents. En 1915 17 pêcheurs des Iles Féroë périrent en mer; pour 13 de ceux-ci la section de la pêche du Conseil d'assurance ouvrière apayé à leurs familles des indemnités de 300 à 2500 cr., montant au total à 19000 cr. Pour les 4 autres pêcheurs aucune indemnité n'a été payée, parce qu'ils n'avaient pas laissé de parents à la subsistance desquels ils eussent fourni.*

Tabel 36. Alderdomsunderstøttelsen. *Retraites pour la vieillesse.*

| | $19^{15}/_{16}$ | | | $19^{10}/_{11}$ | $19^{00}/_{01}$ | 1893 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **Understøttede Personer** *personnes assistées* | Thorshavn Købstad *ville de T.* | Landdistrikterne *comm. rur.* | Tilsammen *total* | | | |
| A. Personer som ved Aarets Udgang ($^{31}/_{3}$) nød fast Understøttelse *assistance permanente* | | | | | | |
| Hovedpersoner *directement assistés* | | | | | | |
| Familieforsørgere *soutiens de famille* — Mænd *hommes* | 7 | 29 | 36 | 26 | 14 | 9 |
| Familieforsørgere *soutiens de famille* — Kvinder *femmes* | " | 7 | 7 | 4 | 5 | " |
| Enlige Personer *vivant seuls* — Mænd | 8 | 31 | 39 | 30 | 10 | 9 |
| Enlige Personer *vivant seuls* — Kvinder | 38 | 69 | 107 | 72 | 40 | 24 |
| Tilsammen *total* — Mænd | 15 | 60 | 75 | 56 | 24 | 18 |
| Tilsammen *total* — Kvinder | 38 | 76 | 114 | 76 | 45 | 24 |
| Tilsammen *total* | 53 | 136 | 189 | 132 | 69 | 42 |
| Bipersoner *soutenus par les pers dir. ass.* | 7 | 54 | 61 | 34 | 37 | 18 |
| I alt *total* | 60 | 190 | 250 | 166 | 106 | 60 |
| Heraf i Asyler *dont en asiles* | " | 1 | 1 | " | " | " |
| B. Midlertidig understøttede: *assistance temporaire* | | | | | | |
| Familieforsørgere — Mænd | " | " | " | " | " | " |
| Familieforsørgere — Kvinder | " | " | " | " | " | " |
| Enlige Personer — Mænd | " | " | " | " | 1 | " |
| Enlige Personer — Kvinder | " | 4 | 4 | " | 2 | " |
| Tilsammen — Mænd | " | " | " | " | 1 | " |
| Tilsammen — Kvinder | " | 4 | 4 | " | 2 | " |
| I alt | " | 4 | 4 | " | 3 | " |
| **Kommunernes Udgifter** *dépenses des communes* | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Direkte udbetalt *secours* | 6 285 | 8 692 | 14 977 | 10 051 | 4 661 | 1 455 |
| Refunderet til andre Kommuner *remboursé à d'autres communes* | " | 315 | 315 | 822 | " | " |
| Tilsammen Understøttelse og Refusion *secours et remboursements* | 6 285 | 9 007 | 15 292 | 10 873 | 4 661 | 1 455 |
| ÷ Refusion fra andre Kommuner *remboursé par d'autres communes* | 270 | 1 712 | 1 982 | 420 | 463 | " |
| Altsaa Udgift *dépenses* | 6 015 | 7 295 | 13 310 | 10 453 | 4 198 | 1 455 |
| Statskassens Tilskud *subvention de l'État* | 3 007 | 3 648 | 6 655 | 5 014 | 2 206 | 641 |
| Endelig Udgift *dépenses définitives* | 3 008 | 3 647 | 6 655 | 5 439 | 1 992 | 814 |

Tabel 37. Fattigvæsenet i Aaret $19^{14}/_{15}$. A. De understøttede Personer.
*Assistance publique en $19^{14}/_{15}$. Personnes assistées.*

| Den faste Stab af trængende d. 30/9 1915.[1]) *secours permanents* | | Thorshavn | Norderøerne | Østerø | Nordstrømø | Sydstrømø | Vaago | Sando | Suderø | Tilsammen |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Hovedpersoner: *directement assistés* | | | | | | | | | | |
| Familieforsørgere *soutiens de famille* | Mænd *hommes* | " | 3 | 1 | " | " | " | " | " | 4 |
| | Kvinder *femmes* | " | 1 | " | " | " | " | " | 2 | 3 |
| | Tilsammen *total* | " | 4 | 1 | " | " | " | " | 2 | 7 |
| Enlige Personer *vivant seuls* | Mænd | " | 4 | 5 | " | 5 | " | 1 | 2 | 17 |
| | Kvinder | 1 | 4 | 9 | 6 | 2 | 1 | 2 | 1 | 26 |
| | Tilsammen | 1 | 8 | 14 | 6 | 7 | 1 | 3 | 3 | 43 |
| Ialt Hovedpersoner *total* | Mænd | " | 7 | 6 | " | 5 | " | 1 | 2 | 21 |
| | Kvinder | 1 | 5 | 9 | 6 | 2 | 1 | 2 | 3 | 29 |
| | Tilsammen | 1 | 12 | 15 | 6 | 7 | 1 | 3 | 5 | 50 |
| Bipersoner *soutenus par les pers. dir. ass.* | | | | | | | | | | |
| Hustruer *femmes* | | " | 3 | 1 | " | " | " | " | " | 4 |
| Børn *enfants* | | " | 16 | 1 | " | " | " | " | 3 | 20 |
| Ialt Hoved- og Bipersoner *total* | | 1 | 31 | 17 | 6 | 7 | 1 | 3 | 8 | 74 |
| **Antal Personer, som i Aarets Løb har modtaget Understøttelse, fast eller midlertidig** *secours permanents et secours temporaires accordés dans l'exercice* | | | | | | | | | | |
| Hovedpersoner: *directement assistés* | | | | | | | | | | |
| Egentlig Fattighjælp *assistance à préjudice civique* | Mænd | 2 | 7 | 7 | " | 5 | " | 1 | 2 | 24 |
| | Kvinder | 2 | 6 | 10 | 6 | 3 | 1 | 2 | 6 | 36 |
| | Tilsammen | 4 | 13 | 17 | 6 | 8 | 1 | 3 | 8 | 60 |
| Alimentationshjælp *aliments* | Mænd | " | 1 | " | " | " | " | " | " | 1 |
| | Kvinder | " | " | " | " | " | " | " | 2 | 2 |
| | Tilsammen | " | 1 | " | " | " | " | " | 2 | 3 |
| Uegentlig Fattighjælp *assistance sans préjudice civique* | Mænd | 11 | 1 | 1 | 5 | " | 2 | 2 | 2 | 24 |
| | Kvinder | 5 | 1 | 4 | 5 | " | 1 | 3 | " | 19 |
| | Tilsammen | 16 | 2 | 5 | 10 | " | 3 | 5 | 2 | 43 |
| Baade egentlig og uegentlig Fattighjælp *ass. à préj. et ass. sans p. c.* | Mænd | " | 4 | " | " | " | " | " | 1 | 5 |
| | Kvinder | " | " | " | " | " | " | " | 1 | 1 |
| | Tilsammen | " | 4 | " | " | " | " | " | 2 | 6 |
| Ialt Hovedpersoner *total* | Mænd | 13 | 13 | 8 | 5 | 5 | 2 | 3 | 5 | 54 |
| | Kvinder | 7 | 7 | 14 | 11 | 3 | 2 | 5 | 9 | 58 |
| | Ialt | 20 | 20 | 22 | 16 | 8 | 4 | 8 | 14 | 112 |

[1]) Regnskabsaaret gaar fra 1. Oktober til 30. September.

Tabel 37 (fortsat). B. Fattigvæsenets Udgifter og Indtægter i Aaret $19^{14}/_{15}$.
*Dépenses et recettes de l'Assistance publique en $19^{14}/_{15}$.*

| | Thorshavn | Norderøerne | Østerø | Nordstrømø | Sydstrømø | Vaagø | Sandø | Suderø | Tilsammen |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Udgifter: *dépenses:* | | | | | | | | | |
| Understøttelse til trængende *assistance aux indigents* | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Penge *argent* | 557 | 869 | 996 | 76 | 531 | 100 | 380 | 779 | 4 288 |
| Føde, Klæder, Brændsel o. l. *nourriture, vêtements, combustible etc.* | 11 | 780 | " | 3 | " | " | 3 | 63 | 860 |
| Læge, Medicin og Barselshjælp *médecin, médicaments, sage-femme* | 62 | 52 | 31 | " | " | " | 36 | 4 | 185 |
| Anbring. paa Hospital, Sanatorium *hôpitaux, sanatoriums* | 1 360 | 936 | 1 044 | 913 | " | 209 | 80 | 1 355 | 5 897 |
| Begravelseshjælp *frais d'enterrement* | " | 45 | 66 | 17 | 40 | " | " | " | 168 |
| Fattiges Hjemsendelse *renvoi d'indigents* | 267 | " | " | " | 79 | " | " | " | 346 |
| Andet *autre assistance* | 16 | 75 | " | 24 | " | " | " | 127 | 242 |
| Tilsammen *total* | 2 273 | 2 757 | 2 137 | 1 033 | 650 | 309 | 499 | 2 328 | 11 986 |
| Vedligeholdelse af Fattigvæsenets Bygninger *entretien des bâtiments de l'Ass. pub.* | 89 | " | " | " | " | " | " | " | 89 |
| Refusioner til Danmark *remboursé au Danemark* | 215 | 29 | " | 240 | 1 037 | " | " | 314 | 1 835 |
| — Sognekommuner paa Færøerne *aux com. rur.* | " | 51 | " | 13 | 39 | " | " | 12 | 115 |
| — Amtsrepartitionsfonden *au f. dép. de répartition* | " | " | " | 86 | " | " | " | " | 86 |
| Tilsammen Refusioner *total* | 215 | 80 | " | 339 | 1 076 | " | " | 326 | 2 036 |
| Ialt Udgift *dépenses totales* | 2 577 | 2 837 | 2 137 | 1 372 | 1 726 | 309 | 499 | 2 654 | 14 111 |
| Indtægter: *recettes* | | | | | | | | | |
| Refusioner fra Danmark *remboursé par le Danemark* | 178 | 29 | " | " | " | " | " | 129 | 336 |
| — fra Sognekommuner paa Færøerne *par des comm. rur.* | 17 | " | 89 | " | 38 | " | " | " | 144 |
| — fra Amtsrepartitionsfonden *par le fonds dép. de répartition* | 44 | " | " | " | " | " | " | " | 44 |
| — fra Private *par des particuliers* | 245 | 80 | 224 | 75 | " | " | 30 | " | 654 |
| Tilsammen *total* | 484 | 109 | 313 | 75 | 38 | " | 30 | 129 | 1 178 |
| Tilskud fra Amtsfattigkassen *subvention de la caisse dép. des pauvres* | — | 300 | 50 | 100 | 50 | " | 50 | 50 | 600 |
| Andre Indtægter *autres recettes* | 43 | " | " | " | " | " | 67 | 3 | 113 |
| I alt Indtægt *recettes totales* | 527 | 409 | 363 | 175 | 88 | " | 147 | 182 | 1 891 |

## Tabel 38. Kommuneskolerne 1915. *Écoles communales.*

### A. De skolepligtige Børn og deres Fordeling mellem kommunale og private Skoler i de enkelte Præstegæld. Antallet af Skoler.

*Les enfants astreints à fréquenter l'école et leur répartition entre les écoles communales et les écoles privées dans chaque canton. Nombre des écoles.*

| | Thorshavn By | Nordrøernes Præstegæld | Østerø Præstegæld | Nordstrømø Præstegæld | Sydstrømø Præstegæld | Vaagø Præstegæld | Sandø Præstegæld | Suderø Præstegæld | Tilsammen |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Antal skolepligtige Børn fra selve Kommunen underviste i *enfants de la commune astreints à fréquenter l'école, instruits dans:* | | | | | | | | | |
| Distriktets Skoler *les écoles du district* | 193 | 368 | 682 | 340 | 103 | 247 | 154 | 691 | 2778 |
| Andre Kommuneskoler *d'autres écoles comm.* | 4 | " | 2 | " | " | 1 | 7 | 1 | 15 |
| Private Skoler *les écoles privées* | 100 | " | 5 | 1 | 4 | " | " | 49 | 159 |
| I Hjemmet *leur famille* | 4 | 6 | " | " | " | " | 1 | 16 | 27 |
| Endnu ikke indmeldte *non encore inscrits* | 23 | 6 | 6 | 14 | 1 | 1 | 17 | 10 | 78 |
| Uden Undervisn. p. Gr. af vedv. Sygdom, Aandssvagh. o. l. *sans instruction par suite de maladie continue, faiblesse d'esprit etc.* | 4 | 3 | " | 1 | 2 | " | 2 | 1 | 13 |
| Tilsammen *total* | 328 | 383 | 695 | 356 | 110 | 249 | 181 | 768 | 3070 |
| Deraf { Drenge *garçons* | 163 | 211 | 385 | 169 | 58 | 139 | 98 | 394 | 1617 |
| Deraf { Piger *filles* | 165 | 172 | 310 | 187 | 52 | 110 | 83 | 374 | 1453 |
| I Kommuneskolerne undervistes desuden *en outre instruits dans les écoles commun.*: | | | | | | | | | |
| Børn under skolepl. Alder *enfants moins âgés* | " | " | " | " | " | " | " | 1 | 1 |
| Børn over skolepl. Alder *enfants plus âgés* | " | " | " | 4 | 7 | 10 | 1 | 33 | 55 |
| Børn fra andre Komm. *enfant d'autres com.* | 11 | " | 7 | 1 | " | 2 | 6 | 9 | 36 |
| Ialt undervistes i Kommuneskolerne *instruits dans les écoles comm.* | 204 | 368 | 689 | 345 | 110 | 259 | 161 | 734 | 2870 |
| I Aarets Løb udgik af Fortegnelsen over skolepl. Børn *rayés pendant l'année de la liste des enfants astreints à fréquenter l'école* | 25 | 45 | 96 | 57 | 17 | 22 | 46 | 93 | 401 |
| Deraf i H. t. Lov $^{16}/_{1}$ 1912 § 1 5te Stk.[1]) | " | " | " | " | " | " | " | 27 | 27 |
| Antal Skoledistrikter med *distr. scolaires compr.* | | | | | | | | | |
| Almindelige Skoler *écoles ordinaires* | 1 | 5 | 7 | 1 | 4 | 2 | 4 | 7 | 31 |
| Bi- og Omgangsskoler *écoles annexes et ambul.* | " | 9 | 11 | 11 | " | 5 | 3 | 6 | 45 |
| Tilsammen *total* | 1 | 14 | 18 | 12 | 4 | 7 | 7 | 13 | 76 |

[1]) Forældrene kan lade deres Børn søge Skolen, til de har fyldt det 15de Aar.

### B. Lærernes Alder i Kommuneskolerne 1915. *Age des instituteurs des écoles communales.*

| | 20—24 Aar | 25—29 Aar | 30—34 Aar | 35—39 Aar | 40—44 Aar | 45—49 Aar | 50—54 Aar | 55—59 Aar | 60—64 Aar | 65 Aar og derover | Tilsammen |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Lærerne *instituteurs* | | | | | | | | | | | |
| Førstelærere *premiers instituteurs* | 1 | " | 2 | " | " | 1 | 2 | " | 1 | " | 7 |
| Enelærere *instituteurs uniques* | 3 | 2 | 2 | 2 | 1 | " | " | 1 | 1 | 1 | 13 |
| Omgangslærere *instituteurs ambulants* | 4 | " | 2 | 2 | " | " | 1 | " | 1 | " | 10 |
| Andenlærere *sous-maîtres* | 1 | 2 | " | 2 | 1 | " | " | " | " | " | 6 |
| Tilsammen *total* | 9 | 4 | 6 | 6 | 2 | 1 | 3 | 1 | 3 | 1 | 36 |
| Lærerinderne *institutrices* | | | | | | | | | | | |
| Enelærerinder *institutrices uniques* | 1 | 3 | " | 3 | " | 2 | " | " | " | " | 9 |
| Omgangslærerinder *institutrices ambulantes* | 2 | " | 2 | 1 | " | 1 | " | " | " | " | 6 |
| Andenlærerinder *sous-maîtresses* | 2 | 1 | " | " | " | " | 1 | " | 1 | " | 5 |
| Tilsammen *total* | 5 | 4 | 2 | 4 | " | 3 | 1 | " | 1 | " | 20 |

Anm. Desuden et vakant Førstelærerembede og et vakant Enelærerembede. Af Lærerne har 31 Eksamen fra Færøernes Seminarium, 1 dansk Seminarie-Eksamen. 2 har begge Eksaminer, 1 Realeksamen og 1 er cand. phil. Af Lærerinderne har 17 Eksamen fra Færøernes Seminarium, 2 har dansk Seminarie-Eksamen og 1 Realeksamen.

Tabel 38 (fortsat). C. Kommuneskolernes planmæssige aarlige Antal Skoledage samt Forsømmelser og Bøder 1915.

*Écoles communales; le nombre des jours de classe selon le règlement, absences et amendes.*

| Del planmæssige aarlige Antal Skoledage:[1]) *jours de classe par an selon le règlement:* | Thorshavn | Norderøernes Præstegæld | Østerø Præstegæld | Nordstrømø Præstegæld | Sydstrømø Præstegæld | Vaagø Præstegæld | Sandø Præstegæld | Suderø Præstegæld | Tilsammen |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 30—49 | " | " | 1 | 2 | " | 2 | 1 | " | 6 |
| 60—78 | " | 6 | " | 5 | " | 1 | " | " | 12 |
| 80—98 | " | " | 4 | " | " | " | 1 | 1 | 6 |
| 101—120 | " | 2 | 1 | 1 | " | " | 1 | " | 5 |
| 121—138 | " | 3 | 4 | 1 | " | " | " | 2 | 10 |
| 155—200 | " | " | 1 | 2 | " | " | " | 1 | 4 |
| 201—240 | " | " | 2 | " | " | " | " | 1 | 3 |
| 246—247 | " | " | " | " | " | 4 | " | 3 | 7 |
| 248 | " | 1 | 1 | 1 | 4 | " | 4 | 4 | 15 |
| 249—256 | 1 | 2 | 4 | " | " | " | " | " | 7 |
| Uangivet *inconnu* | " | " | " | " | " | " | " | 1 | 1 |
| Tilsammen *total*... | 1 | 14 | 18 | 12 | 4 | 7 | 7 | 13 | 76 |
| Det planmæssige Antal Skoledage: | | | | | | | | | |
| overskredet *plus* { Antal Skoler *écoles* | — | " | " | " | " | " | 2 | " | 2 |
| overskredet *plus* { Antal Dage *jours* | — | " | " | " | " | " | 50 | " | 50 |
| ikke naaet *moins* { Antal Skoler | — | 7 | 17 | 3 | 3 | 6 | 5 | 7 | 48 |
| ikke naaet *moins* { Antal Dage | — | 131 | 239 | 13 | 32 | 70 | 72 | 53 | 610 |
| Elevernes forsømte Skoledage: *absences des élèves, jours:* | | | | | | | | | |
| Ved Sygdom *à cause de maladie* | — | 2 656 | 3 489 | 4 376 | 3 065 | 637 | 1 563 | 5 961 | 21 747 |
| Af anden lovlig Grund *pour une autre raison juste* | — | 512 | 1 791 | 937 | 39 | 197 | 164 | 1 018 | 4 658 |
| Uden lovlig Grund *sans raison juste* | 114 | 720 | 204 | 516 | 14 | 492 | 141 | 1 622 | 3 823 |
| Heraf uden ikendt Bøde *dont sans amende* | 114 | 568 | 204 | 516 | 14 | 492 | 67 | 64 | 2 039 |
| Tilsammen *total*... | 114 | 3 888 | 5 484 | 5 829 | 3 118 | 1 326 | 1 868 | 8 601 | 30 228 |
| Ikendte Bøder *amendes*.. Kr. | " | 18 | " | " | " | " | 14 | 154 | 186 |

[1]) Det planmæssige aarlige Antal Skoledage angives for hele Skolen, men da hver Lærer ofte underviser flere Klasser, er Undervisningen i mange Skoler alternerende og Eleverne faar et langt ringere Antal Skoledage.

Anm. Der har i alt været holdt Aftenskole ved 14 Skoler; deraf 1 i Norderøernes Præstegæld, 4 i Nordstrømø, 1 i Sydstrømø, 3 i Vaagø og 5 i Suderø Præstegæld.

Tabel 38 (fortsat). D. Klasserne i Kommuneskolerne og deres Fordeling efter Klassesystem og Elevantal. Skolestuernes Rumfang. 1915.
*Écoles communales, contenance des salles d'école. Les nombre de classes principales et d'élèves.*

| | Thorshavn | Nordøernes Præstegæld | Østerø Præstegæld | Nordstrømø Præstegæld | Sydstrømø Præstegæld | Vaagø Præstegæld | Sandø Præstegæld | Suderø Præstegæld | Tilsammen |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Klasserne, fordelt efter Klassesystem[1]): *nombre de classes principales:* | | | | | | | | | |
| 1 | " | 2 | 3 | 6 | " | 3 | 1 | 3 | 18 |
| 2 | " | 16 | 16 | 10 | 8 | 2 | 4 | 10 | 66 |
| 3 | " | 6 | 21 | " | " | 9 | 12 | 3 | 51 |
| 4 | " | 4 | " | 4 | " | " | " | 12 | 20 |
| 6 | 6 | " | " | " | " | " | " | 6 | 12 |
| Tilsammen *total*... | 6 | 28 | 40 | 20 | 8 | 14 | 17 | 34 | 167 |
| Klasserne, fordelt efter Elevernes Antal: *classes réparties suivant le nombre des élèves:* | | | | | | | | | |
| 1—5 | " | 8 | " | 1 | 1 | " | 6 | " | 16 |
| 6—10 | " | 8 | 6 | 2 | 3 | 5 | 4 | 3 | 31 |
| 11—15 | " | 5 | 14 | 4 | 1 | 2 | 4 | 5 | 35 |
| 16—20 | " | 3 | 7 | 8 | 2 | " | 2 | 7 | 29 |
| 21—25 | 1 | " | 6 | 2 | 1 | 5 | 1 | 10 | 26 |
| 26—30 | 1 | " | 7 | 3 | " | " | " | 4 | 15 |
| 31—35 | 2 | 3 | " | " | " | 1 | " | 4 | 10 |
| 36—40 | " | 1 | " | " | " | " | " | " | 1 |
| 41—45 | 2 | " | " | " | " | 1 | " | 1 | 4 |
| Tilsammen *total*... | 6 | 28 | 40 | 20 | 8 | 14 | 17 | 34 | 167 |
| Antal Skolestuer efter Rumfang i Kubikmeter: *salles d'écoles réparties suivant leur contenance ($m^3$)* | | | | | | | | | |
| 25—50 | " | " | 1 | 3 | " | 1 | " | 2 | 7 |
| 50—75 | " | " | 7 | 4 | 2 | 1 | " | 1 | 15 |
| 75—100 | " | 9 | 6 | 6 | 2 | 2 | 7 | 6 | 38 |
| 100—125 | " | 1 | 1 | " | 1 | 2 | " | 3 | 8 |
| 125—150 | " | 1 | 1 | " | " | 1 | " | 2 | 5 |
| 150—175 | 3 | " | " | " | " | " | " | 1 | 4 |
| 175—200 | " | " | " | " | " | " | " | 1 | 1 |
| uangivet *inconnu* | " | 1 | 2 | " | " | 1 | " | " | 7 |
| Tilsammen *total*... | 3 | 15 | 18 | 13 | 5 | 8 | 7 | 16 | 85 |
| Antal Klasser efter Skolestuernes Rumfang i Kubikmeter pr Elev: *classes suivant le nombre de $m^3$ par élève:* | | | | | | | | | |
| 1—2 | " | " | " | " | " | " | " | 1 | 1 |
| 2—3 | " | 2 | 3 | 3 | 1 | 1 | " | 4 | 14 |
| 3—4 | " | " | 11 | 5 | " | 2 | " | 1 | 19 |
| 4—5 | 5 | 3 | 7 | 5 | 1 | 2 | 1 | 12 | 36 |
| 5—6 | 1 | 2 | 5 | 4 | 1 | 3 | 1 | 8 | 25 |
| 6—7 | " | 3 | 9 | 1 | 1 | 1 | 1 | 3 | 19 |
| 7—8 | " | 3 | 2 | 1 | 2 | " | 4 | 1 | 13 |
| 8—9 | " | " | 1 | 1 | " | 1 | 2 | 2 | 7 |
| 9—10 | " | 2 | " | " | 1 | 2 | " | 2 | 7 |
| over 10 | " | 7 | " | " | 1 | 1 | 8 | " | 17 |
| uangivet *inconnu* | " | 6 | 2 | " | " | 1 | " | " | 9 |
| Tilsammen *total*... | 6 | 28 | 40 | 20 | 8 | 14 | 17 | 34 | 167 |

[1]) Klassesystemet angiver det Antal Klasser, et Barn vil komme til at passere ved en gennemført Skolegang fra nederste til øverste Klasse.

Anm. Alle Klasserne er fælles for Drenge og Piger.
Antallet af Skolestuer er betydelig mindre end Antallet af Klasser, da flere Klasser, p. Gr. af den alternerende Undervisning, benytter det samme Klasseværelse.

## Tabel 39. Færøernes Realskole. *École réale des Iles Féroë.*

Oprettet 1861.

| | 1900 | 1905 | 1909 [1] | 1912 | 1913 | 1915 | 1916 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Antal Elever: *élèves:* | | | | | | | |
| Drenge *garçons* | 20 | 33 | 52 | 61 | 56 | 53 | 50 |
| Piger *filles* | 23 | 21 | 27 | 30 | 38 | 45 | 41 |
| Tilsammen *total* | 43 | 54 | 79 | 91 | 94 | 98 | 91 |
| Heraf i *dont dans les*: Underklasser *basses classes* | 8 | 12 | 12 | 22 | 26 | 26 | 16 |
| Mellemklasser *cl. moyennes* | 33 | 39 | 62 | 59 | 62 | 63 | 68 |
| Realklassen *cl. réales* | 2 | 3 | 5 | 10 | 6 | 9 | 7 |
| Antal Lærere *instituteurs* | — | — | 5 | 4 | 4 | 4 | — |
| — Lærerinder *institutrices* | — | — | 1 | 2 | 2 | 2 | — |
| Tilsammen | — | — | 6 | 6 | 6 | 6 | — |
| Antal Klasser *classes* | — | — | 6 | 6 | 6 | 6 | 6 |
| — Skolestuer *salles* | — | — | — | 5 | 5 | 6 | 6 |
| Skolepenge pr. Maaned *rétrib. par mois* Kr. | — | — | 1—4 | 4 | 4 | 4 | 6 [2] |
| Antal Fripladser *bourses* | — | — | 8 | 12 | 12 | 10 | 14 |
| Tilskud fra: *subvention:* | | | | | | | |
| Staten *de l'État* Kr. | — | — | 7 312 | 6 062 | 4 500 | 4 521 | 4 450 |
| Amtet *du département* - | — | — | 512 | 562 | 600 | 587 | 1 206 |
| Kommunen *de la commune* - | — | — | 150 | 150 | 150 | 150 | 150 |
| Tilsammen Kr. | — | — | 7 974 | 6 774 | 5 250 | 5 258 | 5 806 |
| Bestaaet Realeksamen: *reçus à l'exam. réal:* | | | | | | | |
| Drenge *garçons* | " | 3 | 3 | 2 | 8 | 5 | 7 |
| Piger *filles* | " | " | 1 | 2 | 2 | 4 | 2 |
| Tilsammen | " | 3 | 4 | 4 | 10 | 9 | 9 |

[1]) For Aaret 1910 mangler en Del Oplysninger. [2]) Med Moderation for Søskende. 2det Barn 4 Kr., 3die Barn 2 Kr., de øvrige frit.

Anm. Færøernes Seminarium er oprettet 1871 og drives for Statens Regning. Seminariet har en 3-aarig Klasse. I 1915 var Elevernes Antal 15 (13 mandlige og 2 kvindelige). I Klassen undervistes 38 Timer ugentlig af 5 Lærere og 2 Lærerinder, deraf 1 Lærer fra Kommuneskolen, de øvrige fra Realskolen. Undervisningen er gratis og Staten ydede 1000 Kr. til Stipendier. I tidligere Aar var Elevtallet: 1885—87 6, 1888—90 7, 1891—93 5, 1894—96 12, 1897—99 11, 1900—02 9, 1903—05 11, 1906—8 10, 1909—11 8 og 1912—14 10. — Navigationsskoler findes ikke paa Færøerne, men Elever kan forberedes privat. I 1917 og 1918 bestod henholdsvis 26 og 34 Sætteskipperprøven.

## Tabel 40. Færøernes Folkehøjskole. *Haute école populaire des Iles Féroë.*

| | Antal Elever | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | 1914—15 | | | 1915—16 | | |
| | Karle *garçons* | Piger *filles* | Tils. *total* | Karle *garçons* | Piger *filles* | Tils. *total* |
| Antal Elever *élèves* | 24 | 10 | 34 | 24 | 18 | 42 |
| Elevernes Alder *âge des élèves*: Under 16 Aar | " | " | " | " | " | " |
| 16—18 Aar | 4 | 3 | 7 | 3 | 6 | 9 |
| 18—25 Aar | 16 | 7 | 23 | 19 | 12 | 31 |
| Over 25 Aar | 4 | " | 4 | 2 | " | 2 |
| Elevernes Forældres Livsstilling *profession des parents*: Kongsbønder *fermiers* | 10 | 2 | 12 | 3 | 2 | 5 |
| Odelsbønder *paysans propriétaires* | 1 | 3 | 4 | " | 2 | 2 |
| Arbejdere *ouvriers* | 1 | " | 1 | " | 1 | 1 |
| Haandværkere *artisans* | 1 | 1 | 2 | 6 | " | 6 |
| Andre *autres* | 11 [1]) | 4 [2]) | 15 | 15 [3]) | 13 [4]) | 28 |
| Af Eleverne var *élèves*: Haandværkere *artisans* | " | " | " | 2 | " | 2 |
| Fra Købstæder *citadins* | " | " | " | 2 | 1 | 3 |
| Tidligere paa Højskole *ayant suivi un cours antérieur* | 1 | 1 | 2 | 4 | " | 4 |
| Understøttede af Staten *subventionnés par l'État* | 20 | 7 | 27 | 17 | 16 | 33 |
| Hjemmehørende udenf. Færøerne *non origin. des F.* | " | " | " | " | " | " |
| Kursusets Varighed i Maaneder *durée du cours (m.)* | 5 | 3 | — | 5 | 3 | — |

[1]) Heraf 3 Handlende og 6 Fiskere. [2]) Heraf 2 Handlende og 1 af Gruppen Lærere, Embedsm. o. l. [3]) Heraf 3 Handlende [4]) Heraf 3 Handlende og 2 af Gruppen Lærere, Embedsm. o. l.

Anm. Af Statskassen ydes aarlig 900 Kr. som Tilskud til Højskolen og c. 800—1600 Kr. til Understøttelse til Eleverne.

## Tabel 41. Folketingsvalgene. *Élections pour le Folketing.*

| Valgdistrikter *circonscriptions électorales* | Vælgernes Antal *électeurs* | Antal afgivne Stemmer *suffrages exprimés* | Af 100 Vælgere stemte *sur 100 électeurs votirent* i det hele *en tout* | Af 100 Vælgere stemte *sur 100 électeurs votirent* paa den valgte Kandidat *pour le élu* | Af 100 afgivne Stemmer faldt paa den valgte Kandidat |
|---|---|---|---|---|---|
| Norderøernes Præstegælds 1ste Valgdistrikt | 234 | 89 | 38,0 | — | — |
| Norderøernes — 2det — | 171 | 22 | 12,9 | — | — |
| Østerø — 1ste — | 346 | 163 | 47,1 | — | — |
| Østerø — 2det — | 211 | 97 | 46,0 | — | — |
| Østerø — 3die — | 248 | 118 | 47,6 | — | — |
| Nordstrømø — 1ste — | 194 | 89 | 45,9 | — | — |
| Nordstrømø — 2det — | 225 | 73 | 32,4 | — | — |
| Sydstrømø — Valgdistrikt | 535 | 314 | 58,7 | — | — |
| Vaagø — — | 331 | 94 | 28,4 | — | — |
| Sandø — — | 258 | 91 | 35,3 | — | — |
| Suderø — 1ste Valgdistrikt | 346 | 177 | 51,2 | — | — |
| Suderø — 2det — | 347 | 105 | 30,3 | — | — |
| Tilsammen 7. Maj 1915 *total* | 3 446 | 1 432 | 41,6 | 22,0 | 53,0 |
| 16. Juni 1913 | 3 335 | 841 | 25,2 | 19,0 | 79,2 |
| 4. Juni 1910 | 3 145 | 1 626 | 51,7 | 34,6 | 66,9 |
| 21. Juni 1909 | 3 058 | 1 026 | 33,6 | 23,0 | 68,7 |
| 22. Juni 1906 | 2 837 | 1 628 | 57,4 | 39,8 | 69,3 |
| 16. Juni 1903 | 2 661 | 982 | 36,9 | 18,3 | 49,7 |
| 23. Juli 1901 | 2 548 | 558 | 21,9 | 14,0 | 63,8 |
| 20. Maj 1898 | 2 521 | 1 051 | 41,7 | 22,0 | 53,2 |
| 24. Maj 1895 | 2 350 | 419 | 17,8 | 17,8 | 100,0 |
| 2. Juni 1892 | 2 202 | 408 | 18,5 | 18,5 | 99,8 |
| 10. Marts 1890 | 2 158 | 1 076 | 49,9 | 24,3 | 48,7 |
| 15. Marts 1887 | 2 123 | 837 | 39,4 | 22,0 | 55,7 |
| 6. August 1884 | 2 014 | 444 | 28,6 | 13,6 | 47,5 |
| 14. September 1881 | 1 785 | 728 | 40,8 | 22,3 | 54,5 |
| 27. Juni 1881 | 1 772 | 719 | 40,6 | 13,3 | 46,7 |
| 27. April 1879 | 1 641 | 128 | 7,8 | 7,6 | 97,7 |
| 12. Marts 1879 | 1 712 | 94 | 5,5 | 5,5 | 100,0 |
| 27. Maj 1876 | 1 641 | 128 | 7,8 | 7,6 | 97,7 |
| 30. Marts 1853 | 1 422 | 797 | 56,0 | 34,3 | 61,2 |
| 16. Juli 1852 | 1 422 | 650 | 45,7 | 26,1 | 57,1 |
| 1. Juli 1851[1]) | — | 969 | — | — | 44,3 |

[1]) I 1851 var opstillet 4 Kandidater.
For Valgene 17. Juni 1853 til 9. Januar 1874 foreligger ingen eller meget ufuldstændige Oplysninger.

## Tabel 42. Lagtingsvalgene. *Élections pour le Lagting.*

| | | Nordrø. Syssel | Østerø Syssel | Nordstr. Syssel | Sydstr. Syssel | Vaagø Syssel | Sandø Syssel | Suderø Syssel | Færø Amt |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1906 | Antal Vælgere *électeurs* | 438 | 457 | 418 | 533 | 340[1]) | 270 | 601 | 3057 |
| | Antal afgivne Stemmer *suffrages exprimés* | 244 | 297 | 162 | 290 | 141 | 142 | 264 | 1540 |
| | Deraf paa Sambandspartiet *dont unionistes* | 163 | 236 | 131 | 174 | 13 | 33 | 211 | 961 |
| | — Selvstyrepartiet *d. autonomistes* | 81 | 61 | „ | 116 | 128 | 109 | „ | 495 |
| | — udenf. Partierne *d. d'aucun parti* | „ | „ | 31 | „ | „ | „ | 53 | 84 |
| 1908 og 1910 | Antal Vælgere | 447 | 854 | 449 | 548 | 359 | 274 | 646 | 3577 |
| | Antal afgivne Stemmer | 260 | 604 | 310 | 367 | 16 | 188 | 447 | 2192 |
| | Deraf paa Sambandspartiet | 151 | 460 | 249 | 211 | „ | „ | 396 | 1467 |
| | — Selvstyrepartiet | 109 | 102 | 61 | 156 | 16 | 133 | „ | 577 |
| | — udenfor Partierne | „ | 42 | „ | „ | „ | 55 | 51 | 148 |
| 1912 og 1914 | Antal Vælgere | 463 | 887 | 488 | 596 | 374 | 286 | 748 | 3842 |
| | Antal afgivne Stemmer | 247 | 601 | 256 | 378 | 220 | 199 | 300 | 2201 |
| | Deraf paa Sambandspartiet | 93 | 416 | 121 | 156 | „ | 48 | 255 | 1089 |
| | — Selvstyrepartiet | 93 | 185 | 65 | 169 | 120 | 151 | „ | 783 |
| | — udenfor Partiet | 61 | „ | 70 | 53 | 100 | „ | 45 | 329 |

[1]) Tallet beregnet.

## Tabel 43. Strafferetsplejen paa Færøerne. Justits- og Politisager.

*La justice criminelle. Affaires criminelles et affaires de police.*

| | Justitssager *affaires criminelles* | | | | Offentlige Politisager *affaires de police* | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | Antal sigtede *prévenus* | | | | | | | | Antal Sager behandlede i Aarets Løb *nombre des affaires* |
| | Antal afgjorte Sager *affaires terminées* | Antal tiltalte *prévenus* | Antal domfældte *condamnés* | Antal frifundne *acquittés* | for hvilke Sagen hævedes *decl. non. lieu* | | som vedtog Bøder uden Dom *amendes cons. sans jug.* | som frifandtes *acquittés* | som dømtes *condamnés* | | for hvem Sagen ved Aarets Udgang endnu var uafgjort *non terminées à la fin de l'année* | Tilsammen *total* | |
| | | | | | uden Advarsel *sans admon.* | med Advarsel *avec une adm.* | | | til Bøder *à l'amende* | til højere Straf *à une peine plus élevée* | | | |
| 1901..... | 8 | 15 | 11 | 4 | 2 | 13 | 100 | 1 | 9 | " | 1 | 126 | 96 |
| 1902..... | 5 | 7 | 7 | " | 6 | 7 | 102 | " | 5 | " | " | 120 | 89 |
| 1903..... | " | " | " | " | 2 | 8 | 83 | " | 5 | " | 10 | 108 | 74 |
| 1904..... | 6 | 9 | 9 | " | 19 | 8 | 48 | 4 | 2 | " | 5 | 86 | 57 |
| 1905..... | 3 | 3 | 3 | " | 19 | 12 | 47 | 2 | 11 | " | 15 | 106 | 81 |
| 1906..... | 2 | 2 | 1 | 1 | 6 | 5 | 19 | 1 | 4 | " | 16 | 51 | 34 |
| 1907..... | 2 | 2 | 2 | " | 3 | 6 | 26 | 1 | 8 | " | 6 | 50 | 40 |
| 1908..... | 6 | 6 | 6 | " | 4 | 2 | 30 | 1 | 4 | " | 19 | 60 | 41 |
| 1909..... | " | " | " | " | 3 | " | 52 | " | 1 | " | 12 | 68 | 44 |
| 1910..... | 5 | 7 | 7 | " | 2 | " | 51 | " | 1 | " | 10 | 64 | 52 |
| 1911..... | 3 | 3 | 3 | " | 4 | 4 | 64 | 2 | 7 | " | 7 | 88 | 57 |
| 1912..... | 5 [1] | 5 | 3 | " | 8 | 4 | 53 | 9 | 14 | " | 5 | 93 | 67 |
| 1913..... | 3 | 5 | 5 | " | 5 | 8 | 55 | " | 6 | " | 11 | 85 | 54 |
| 1914..... | 3 | 4 | 4 | " | 8 | 8 | 71 | " | 9 | " | 9 | 105 | 71 |
| 1915..... | 3 | 4 | 4 | " | 11 | 3 | 59 | 1 | 7 | " | 3 | 84 | 56 |
| 1916..... | " | " | " | " | 16 | 22 | 43 | 1 | 10 | " | 4 | 96 | 66 |
| 1917..... | 2 | 2 | 2 | " | " | 9 | 53 | " | 13 | " | 7 | 82 | 46 |
| Tilsammen | | | | | | | | | | | | | |
| 1901—05. | 22 | 34 | 30 | 4 | 48 | 48 | 380 | 7 | 32 | " | 31 | 546 | 397 |
| 1906—10. | 15 | 17 | 16 | 1 | 18 | 13 | 178 | 3 | 18 | " | 63 | 293 | 211 |
| 1911—15. | 17 | 21 | 19 | " | 36 | 27 | 302 | 12 | 43 | " | 35 | 455 | 305 |

[1]) For de 2's Vedkommende gik Dommen ud paa andet end Frifindelse eller Domfældelse.

## Tabel 44. Thorshavn Bykommunes Regnskab.

*Comptes de la commune urbaine de Thorshavn.*

| | 1915 | 1916 |
|---|---|---|
| Indtægt: *recettes:* | Kr. | Kr. |
| Beholdning fra forrige Aar *réporté de l'année préc.* | 25 727 | 21 498 |
| Paalignede Skatter: *impôts:* | | |
| Bygningsskat *sur les bâtiments* | 9 600 | 10 355 |
| Formue- og Lejlighedsskat *sur la fortune et les logements* | 24 987 | 27 724 |
| Indtægt af Aktiver: *revenu de l'actif:* | | |
| Indvundne Renter *intérêts* | 428 | 314 |
| Lejeafgift og Skat af Jord *loyers etc. de terr.* | 2 104 | 2 390 |
| Lejeafgift af Bygninger *loyers de bâtiments.* | 829 | 736 |
| Indtægt ved Salg af Jord *vente de terrains* | 1 132 | 5 166 |
| Andre Indtægter *autres recettes* | 192 | 171 |
| Tilsammen Indtægt *total* | 64 999 | 68 354 |
| Udgift: *dépenses:* | | |
| Bestyrelsen *administration* | 3 041 | 4 111 |
| Fattigvæsen *assistance publique* | 1 993 | 1 763 |
| Alderdoms-understøttelse *retraites pour la vieillesse* — Løbende Udgifter *dép. courantes* | 5 288 | 6 015 |
| Alderdoms-understøttelse *retraites pour la vieillesse* — Fragaar Statens Tilskud *à déd. subv. de l'Etat* | 2 391 | 2 875 |
| Alderdoms-understøttelse *retraites pour la vieillesse* — Netto-Udgift *dépenses nettes* | 2 897 | 3 140 |
| Skolevæsen *enseignement* | 9 903 [1] | 6 844 |
| Medicinalvæsen *santé publique* | 1 130 | 652 |
| Gader og Veje *voirie* | 5 111 | 5 385 |
| Byens Belysning *éclairage* | 1 906 | 2 378 |
| Brandvæsen *service du feu* | 394 | 675 |
| Vedligeholdelse af Monumenter, Plantninger o l. *entretien de monuments, plantations etc.* | 965 | 617 |
| Tilskud til Telefonvæsenet *subv. aux téléphones* | 400 | 400 |
| Tilskud til Amtsrepartitionsfonden *subv. au fonds dép. de répartition* | 2 692 | 2 788 |
| Tilskud til Skydskassen *transport des voyageurs* | 589 | 628 |
| Tilskud til Hjælpekassen *caisse de secours* | 30 | 495 |
| Tilskud i Anledning af Dyrtidsloven *loi conc. la cherté des vivres* | " | 4 826 |
| Renter af Gæld *intérêts des dettes* | 5 369 | 5 298 |
| Udgifter ved Kommunens Tørvelægning *extraction de tourbe* | " | 4 444 |
| Vandværkets Underskud *usine à eau* | 2 117 | 3 959 |
| Afdrag paa Gæld *amortissement de dettes* | 4 542 | 5 076 |
| Andre Udgifter *autres dépenses* | 1 462 | 721 |
| Beholdning ved Aarets Udgang *encaisse fin de l'année* | 20 458 | 14 154 |
| Tilsammen Udgift *total* | 64 999 | 68 354 |
| Formue og Gæld ved Regnskabsaarets Slutning: *actif et passif fin de l'exercice:* | | |
| Kommunen ejede: *actif:* | | |
| Jorder *terrains* | 84 108 | 86 681 |
| Vandværket *usine à eau* | 26 500 | 26 500 |
| Andre Bygninger *autres bâtiments* | 71 830 | 70 880 |
| Inventar, Lygter o. l. *mobilier, réverbères etc.* | 2 670 | 2 670 |
| Panteobligationer *obligations hypothécaires* | 600 | 500 |
| Andre Kapitaler, derunder Kassebeholdning *encaisse et autres capitaux* | 20 898 | 13 653 |
| Tilsammen Formue *total* | 206 606 | 200 884 |
| Kommunen skyldte *passif* | 117 620 | 112 840 |

[1]) Heraf 4000 Kr. til Realskolens Bygning.

Anm. Regnskabsaaret er Kalenderaaret.

## Tabel 45. Thorshavn Vandvæsens Regnskab.[1])

*Comptes de l'usine à eau de Thorshavn.*

| | 1915 | 1916 |
|---|---|---|
| Indtægt: *recettes:* | Kr. | Kr. |
| Vandafgift *abonnement aux eaux* | 1 260 | 1 275 |
| Andre Indtægter *autres recettes* | 27 | " |
| Indvundne Renter *intérêts* | 198 | 138 |
| Tilskud fra Kommunen *subvent. de la commune* | 2 116 | 3 959 |
| Tilsammen Indtægt *total* | 3 601 | 5 372 |
| Udgift: *dépenses:* | | |
| Lønninger *traitements* | 125 | 125 |
| Forskellige Reparationer *réparations diverses* | 534 | 655 |
| Nye Anlæg *constructions nouvelles* | 2 942 | 4 592 |
| Tilsammen Udgift *total* | 3 601 | 5 372 |

## Tabel 46. Thorshavn Havns Regnskab.[1])

*Comptes du ports de Thorshavn.*

| | 1915 | 1916 |
|---|---|---|
| Indtægt: *recettes:* | Kr. | Kr. |
| Beholdning fra forrige Aar *réporté de l'année préc.* | 837 | 574 |
| Indvundne Renter *intérêts* | 19 | 9 |
| Bro- og Havnepenge *droits de quai et de port.* | 2 273 | 1 729 |
| Leje af Fortøjningskæder o.l. *louage d'amarres etc.* | 838 | 1 155 |
| Andre Indtægter *autres recettes* | " | 28 |
| Forskud fra Kommunekassen *avancé par la caisse communale* | " | 5 640 |
| Tilsammen Indtægt *total* | 3 967 | 9 135 |
| Udgift: *dépenses:* | | |
| Renter af Gæld *intérêts de dettes* | 481 | 454 |
| Afdrag paa Gæld *amortissement de dettes* | 605 | 610 |
| Lønninger *traitements* | 600 | 733 |
| Nye Anlæg *constructions nouvelles* | " | 6 725 |
| Vedligeholdelse *entretien* | 331 | " |
| Inventar og Petroleum *mobilier et pétrole* | 1 238 | 483 |
| Andre Udgifter *autres dépenses* | 138 | 114 |
| Beholdning ved Aarets Udgang *encaisse fin de l'année* | 574 | 16 |
| Tilsammen Udgift *total* | 3 967 | 9 135 |
| Formue og Gæld ved Aarets Slutning· *actif et passif fin de l'année:* | | |
| Havnen ejede: *actif:* | | |
| Kajanlæg o.l. *quais etc.* | 31 550 | 31 500 |
| Redskaber, Fortøjninger o.l. *matériel* | 1 600 | 7 650 |
| Tilsammen Formue *total* | 33 150 | 39 150 |
| Havnen skyldte *passif* | 10 534 | 9 924 |

[1]) Regnskabsaaret er Kalenderaaret.

## Tabel 47 A. Sognekommuneregnskaber 1914/15. — *Comptes des communes rurales 1914/15.*

| Kommunerne *communes* | Indtægt *recettes*: Beholdning d. 1. Oktober *encaisse* | Bidrag fra Statskassen til Alderdomsunderstøttelse *subv. de l'Etat pour retraites pour la vieillesse* | Bidrag fra Amtsrepartitionsfonden til Jordemødrenes Løn *subv. du fonds dép. de répartition pour les sages-femmes* | Bidrag fra Amtsfattigkassen *cotisation de la caisse dép. des pauvres* | Tilskud fra Beboerne til Skolevæsenet *cotisation des habitants pour l'enseignement* | Refusion for ydet Fattighjælp *secours remboursés* | Paalignet Beløb *impôt réparti* | Optagne Laan *emprunts contractés* | Andre Indtægter, herunder Bøder *autres recettes* | I a l t I n d t æ g t *recettes totales* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Viderejde Sogn. | 24 | 125 | 20 | " | " | 80 | 2 107 | " | 302 | 2 658 |
| Klaksvig | 244 | 505 | 20 | 100 | 4 | " | 6 320 | 651 | 69 | 7 913 |
| Kunø | " | " | " | 50 | " | 28 | 740 | 147 | 2 | 967 |
| Mygledal | " | " | " | 150 | " | " | 594 | 33 | " | 777 |
| Husum | 49 | " | " | " | " | " | 346 | " | " | 395 |
| Svinø | " | " | " | " | " | " | 646 | 67 | 2 | 715 |
| Fuglø | " | " | " | 50 | " | 200 | 752 | " | " | 1 002 |
| Næs | 77 | 100 | " | " | " | " | 2 963 | 449 | 25 | 3 614 |
| Sjov | 190 | 116 | 20 | " | " | 75 | 2 784 | 526 | 108 | 3 819 |
| Ejde | 443 | 302 | 20 | " | 10 | 224 | 3 228 | 978 | 8 | 5 213 |
| Funding | " | 30 | " | " | " | " | 1 829 | 232 | " | 2 091 |
| Andefjord | " | " | 3 | 50 | " | " | 1 321 | 442 | " | 1 816 |
| Fuglefjord | 1 228 | " | 12 | 100 | " | " | 3 949 | 388 | " | 5 677 |
| Gøte | 658 | " | " | " | " | " | 1 600 | " | 20 | 2 278 |
| Kvivig | 633 | 221 | " | 50 | " | " | 2 243 | " | 20 | 3 167 |
| Vestmanhavn | 1 034 | 180 | 26 | " | 40 | 75 | 3 051 | 214 | 11 | 4 631 |
| Haldersvig | 139 | " | 7 | " | 40 | " | 1 108 | 335 | 13 | 1 642 |
| Saxen | 160 | " | 1 | " | " | " | 233 | " | 5 | 399 |
| Kvalvig | 1 754 | 97 | 8 | " | " | " | 768 | 98 | " | 2 725 |
| Kollefjord | 65 | 57 | 44 | 50 | " | 85 | 1 328 | 300 | 10 | 1 939 |
| Thorshavn Landdistrikt | 101 | 31 | " | " | " | " | 669 | 73 | 8 | 882 |
| Kirkebø | 263 | 91 | " | 50 | " | " | 1 594 | " | " | 1 998 |
| Kalbak | 7 | " | " | " | " | " | 615 | 10 | " | 632 |
| Nolsø | 182 | " | " | " | " | " | 1 583 | " | 3 121 | 4 886 |
| Midvaag | " | 180 | 11 | " | 189 | 71 | 2 581 | 124 | 211 | 3 367 |
| Sandevaag | " | 70 | 9 | " | " | 202 | 1 932 | " | 192 | 2 405 |
| Sørvaag | " | " | " | " | " | " | 2 700 | 383 | 190 | 3 273 |
| Bø | " | " | " | " | " | " | 713 | 780 | 88 | 1 581 |
| Myggenæs | " | " | " | " | " | 130 | 630 | " | 30 | 790 |
| Sand | 400 | 106 | 12 | " | " | 67 | 2 619 | 301 | 10 | 3 515 |
| Skopen | 170 | 41 | 8 | " | " | " | 1 570 | " | 3 | 1 792 |
| Skaalevig | 15 | 30 | " | " | " | " | 1 012 | 52 | " | 1 109 |
| Husevig | 52 | 10 | " | 50 | " | " | 1 420 | " | " | 1 532 |
| Skuø | 19 | " | " | " | " | " | 787 | " | " | 806 |
| Kvalbø | 107 | 138 | 20 | " | " | " | 2 083 | " | 89 | 2 437 |
| Frodebø | " | 790 | 29 | " | " | 230 | 10 607 | 389 | 594 | 12 589 |
| Famien | " | 25 | 2 | " | 23 | " | 722 | " | 20 | 792 |
| Porkere | " | 100 | " | " | " | " | 2 246 | 2 236 | 31 | 4 613 |
| Sumbø | 11 | 220 | " | 50 | " | " | 3 290 | " | 720 | 4 291 |
| Vaag | " | " | 40 | " | " | " | 5 830 | 879 | 28 | 6 777 |
| Tilsammen *total* | 8 025 | 3 565 | 312 | 750 | 306 | 1 467 | 83 113 | 10 037 | 5 930 | 113 505 |

| Kommunerne *communes* | Udgift *dépenses*: Skolevæsenet *enseignement* | Fattigvæsenet *assistance publique* | Alderdomsunderstøttelse *retraites pour la vieillesse* | Jordemodervæsenet *sages-femmes* | Veje og Broer *voirie* | Bidrag til Skydsvæsenet *transport des voyageurs* | Bidrag til Amtsrepartitionsfonden *cotisation au fonds dép. de répartition* | Andre Udgifter *autres dépenses* | Afdrag paa Gæld *amortissement des dettes* | Beholdning v. Aarets Udgang (herunder Restancer) *encaisse fin de l'année y comp. arriérés* | I a l t U d g i f t *dépenses totales* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Viderejde Sogn. | 824 | 435 | 160 | 80 | 31 | 176 | 501 | 206 | 200 | 45 | 2 658 |
| Klaksvig | 1 811 | 1 581 | 1 340 | 81 | 469 | 275 | 768 | 1 307 | " | 281 | 7 913 |
| Kunø | 347 | 169 | " | 21 | 90 | 61 | 107 | 50 | 122 | " | 967 |
| Mygledal | 178 | 373 | " | 21 | " | 40 | 94 | 27 | 44 | " | 777 |
| Husum | 105 | 20 | " | 21 | " | 57 | 148 | 20 | " | 24 | 395 |
| Svinø | 413 | 19 | " | 20 | " | 63 | 149 | 17 | 34 | " | 715 |
| Fuglø | 292 | 328 | " | 40 | 8 | 66 | 155 | 18 | 95 | " | 1 002 |
| Næs | 937 | 320 | 160 | 51 | 17 | 246 | 673 | 525 | 653 | 32 | 3 614 |
| Sjov | 782 | 278 | 412 | 54 | 397 | 171 | 443 | 628 | 322 | 332 | 3 819 |
| Ejde | 869 | 457 | 455 | 75 | 21 | 196 | 428 | 1 257 | 911 | 544 | 5 213 |
| Funding | 452 | 393 | 60 | 32 | 31 | 113 | 335 | 330 | 195 | 150 | 2 091 |
| Andefjord | 451 | 401 | 20 | 20 | 9 | 105 | 278 | 153 | 379 | " | 1 816 |
| Fuglefjord | 940 | 307 | 436 | 36 | 444 | 267 | 796 | 378 | 716 | 1 357 | 5 677 |
| Gøte | 701 | 73 | " | 15 | 16 | 121 | 343 | 360 | " | 649 | 2 278 |
| Kvivig | 480 | 517 | 480 | 46 | 58 | 148 | 416 | 116 | " | 906 | 3 167 |
| Vestmanhavn | 993 | 234 | 300 | 80 | 104 | 184 | 468 | 510 | 846 | 912 | 4 631 |
| Haldersvig | 459 | 241 | 100 | 41 | 34 | 131 | 295 | 277 | " | 64 | 1 642 |
| Saxen | 110 | 5 | " | 4 | " | 14 | 65 | 26 | " | 175 | 399 |
| Kvalvig | 644 | 11 | 270 | 25 | 109 | 104 | 351 | 255 | " | 956 | 2 725 |
| Kollefjord | 499 | 364 | 130 | 60 | 35 | 101 | 267 | 102 | 320 | 61 | 1 939 |
| Thorshavn Landdistrikt | 230 | 187 | 110 | 93 | 16 | 67 | 156 | 23 | " | " | 882 |
| Kirkebø | 358 | 449 | 253 | 83 | 39 | 71 | 267 | 62 | 224 | 192 | 1 998 |
| Kalbak | 299 | 38 | " | 50 | 68 | 32 | 129 | 16 | " | " | 632 |
| Nolsø | 415 | 1 275 | 420 | 92 | 334 | 71 | 215 | 1 596 | " | 468 | 4 886 |
| Midvaag | 562 | 218 | 360 | 33 | " | 129 | 428 | 1 274 | 300 | 63 | 3 367 |
| Sandevaag | 577 | 93 | 140 | 29 | 19 | 110 | 341 | 840 | 46 | 210 | 2 405 |
| Sørvaag | 978 | 68 | " | 59 | 40 | 137 | 446 | 1 016 | 399 | 130 | 3 273 |
| Bø | 200 | " | " | 11 | " | 26 | 99 | 252 | 867 | 126 | 1 581 |
| Myggenæs | 326 | " | " | 30 | 4 | 41 | 142 | 125 | 30 | 92 | 790 |
| Sand | 735 | 153 | 370 | 67 | 56 | 147 | 374 | 609 | 744 | 260 | 3 515 |
| Skopen | 478 | 133 | 145 | 40 | 123 | 89 | 180 | 302 | 276 | 26 | 1 792 |
| Skaalevig | 373 | 33 | 105 | 29 | 57 | 63 | 208 | 241 | " | " | 1 109 |
| Husevig | 329 | 180 | 36 | 31 | 80 | 68 | 191 | 252 | 6 | 359 | 1 532 |
| Skuø | 407 | " | " | 29 | 117 | 40 | 90 | 105 | " | 18 | 806 |
| Kvalbø | 879 | 13 | 310 | 80 | 199 | 177 | 472 | 259 | " | 48 | 2 437 |
| Frodebø | 3 984 | 542 | 1 381 | 100 | 561 | 346 | 1 692 | 3 646 | 22 | 315 | 12 589 |
| Famien | 285 | 3 | 50 | 11 | 6 | 43 | 134 | 227 | 1 | 32 | 792 |
| Porkere | 823 | 271 | 220 | 34 | 34 | 142 | 349 | 421 | 2 319 | " | 4 613 |
| Sumbø | 1 441 | 904 | 310 | 31 | 721 | 131 | 386 | 148 | 153 | 66 | 4 291 |
| Vaag | 1 112 | 793 | 10 | 95 | 379 | 215 | 948 | 1 978 | 1 247 | " | 6 777 |
| Tilsammen *total* | 27 078 | 11 879 | 8 543 | 1 850 | 4 726 | 4 784 | 14 327 | 19 954 | 11 471 | 8 893 | 113 505 |

Anm. Regnskabsaaret gaar fra 1. Oktober til 30. September.

# Tabel 47 B. Sognekommuneregnskaber 1881—1915.

*Comptes des communes rurales.*

| | Aarligt Gennemsnit *moyenne annuelle* | | | | | | | $19^{14}/_{15}$ |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | $18^{80}/_{81}$ $18^{84}/_{85}$ | $18^{85}/_{86}$ $18^{89}/_{90}$ | $18^{90}/_{91}$ $18^{94}/_{95}$ | $18^{95}/_{96}$ $18^{99}/_{1900}$ | $19^{00}/_{01}$ $19^{04}/_{05}$ | $19^{05}/_{06}$ $19^{09}/_{10}$ | $19^{10}/_{11}$ $19^{14}/_{15}$ | |
| Indtægt: *recettes:* | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Beholdning ved Aarets Begyndelse (1. Oktober) *encaisse* ... | 9 639 | 22 912 | 15 629 | 10 691 | 4 661 | 5 188 | 8 956 | 8 025 |
| Bidrag fra Staten *subvention de l'État* ..... | 19 856 | 16 508 | 11 290 | 14 460 | 4 626 | 4 219 | 4 699 | 3 565 |
| Bidrag fra Amtsrepartitionsfonden *s. du fonds dép. de rép.* | 82 | 109 | 163 | 197 | 229 | 246 | 288 | 312 |
| Bidrag fra Amtsfattigkassen *s. de la caisse dép. des pauvres.* | 1 690 | 1 710 | 1 170 | 1 076 | 1 370 | 1 235 | 706 | 750 |
| Bidrag fra økonomisk Fond *s. du fonds économique* ..... | 370 | 453 | 106 | 388 | 553 | 900 | 1 421 | " |
| Tilskud til Skolevæsenet fra Beboerne *cotisation des habitants pour l'enseignement* ..... | 1 912 | 1 393 | 1 250 | 1 209 | 906 | 401 | 329 | 306 |
| Refusion for ydet Fattighjælp *secours remboursés* ..... | 513 | 622 | 846 | 945 | 658 | 713 | 1 410 | 1 467 |
| Paalignet Beløb [1] *impôt réparti* | 14 242 | 17 109 | 18 507 | 23 207 | 29 769 | 47 082 | 70 335 | 83 113 |
| Bøder *amendes* ..... | 58 | 92 | 111 | 157 | 77 | 53 | 31 | 36 |
| Optagne Laan *emprunts contr.* | 3 453 | 4 329 | 2 810 | 2 136 | 3 018 | 5 457 | 8 482 | 10 037 |
| Andre Indtægter *autres recettes* | 2 999 | 754 | 576 | 745 | 681 | 4 290 | 9 573 | 5 894 |
| Tilsammen Indtægt *total*... | 54 814 | 65 991 | 52 458 | 55 211 | 46 548 | 69 784 | 106 230 | 113 505 |
| Udgift: *dépenses:* | | | | | | | | |
| Skolevæsenet *enseignement*..... | 25 949 | 26 242 | 21 653 | 23 642 | 16 009 | 19 272 | 26 034 | 28 078 |
| Fattigvæsenet *assist. publique*.. | 5 396 | 6 251 | 6 755 | 6 528 | 6 896 | 7 283 | 10 805 | 11 879 |
| Alderdomsunderstøttelse *retraites pour la vieillesse*..... | " | " | 758 | 1 778 | 2 840 | 4 738 | 7 815 | 8 543 |
| Jordemodervæsenet *sages-femmes* | 1 020 | 1 031 | 1 182 | 1 317 | 1 384 | 1 593 | 1 798 | 1 850 |
| Veje, Broer m. m. *voirie, ponts etc.* ..... | 1 403 | 1 109 | 968 | 1 704 | 3 332 | 6 343 | 7 741 | 4 726 |
| Skydsvæsenet *transp. des voyag.* | 2 204 | 2 185 | 2 520 | 2 850 | 4 149 | 4 616 | 4 757 | 4 784 |
| Bidrag til Amtsrepartitionsfonden *cotisation au fonds dép. de répartition* ..... | 1 628 | 1 621 | 1 623 | 1 747 | 3 272 | 8 504 | 12 374 | 14 327 |
| Afdrag paa Gæld *amortissement de dettes* ..... | 984 | 4 278 | 3 318 | 2 876 | 2 423 | 5 631 | 7 967 | 11 470 |
| Andre Udgifter *autres dépenses* | 2 956 | 1 610 | 929 | 1 813 | 1 989 | 5 975 | 17 940 | 18 755 |
| Restancer *arriérés* ..... | 974 | 1 507 | 1 549 | 1 113 | 959 | 1 827 | 2 567 | 2 785 |
| Disponibel Beholdning v. Aarets Slutning (30. Sept.) *encaisse*.. | 12 300 | 20 157 | 11 203 | 9 843 | 3 295 | 4 002 | 6 432 | 6 308 |
| Tilsammen Udgift *total* ... | 54 814 | 65 991 | 52 458 | 55 211 | 46 548 | 69 784 | 106 230 | 113 505 |

[1]) Saavel paa Jordegods som paa almindelig Indtægt.

## Tabel 48. Færø Amtsrepartitionsfond.

*Fonds départemental de répartition des Iles Féroë.*

| | Aarligt Gennemsnit *moyenne annuelle* | | | | | | | $19^{14}/_{15}$ |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | $18^{80}/_{81}$ $18^{84}/_{85}$ | $18^{85}/_{86}$ $18^{89}/_{90}$ | $18^{90}/_{91}$ $18^{94}/_{95}$ | $18^{95}/_{96}$ $18^{00}/_{1900}$ | $19^{00}/_{01}$ $19^{04}/_{05}$ | $19^{05}/_{06}$ $19^{09}/_{10}$ | $19^{10}/_{11}$ $19^{14}/_{15}$ | |
| Indtægt: *recettes:* | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Beholdning (1. Oktober) *encaisse* | 4 178 | 1 555 | 2 135 | 6 859 | 2 798 | 16 064 | 7 830 | 5 150 |
| Restancer *arriérés* | 7 165 | 7 015 | 7 960 | 7 871 | 7 283 | 12 130 | 10 554 | 5 696 |
| Uberigtigede Forskud *avances* | 961 | 2 021 | 2 259 | 4 480 | 23 511 | 30 236 | 12 283 | 11 478 |
| Udskrivning paa:[1]) *impositions sur* | | | | | | | | |
| Amtets matrikulerede Jordegods *les bien-fonds* | 6 161 | 6 161 | 6 161 | 6 252 | 6 388 | 6 388 | 6 388 | 6 388 |
| Kommunerne *les communes* | 1 879 | 1 879 | 1 879 | 1 979 | 3 717 | 9 840 | 14 736 | 17 040 |
| Tilsammen Udskrivning *total* | 8 040 | 8 040 | 8 040 | 8 231 | 10 105 | 16 228 | 21 124 | 23 428 |
| Renter og Indtægt af Aktiver *intérêts etc.* | " | " | " | 121 | 30 | 97 | 1 283 | 178 |
| Tilskud fra Staten *subvention de l'État* | " | " | 385 | " | 1 140 | 3 000 | 2 700 | 3 000 |
| Optagne Laan *emprunts contract.* | 400 | " | " | " | 1 000 | 19 058 | 1 690 | " |
| Andre Indtægter *autres recettes* | 83 | 173 | 203 | 397 | 443 | 29 730 | 1 244 | 2 177 |
| Tilsammen Indtægt *total* | 20 827 | 18 804 | 20 982 | 27 959 | 46 310 | 126 543 | 58 708 | 51 107 |
| Udgift: *dépenses:* | | | | | | | | |
| Lagtinget *conseil général* | 3 185 | 3 689 | 3 667 | 3 280 | 3 975 | 9 862 | 7 705 | 7 617 |
| Skolevæsenet *enseignement* | 735 | 850 | 895 | 432 | 366 | 542 | 793 | 822 |
| Justits- og Politivæsenet *justice et police* | 750 | 777 | 1 198 | 1 340 | 1 233 | 1 374 | 3 630 | 2 190 |
| I Anledning af Valg *élections* | 169 | 179 | 182 | 169 | 305 | 521 | 469 | 959 |
| Medicinalvæsenet *santé publique* | 1 177 | 1 659 | 1 297 | 1 082 | 1 636 | 42 178 | 5 240 | 5 177 |
| Samfærdsel *communication* | " | " | " | " | 400 | 1 600 | 526 | " |
| Til Landbruget *agriculture* | 29 | 229 | 188 | 154 | 206 | 219 | 1 402 | 336 |
| Forøgelse af Aktiver *augmentation de l'actif* | " | " | " | " | " | " | 17 | " |
| Renter af og Afdrag paa Gæld *intérêts et amortissement des dettes* | 1 916 | 122 | 222 | " | 98 | 2 153 | 8 992 | 8 061 |
| Andre Udgifter *autres dépenses* | 499 | 166 | 159 | 801 | 1 360 | 833 | 697 | 42 |
| Forskud *avances* | 1 933 | 2 755 | 3 118 | 6 108 | 27 008 | 38 660 | 9 839 | 7 238 |
| Restancer *arriérés* | 6 241 | 6 658 | 6 979 | 7 742 | 7 850 | 12 569 | 9 152 | 4 509 |
| Disponibel Beholdning (30. Sept.) *encaisse* | 4 193 | 1 720 | 3 077 | 6 851 | 1 873 | 16 032 | 10 246 | 14 156 |
| Tilsammen Udgift *total* | 20 827 | 18 804 | 20 982 | 27 959 | 46 310 | 126 543 | 58 708 | 51 107 |

[1]) Efter Lov 5. Marts 1910 om Udskrivning til Amtsrepartitionsfonden udskrives 1 Kr. 50 Øre pr. Skattemark. Restbeløbet — indtil $^4/_5$ af det samlede Beløb — lignes paa Kommunerne. Er dette Beløb ikke tilstrækkeligt paalignes det endelige Restbeløb med $^1/_5$ paa Skattemarkerne og $^4/_5$ paa Kommunerne. Tidligere paalignedes Beløbene efter Lovene 27. Marts 1903 og 6. Februar 1880.

Anm. Regnskabsaaret gaar fra 1. Oktober til 30. September.

## Tabel 49. Færø Amts økonomiske Fond.

*Fonds économique des Iles Féroë.*

| | Aarligt Gennemsnit *moyenne annuelle* | | | | | | | $19^{14}/_{15}$ |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | $18^{80}/_{81}$ $18^{84}/_{85}$ | $18^{85}/_{86}$ $18^{89}/_{90}$ | $18^{90}/_{91}$ $18^{94}/_{95}$ | $18^{95}/_{96}$ $18^{99}/_{1900}$ | $19^{00}/_{01}$ $19^{04}/_{05}$ | $19^{05}/_{06}$ $19^{09}/_{10}$ | $19^{10}/_{11}$ $19^{14}/_{15}$ | |
| Indtægt: *recettes:* | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Beholdning fra forrige Aar *encaisse au comm. de l'année* | 1 421 | 1 433 | 251 | 1 377 | 10 416 | 26 927 | 24 300 | 20 520 |
| Renter af Kapitaler *intérêts* | 288 | 206 | 308 | 355 | 629 | 783 | 1 219 | 1 392 |
| Indtægt af Grindefangst *pêche de l'épaulard* | 1 495 | 1 345 | 776 | 1 780 | 858 | 2 778 | 2 822 | 6 372 |
| Indtægt i H. t. Lov om Hvalfangst *pêche de la baleine* | " | " | " | 857 | 9 509 | 15 866 | 6 178 | 8 064 |
| Andre Indtægter *autres recettes* | " | " | " | " | 18 | 42 | 18 | 29 |
| Tilsammen Indtægt *total* | 3 204 | 2 984 | 1 335 | 4 369 | 21 430 | 46 396 | 34 537 | 36 377 |
| Udgift: *dépenses:* | | | | | | | | |
| Tilskud til Amtsrepartitionsfonden *cotisation au fonds dép. de répart.* | | | | | | | | |
| Til Anlæg og Vedligeholdelse af Broer og Veje *ponts et routes* | " | " | " | " | " | " | 200 | 1 000 |
| I Anledning af Grindefangst *pêche de l'épaulard* | 510 | 719 | 237 | 570 | 1 635 | 2 092 | 2 386 | 865 |
| Til Jordehvalens Afløsning[1]) *rachat de la charge sur la pêche de l'épaulard* | 937 | 996 | 646 | 1 531 | 638 | 1 933 | 1 821 | 4 021 |
| Tilskud til Plantagen ved Thorshavn *plantation de T.* | " | " | " | " | " | 365 | 309 | 514 |
| Tilskud til Amtskommunens Telefonvæsen *téléphones* | " | " | " | " | 240 | 240 | 360 | 400 |
| Bygninger *bâtiments* | " | " | " | " | " | 5 151 | 1 600 | " |
| Tilskud til Færø Amts Bibliotek *bibliothèque* | " | " | " | " | " | 1 972 | 2 000 | 10 000 |
| Undervisning (Højskoler, Aftenskoler m. m.) *enseignement* | " | " | " | " | 140 | 471 | 500 | 500 |
| Rejseunderstøttelse til Lærere og Lærerinder *secours de voyage (instituteurs)* | " | " | " | " | 493 | 1 083 | 533 | 377 |
| Andre Tilskud *autres subventions* | " | " | " | " | 25 | 114 | 255 | 100 |
| Andre Udgifter *autres dépenses* | " | " | " | " | [4])1 930 | 682 | 1 627[2]) | 143 |
| Forøgelse af Kapitalen *augmentation du capital* | 99 | 106 | 108 | 136 | 837 | 3 300[3]) | 314 | 96 |
| Beholdning *encaisse* { Restancer *arriérés* | 85 | 100 | 100 | 100 | 1 000 | 1 000 | 1 000 | 1 000 |
| Beholdning *encaisse* { Disponibel *disponible* | 309 | 269 | 93 | 1 174 | 2 172 | 911 | 1 553 | 2 249 |
| Tilsammen Udgift *total* | 1 264 | 794 | 151 | 858 | 12 320 | 27 082 | 20 079 | 15 112 |
| Rentebærende Kapital v. Periodens Slutning *capitaux portant intérêts fin de la période* | 3 204 | 2 984 | 1 335 | 4 369 | 21 430 | 46 396 | 34 537 | 36 377 |
| | 7 456 | 7 956 | 8 456 | 8 956 | 13 056 | 18 056 | 23 056 | 23 056 |

[1]) En Afgift af Grindefangsten til Jordejere ved Grindevaag, afløst i 1908. [2]) Heraf 1130 Kr., som Halvdelen af Nettoudgiften ved Tilvejebringelse af Lagtingstidende $19^{06}/_{08}$—$^{12}/_{13}$. [3]) Heraf 2644 Kr. i Anledning af Kongens og Rigsdagsmændenes Besøg i 1907, der altsaa ialt kostede 13220 Kr. [4]) Heraf 1122 Kr. til Undersøgelse af Kommunikationsforholdene; ialt altsaa 5610 Kr.

Anm. Regnskabsaaret gaar fra 1. Oktober til 30. September.

## Tabel 50. Færø Amts Skolefond. *Fonds des écoles.*

| Indtægt: *recettes:* | Aarligt Gennemsnit *moyenne annuelle* $18^{80}/_{81}$ $18^{84}/_{85}$ | $18^{85}/_{86}$ $18^{89}/_{90}$ | $18^{90}/_{91}$ $18^{94}/_{95}$ | $18^{95}/_{96}$ $18^{99}/_{1900}$ | $19^{00}/_{01}$ $19^{04}/_{05}$ | $19^{05}/_{06}$ $19^{09}/_{10}$ | $19^{10}/_{11}$ $19^{14}/_{15}$ | $19^{14}/_{15}$ |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr | Kr. |
| Beholdning fra forrige Aar *encaisse au comm. de l'année* | 4 377 | 5 036 | 2 853 | 2 500 | 5 757 | 11 664 | 14 521 | 14 518 |
| Indvundne Renter *intérêts* | 1 819 | 1 889 | 1 800 | 1 723 | 1 770 | 2 231 | 2 443 | 2 702 |
| Statskassens Tilskud *subv. de l'État* | 3 995 | 4 092 | 3 939 | 3 973 | 4 194 | 6 407 | 8 232 | 8 945 |
| Amtsrepartitionsfondens Tilskud *s. du fonds dép. de répartition* | 801 | 883 | 801 | 537 | 481 | 685 | 740 | 737 |
| Thorshavn Kommunes Tilskud *subv. de la comm. de T.* | 400 | 400 | 400 | 278 | 252 | 250 | 280 | 250 |
| Afgift af Grindehval *taxe sur la pêche de l'épaulard* | 220 | 182 | 120 | 179 | 98 | 257 | 340 | 925 |
| Afgift af Storhval *taxe sur la pêche de la baleine* | " | " | " | " | 1 513 | 2 645 | 1 037 | 1 344 |
| Skolepenge til Realskolen *rétribut. scolaires* | 606 | 422 | 327 | 722 | 1 786 | 2 776 | 3 188 | 3 735 |
| Andre Indtægter *autres recettes* | 22 | 34 | 115 | 81 | 87 | 135 | 5 190[1] | 25 274[1] |
| Tilsammen Indtægt *total* | 12 240 | 12 938 | 10 355 | 9 993 | 15 938 | 27 050 | 35 971 | 58 430 |
| Udgift: *dépenses:* | | | | | | | | |
| Administration *administration* | 38 | 36 | 35 | 30 | 42 | 82 | 89 | 86 |
| Pensioner *pensions* | 30 | 30 | 30 | 643 | 1 280 | 1 724 | 1 321 | 1 200 |
| Tilskud til Thorshavn Kommuneskole *école communale de T.* | 640 | 640 | 640 | 640 | 640 | 640 | 640 | 640 |
| Udgifter til Thorshavn Realskole (brutto) *école réale de T.* | 6 160 | 6 873 | 6 263 | 5 807 | 5 889 | 9 598 | 12 431 | 13 331 |
| Understøttelse til Elever i Realskolen *bourses* | 803 | 967 | 802 | 523 | 542 | 1 070 | 1 160 | 1 175 |
| Andre Udgifter *autres dépenses* | 59 | 118 | 49 | 48 | 273 | 288 | 3 445 | 14 410 |
| Beholdning ved Aarets Udgang *encaisse fin de l'année* | 4 510 | 4 274 | 2 536 | 2 302 | 7 272 | 13 648 | 16 885 | 27 588 |
| Tilsammen Udgift *total* | 12 240 | 12 938 | 10 355 | 9 993 | 15 938 | 27 050 | 35 971 | 58 430 |
| Rentebærende Kapitaler ved Aarets Slutning *capitaux portant intérêts, fin de l'année* | 44 245 | 43 947 | 42 955 | 41 641 | 41 964 | 49 706 | 47 513 | 47 513 |

[1]) Heraf Tilskud fra det økonomiske Fond 5110 Kr. som 1ste Bidrag af en Bevilling paa ialt 10.000 Kr. og optagne Laan 20 000 Kr.

Anm. Regnskabsaaret gaar fra 1. Oktober til 30. September.

## Tabel 51. Færø Amtsfattigkasses Regnskab.

*Comptes de la caisse départementale des pauvres des Iles Féroë.*

| | Aarligt Gennemsnit *moyenne annuelle* | | | | | | | $19^{14}/_{15}$ |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | $18^{80}/_{81}$ $18^{84}/_{85}$ | $18^{85}/_{86}$ $18^{89}/_{90}$ | $18^{90}/_{91}$ $18^{94}/_{95}$ | $18^{95}/_{96}$ $18^{99}/_{1900}$ | $19^{00}/_{01}$ $19^{04}/_{05}$ | $19^{05}/_{06}$ $19^{09}/_{10}$ | $19^{10}/_{11}$ $19^{14}/_{15}$ | |
| Indtægt: *recettes:* | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Beholdning fra forrige Aar *encaisse au comm. de l'année* | 4 352 | 4 164 | 3 833 | 6 743 | 13 843 | 18 435 | 16 258 | 14 292 |
| Renter m. m. *intérêts etc.* | 790 | 940 | 977 | 1 072 | 1 194 | 1 208 | 1 448 | 1 770 |
| Arveafgift m. m. *droits sur les héritages etc.* | 257 | 196 | 124 | 275 | 335 | 358 | 732 | 1 347 |
| Afgift af Grindefangst *taxe sur la pêche de l'épaulard* | 210 | 193 | 123 | 176 | 91 | 267 | 335 | 851 |
| Afgift af Hvalfangst *taxe sur la pîche de la baleine* | " | " | " | " | 1 512 | 2 644 | 1 031 | 1 344 |
| Afgift for Handel med og Udskænkning af berusende Drikke *droits sur les boissons alcooliques* | 2 308 | 1 956 | 2 092 | 2 212 | 2 132 | 600 | 38 | 60 |
| Kendelser for andre Handelsbevillinger o. l. *patentes etc.* | 84 | 152 | 192 | 431 | 439 | 412 | 550 | 851 |
| Bøder *amendes* | 91 | 224 | 187 | 946 | 802 | 96 | 187 | 181 |
| Refusioner *remboursements* | " | " | " | " | " | " | 1 655 | 1 859 |
| Andre Indtægter *autres recettes...* | 154 | 32 | 252 | 449 | 157 | 99 | 108 | 25 |
| Tilsammen Indtægt *total* | 8 246 | 7 857 | 7 780 | 12 304 | 20 505 | 24 119 | 22 342 | 22 580 |
| Udgift: *dépenses:* | | | | | | | | |
| Tilskud til Kommunernes Fattigvæsen *assist. publique des comm.* | 2 180 | 1 880 | 1 348 | 1 436 | 1 800 | 1 815 | 760 | 800 |
| Tilskud til Sygehuse og Læger *hôpitaux et médecins* | 809 | 902 | 800 | 960 | 2 510 | 2 430 | 2 600 | 2 000 |
| Udgifter ved Døvstummes Oplærelse *sourds-muets* | " | 247 | 1 143 | 745 | 182 | 171 | 694 | 1 051 |
| Udgift til Underhold af Børn, født udenf. Ægteskab *enfants naturels* | " | " | " | " | " | " | 244 | 262 |
| Andre Udgifter *autres dépenses...* | 600 | 417 | 222 | 661 | 282 | 171 | 1 970 | 2 060 |
| Beholdning ved Aarets Udgang *encaisse fin de l'année* | 4 657 | 4 411 | 4 267 | 8 502 | 15 731 | 19 532 | 16 074 | 16 407 |
| Tilsammen Udgift *total...* | 8 246 | 7 857 | 7 780 | 12 304 | 20 505 | 24 119 | 22 342 | 22 580 |
| Kassen ejede ved Aarets Slutning i rentebærende Kapital *actif, capitaux portant interêts, fin de l'année* | 23 191 | 22 195 | 23 069 | 26 500 | 29 000 | 31 500 | 34 000 | 34 000 |

## Tabel 52. Færø Amts Skydskasses Regnskab.

*Comptes de la caisse du transport des voyageurs.*

| | Aarligt Gennemsnit *moyenne annuelle* | | | | | | | $19^{14}/_{15}$ |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | $18^{80}/_{81}$ $18^{84}/_{85}$ | $18^{85}/_{86}$ $18^{89}/_{90}$ | $18^{90}/_{91}$ $18^{94}/_{95}$ | $18^{95}/_{96}$ $18^{99}/_{1900}$ | $19^{00}/_{01}$ $19^{04}/_{05}$ | $19^{05}/_{06}$ $19^{09}/_{10}$ | $19^{10}/_{11}$ $19^{14}/_{15}$ | |
| Indtægt: *recettes:* | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Beholdning *encaisse* | — | 983 | 1 101 | 1 366 | 2 248 | 2 014 | 3 463 | 3 740 |
| Restancer *arriérés* | — | 49 | 147 | 26 | 182 | 389 | 2 970 | 4 683 |
| Tilsammen Beholdning *total...* | 921 | 1 032 | 1 248 | 1 392 | 2 430 | 2 403 | 6 433 | 8 423 |
| Indvundne Renter *intérêts* | 8 | 14 | 15 | 8 | 1 | 7 | 91 | 169 |
| Paalignet Kommunerne i H. t. Lov $^{17}/_{3}$ 1865 § 2 jfr. L. $^{14}/_{1}$ 1881 og Amt-Skr. $^{2}/_{12}$ 13 *imposit. sur les comm.* | 2 400 | 2 348 | 2 785 | 3 164 | 4 649 | 5 188 | 5 365 | 5 372 |
| Andre Indtægter *autres recettes...* | 117 | 4 | 12 | 20 | 486 | 168 | 425 | 1 046 [1] |
| Tilsammen Indtægt *total...* | 3 446 | 3 398 | 4 060 | 4 584 | 7 566 | 7 766 | 12 314 | 15 010 |

[1]) Jordebogskassens Tilskud fra Statskassen for Tiden fra 1. Juli 1913 til 30. Juni 1914 paa Grund af Vaagø Syssels Nedlæggelse.

Anm. Amtsfattigkassens og Skydskassens Regnskabsaar gaar fra 1. Oktober til 30. September

## Tabel 52 (fortsat). Færø Amts Skydskasses Regnskab.

| Udgift: *dépenses:* | Aarligt Gennemsnit $18^{80}/_{81}$ $18^{84}/_{85}$ | $18^{85}/_{86}$ $18^{89}/_{90}$ | $18^{90}/_{91}$ $18^{94}/_{95}$ | $18^{95}/_{96}$ $18^{99}/_{1900}$ | $19^{00}/_{01}$ $19^{04}/_{05}$ | $19^{05}/_{06}$ $19^{09}/_{10}$ | $19^{10}/_{11}$ $19^{14}/_{15}$ | $19^{14}/_{15}$ |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Amtets fælles Skydsudgifter *dép. départementales* | 1 634 | 1 723 | 1 681 | 1 526 | 1 638 | 1 449 | 962 | 1 112 |
| De for Syslerne særlige Skydsudg. *dép. cantonales* | 581 | 749 | 822 | 777 | 779 | 887 | 627 | 445 |
| Tilskud til Færø Amts lokale Dampskibsforbindelse *bateau à vapeur* | " | " | " | 1 000 | 2 325 | 2 000 | 2 700 | 3 000 |
| Tilskud til Færø Amts Telefonvæsen *téléphones* | " | " | " | " | " | " | 300 | 500 |
| Andre Udgifter *autres dépenses* | 128 | 79 | 98 | 83 | 99 | 578 | 259 | 91 |
| Restancer *arriérés* | — | 16 | 173 | 3 | 244 | 739 | 2 640 | 428 |
| Beholdning *encaisse* | — | 831 | 1 286 | 1 195 | 2 481 | 2 113 | 4 826 | 9 434 |
| Tilsammen Beholdning *total* | 1 103 | 847 | 1 459 | 1 198 | 2 725 | 2 852 | 7 466 | 9 862 |
| Tilsammen Udgift *dép. totales* | 3 446 | 3 398 | 4 060 | 4 584 | 7 566 | 7 766 | 12 314 | 15 010 |

## Tabel 53. Regnskab for Præstegældenes Kirkekasser.

*Comptes des caisses des églises.*

| 1915 | Indtægt *recettes*: Beholdning d. 1. Januar *encaisse au comm. de l'année* | Erstatning for Tiender[1]) *dîmes rachettes* | Afgift af Storhvaler *taxe sur la pêche de la baleine* | Renter og andre Indtægter *autres recettes* | Tilsammen *total* | Udgift *dépenses*: Reparationer af Bygninger og Inventar, Rengøring *réparations, nettoyage* | Kirkelys, Brød og Vin *cierges etc.* | Andre Udgifter *autres dépenses* | Beholdning d. 31. December *encaisse* | Tilsammen *total* |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Thorshavn Kirkes særlige Kasse | 7 697 | " | " | 780 | 8 477 | " | " | 400 | 8 077 | 8 477 |
| Norderøernes Præsteg. | 3 785 | 1 260 | 269 | 3 091 | 8 405 | 350 | 247 | 7 468 | 340 | 8 405 |
| Østerø — | 14 535 | 1 850 | 537 | 353 | 17 275 | 305 | 508 | 709 | 15 753 | 17 275 |
| Nordstrømø — | 11 109 | 900 | 269 | 279 | 12 557 | 199 | 356 | 149 | 11 853 | 12 557 |
| Sydstrømø — | 565 | 780 | 537 | " | 1 882 | 401 | 227 | 135 | 1 119 | 1 882 |
| Vaagø — | 29 533 | 1 140 | 269 | 699 | 31 641 | 457 | 177 | 184 | 30 823 | 31 641 |
| Sandø — | 6 132 | 670 | 269 | 146 | 7 217 | 130 | 102 | 179 | 6 806 | 7 217 |
| Suderø — | 5 364 | 1 200 | 538 | 6 | 7 108 | 1 182 | 210 | 138 | 5 578 | 7 108 |
| Vaag (Suderø) Kirkes særlige Kasse | 743 | " | " | 28 | 771 | " | " | 6 | 765 | 771 |
| Tilsammen for de enkelte Aar 1915 | 79 463 | 7 800 | 2 688 | 5 382 | 95 333 | 3 024 | 1 827 | 9 368 | 81 114 | 95 333 |
| 1910 | 63 008 | 7 800 | 3 227 | 2 286 | 76 321 | 6 668 | 1 388 | 274 | 67 991 | 76 321 |
| 1905 | 52 767 | 6 665 | 3 717 | 658 | 63 807 | 14 274 | 1 059 | 5 089 | 43 385 | 63 807 |
| 1900 | 41 426 | 6 496 | " | 616 | 48 538 | 3 348 | 878 | 1 406 | 42 906 | 48 538 |
| 1895 | 35 152 | 7 009 | " | 865 | 43 026 | 2 701 | 905 | 1 794 | 37 626 | 43 026 |
| 1890 | 48 724 | 6 961 | " | 2 178 | 57 863 | 6 896 | 858 | 3 110 | 46 999 | 57 863 |
| 1885 | 47 756 | 6 226 | " | 8 322 | 62 304 | 15 171 | 515 | 1 399 | 45 219 | 62 304 |
| 1880 | 38 456 | 7 527 | " | 797 | 46 780 | 12 704 | 533 | 2 434 | 31 109 | 46 780 |

[1]) I 1908 afløstes al Tiende, før den Tid angiver Summen de indhetalte Tiender.

Anm. 1. Desuden Gæld ved Udgangen af 1915 35100 Kr. (Norderøerne 3000, Sydstrømø 18600, Suderø 13500 Kr.). For Aarene 1910, 1905, 1900, 1895, 1890 og 1885 var Gælden i Kroner 31600, 25700, 33500, 31500, 33000, 22500. I 1880 fandtes ingen Gæld.

Anm. 2. Kirkekassernes Regnskabsaar er Kalenderaaret.

## Tabel 54 A. Regnskab for Jordebogskassen for Færø Amt. Indtægt.

*Comptes de la caisse cadastrale du département des Iles Féroë. Recettes.*

| | 18⁰⁰/₀₁ | 18⁵⁰/₅₁ | 18⁶⁰/₆₁ | 18⁷⁰/₇₁ | 18⁸⁰/₈₁ | 18⁹⁰/₉₁ | 19⁰⁰/₀₁ | 19¹⁰/₁₁ | 19¹¹/₁₂ | 19¹²/₁₃ | 19¹³/₁₄ | 19¹⁴/₁₅ | 19¹⁵/₁₆ | 19¹⁶/₁₇ |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Beholdning fra forrige Aar *encaisse au début de l'année* | 11 490 | 810 | 22 449 | 30 055 | 15 354 | 19 331 | 54 422 | 15 719 | 24 787 | 26 000 | 34 418 | 14 559 | 18 824 | 28 603 |
| Indkomne Restancer og Forskud *arriérés et avances rentrés* | | 325 | 9 504 | 1 792 | 3 958 | 4 683 | 13 348 | 9 586 | 7 201 | 4 536 | 4 801 | 3 175 | 3 248 | 1 510 |
| Visse Jordebogsindtægter: *recettes cadastrales fixes* | | | | | | | | | | | | | | |
| Søjde-, Jord-, Smør- og Inventarieleje *loyers* | 5 106 | 7 446 | 11 315 | 12 938 | 13 657 | 11 046 | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Kongs- og Matrikulskat paa Odelsjord, beneficeret Jord, Fæstejord *impôts fonciers* | 1 466 | 1 466 | 1 466 | 1 466 | 1 466 | 1 466 | 755<br>51<br>686 | 1 678<br>51<br>1 524 | 1 678<br>51<br>1 524 | 1 678<br>51<br>1 524 | 1 678<br>51<br>1 524 | 1 678<br>51<br>1 524 | 1 678<br>51<br>1 524 | 1 678<br>51<br>1 524 |
| Lejeafgift af Fæstegods *fermage* | " | " | " | " | 125 | " | 14 038 | 13 450 | 13 450 | 13 450 | 13 450 | 13 450 | 13 450 | 13 450 |
| Andre visse Jordebogsindtægter *autres rec. fix.* | " | " | 40 | 60 | " | " | 879 | 1 981 | 1 990 | 1 961 | 594 | 594 | 601 | 556 |
| Tilsammen visse Jordebogsindtægter *total* | 6 572 | 8 912 | 12 821 | 14 464 | 15 248 | 12 512 | 16 409 | 18 684 | 18 693 | 18 664 | 17 297 | 17 297 | 17 304 | 17 259 |
| Uvisse Jordebogsindtægter: *recettes cad. variables* | | | | | | | | | | | | | | |
| Tiender *dîmes* | 770 | 1 382 | 2 516 | 4 724 | 4 708 | 3 053 | 2 528 | " | " | " | " | " | " | " |
| Hvalrettigheder *baleines* | 20 | 256 | 65 | 253 | 634 | 54 | 147 | " | " | " | " | " | " | " |
| Vragrettigheder *droit d'épave* | 390 | 100 | 58 | 320 | 3 458 | 1 357 | 96 | 143 | 113 | 610 | 277 | 148 | 347 | 1 118 |
| Første Bygsel og a. Indfæstningsafgifter *deniers d'entrée* | 302 | 1 427 | 418 | 939 | 361 | 300 | 207 | 316 | 322 | 374 | 366 | 180 | 153 | 418 |
| Laugmandstold *capitation* | " | 129 | 144 | 161 | 158 | 178 | 207 | 50 | " | " | " | " | " | " |
| Bøder og Konfiskationer *amendes et confiscations* | " | " | " | 160 | " | " | 1 224 | 160 | 1 852 | 1 225 | 4 373 | 313 | 451 | 1 559 |
| Rangskat *impôt sur le rang* | " | " | 86 | 16 | " | " | 36 | 152 | 72 | 36 | 36 | 36 | 36 | 12 |
| Gebyrer for kgl. Bevillinger o. l. *lettres Royaux* | " | " | " | 61 | 67 | 67 | 404 | 592 | 868 | 1 204 | 1 165 | 1 552 | 1 863 | 1 717 |
| Renter og Afdrag for Salgssummer for fast Ejendom *vente d'immeubles* | " | " | 519 | 326 | 700 | 1 239 | 700 | 4 372 | 7 486 | 12 030 | 7 614 | 7 103 | 8 369 | 8 115 |
| Andre uvisse Jordebogsindtægter *autres rec. cad. var* | 1 475 | 529 | 150 | 64 | 149 | 49 | 25 | 13 | 12 | 512 | 412 | 412 | 412 | 534 |
| Indførselsafgift af Spiritus *droits d'entrée sur l'alcool* | " | " | " | " | " | " | 32 872 | 22 152 | 27 893 | 25 706 | 27 238 | 21 561 | 24 200 | 23 226 |
| Afgift af Handel med og Udskænkning af Spiritus *débit de spiritueux* | " | " | 2 460 | 2 280 | 240 | 240 | 240 | " | " | " | " | " | " | " |
| Retssportler *frais de justice* | " | " | " | " | 2 621 | 3 600 | 4 700 | 5 022 | 5 556 | 8 021 | 4 980 | 6 206 | 6 074 | 7 047 |
| Skibsmaalingsafgift og Stempelafgift *jaugeage et impôt de timbre* | " | " | " | 16 | 28 | 38 | 237 | 64 | 61 | 130 | 99 | 44 | " | " |
| Læsteafgift (Afgift af Handelen paa Færøerne) *droits sur le commerce* | " | " | 11 870 | 8 020 | 8 126 | 10 196 | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Afgift af Postdampskibene *droits sur les bâtiments-poste* | " | " | " | 3 976 | 13 948 | 30 676 | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Skydskassens og Repartitionsfondens Tilskud til den lokale Dampskibsfart *subventions au service de bateau à vapeur* | " | " | " | " | " | " | 1 000 | 3 000 | 3 000 | 3 000 | 3 000 | 3 000 | 3 000 | 3 500 |
| Omsætningskonto for Statslaanefonden, indbetalte Renter, Afdrag *fonds de prêts de l'État* | " | " | " | " | " | " | " | 23 814 | 24 615 | 22 932 | 26 229 | 21 563 | 41 528 | 43 967 |
| Refusioner[1]) *remboursements* | " | " | 8 000 | 10 242 | 1 955 | 4 651 | 2 114 | " | 420 | 975 | 6 428 | 1 351 | 2 027 | 3 334 |
| Renter af og Afdrag paa Embedslaan *intérêts et acomptes sur prêts aux fonctionnaires* | " | " | 167 | 1 137 | 1 083 | 904 | 2 715 | 965 | — | — | — | — | — | — |
| Indbetalte Livsforsikrings Præmier *primes d'assurance sur la vie* | " | " | 169 | 974 | 965 | 1 876 | | | | | | | | |
| Indbetaling for andre Kasser[2]) *payé à d'autres caisses* | " | " | 4 344 | 3 176 | 15 599 | 3 123 | 2 805 | 4 437 | 1 863 | 936 | 319 | 806 | 1 461 | " |
| Andre Indtægter *autres recettes* | " | " | 1 896 | 450 | 109 | 162 | 4 728[3]) | 706 | 1 946 | 1 425 | 1 024 | 263 | 619 | 312 |
| Renter af Kassebeholdningen *intérêts de l'encaisse* | " | " | " | " | " | " | " | 606 | 643 | 388 | 478 | 551 | 552 | 536 |
| Tilskud fra den danske Statskasse *subvention du Trésor danois* | " | " | " | " | 75 000 | 40 000 | 92 976[4]) | 120 000 | 120 000 | 150 000 | 120 000 | 200 000 | 200 000 | 500 000 |
| Tilsammen Indtægt *total* | 21 019 | 13 870 | 77 636 | 83 606 | 164 469 | 138 289 | 234 140 | 230 553 | 247 403 | 278 704 | 260 554 | 300 120 | 330 468 | 642 767 |

[1]) Heri indbefattes for Aarene 18⁸⁰/₈₁ og 18⁷⁰/₇₁ en Del rent private Indbetalinger, navnlig for færøiske Embedsmænd, og for Aaret 19¹³/₁₄ Udgifter til den færøiske Landbokommission (5 265 Kr.). [2]) Herunder er for Aarene 18⁸⁰/₈₁, 18⁷⁰/₇₁ og 18⁸⁰/₈₁ opført en Del Gagebeløb for færøiske Embedsmænd. [3]) Afgift af Hvalfangst, 25 Kr. for hver fanget Bardehval (efter Lov ²⁰/₃ 1895 indbetaltes de første 1000 Kr. til Færø Amts økonomiske Fond, Resten til Jordebogskassen (Statskassen). Efter Lov ³/₅ 1902 tilfalder af det sam-lede Beløb (50 Kr. pr. Hval) ³/₅ Færø Amts økonomiske Fond og ²/₅ deles mellem Færøernes Kirkekasser, Færø Amtsfattigkasse og Færø Amts Skolefond efter Lagtingets Skøn). [4]) Af Thorshavn Postekspedition indbetalt i Jordebogskassen.

Anm. Regnskabsaaret gaar fra 1. Oktober til 30. September.

## Tabel 54 B. Regnskab for Jordebogskassen. Udgift.
*Comptes de la caisse cadastrale. Dépenses.*

| | 18⁰⁰/₀₁ | 18⁵⁰/₅₁ | 18⁶⁰/₆₁ | 18⁷⁰/₇₁ | 18⁸⁰/₈₁ | 18⁹⁰/₉₁ | 19⁰⁰/₀₁ | 19¹⁰/₁₁ | 19¹¹/₁₂ | 19¹²/₁₃ | 19¹³/₁₄ | 19¹⁴/₁₅ | 19¹⁵/₁₆ | 19¹⁶/₁₇ |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. | Kr. |
| Lønninger til Embedsmænd *traitem. de fonction.* | 330 | 461 | 16 108 | 16 900 | 18 451 | 27 937 | 25 664 | 32 554 | 28 191 | 31 054 | 35 492 | 34 115 | 35 937 | 41 084 |
| Kontorholdsgodtgørelse *indemnité de bureau* | " | 114 | " | 2 800 | 5 432 | 6 600 | 6 930 | 10 540 | 10 450 | 10 428 | 10 868 | 11 380 | 11 480 | 13 475 |
| Andre Udgifter til Administrationen *autres* | " | " | 17 | " | 1 314 | 1 500 | 1 755 | 1 700 | 1 916 | 2 642 | 2 144 | 4 930 | 1 286 | 613 |
| Godtgørelse for udførte Grundforbedringer *amendements de terres à cens* | " | " | " | " | " | " | " | " | 3 860 | " | " | 1 500 | 450 | " |
| Erstatning for Tiender og Præsttal: *rachat de dîmes* | | | | | | | | | | | | | | |
| til Kirken *indemnité à l'église* | " | " | " | " | " | " | 2 900 | 7 800 | 7 800 | 7 800 | 7 800 | 7 800 | 7 800 | 7 800 |
| til Embedsmænd *indemnité aux fonctionnaires* | " | " | " | " | " | " | 4 488 | 14 255 | 14 213 | 14 008 | 15 879 | 13 872 | 13 783 | 15 905 |
| Reparationer af Embedsboliger *logements de service* | " | " | 407 | 2 826 | " | 1 557 | 2 926 | 1 643 | 542 | 3 675 | 2 434 | 10 | 1 886 | 1 295 |
| Nybygn. af Embedsb. *constr. de logem. de service* | " | " | " | " | 32 775 | " | " | " | " | 11 212 | 3 130 | 2 000 | " | " |
| Tilsk. til Amtsrepartionsf. *subv. au fonds dép. de répar.* | " | " | " | " | " | " | " | 3 000 | 3 000 | 3 000 | 3 000 | 3 000 | 3 000 | 3 000 |
| Tilsk. til Alderdomsunderst. *retr. pour la vieillesse* | " | " | " | " | " | " | 1 914 | 4 194 | 4 876 | 5 434 | 6 203 | 6 741 | 5 753 | 7 836 |
| Tilskud til anerkendte Sygekasser *caisses de mal.* | " | " | " | " | " | " | " | 508 | 1 636 | 2 258 | 2 492 | 2 833 | 12 166 | 15 327 |
| Til Befordr. af strandet Mandskab *transp. de naufr* | " | " | " | " | " | " | " | 803 | " | " | 2 015 | 243 | " | 1 619 |
| Tilskud til Skolevæsenet: *enseignement* | | | | | | | | | | | | | | |
| Tilskud til Realskolen | " | " | 3 400 | 1 000 | 8 500 | 3 683 | 3 900 | 3 900 | 3 900 | 3 900 | 3 900 | 3 900 | 3 900 | 3 900 |
| Til Ophold ved Realsk. for Elever fra Landet | " | " | " | " | " | " | " | 563 | 575 | 575 | 600 | 563 | 575 | 550 |
| Tilskud til Lærerlønninger ved Realskolen | " | " | " | " | " | " | 300 | 2 892 | 2 575 | 2 925 | 3 433 | 3 625 | 4 033 | 4 308 |
| Tilskud til Undervisning i Bygderne | " | " | 224 | 1 160 | 20 643 | 15 273 | 9 347 | 1 717 | 306 | 306 | 2 315 | 20 479[1] | 27 515[1] | 343 |
| Tilskud til Folkeskolens Lærere | " | " | " | " | 1 922 | 3 000 | 6 091 | 28 982 | 28 106 | 30 059 | 32 291 | 33 120 | 35 953 | 48 608 |
| Andre Tilskud, Aftenskoler | " | " | " | " | " | " | " | 329 | 350 | 150 | 221 | 1 127 | 1 195 | 169 |
| Tilskud til Lærerskolen (Seminariet) *école normale* | " | " | " | " | " | " | " | 2 742 | 2 845 | 3 087 | 3 067 | 3 109 | 3 142 | 3 092 |
| Tilskud til Højskolen *hautes écoles populaires* | " | " | " | " | " | " | " | 900 | 900 | 900 | 900 | 900 | 900 | 900 |
| Tilskud til Elever ved Højskolen *bourses aux élèves des hautes écoles populaires* | " | " | " | " | " | " | " | 1 278 | 1 294 | 760 | 800 | 1 522 | 1 660 | 1 072 |
| Tilskud til Kirketidende *journal religieux* | " | " | " | " | " | " | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 |
| Tilskud til Færø Amts Bibliotek *bibliothèque* | " | " | " | " | " | " | " | " | 1 000 | 500 | 500 | 500 | 500 | 500 |
| Tilskud til Studierejser *bourses de voyage* | " | " | " | " | " | " | " | " | 400 | 785 | 275 | " | 650 | 200 |
| Tilskud til forsømte Børns Opdragelse og for Børn i Opdragelsesanstalter *enfants négligés et maisons d'éducation* | " | " | " | " | " | " | " | " | 20 | 293 | 1 371 | 365 | 87 | 485 |
| Tilskud til Læger og deres Befordring *médecins, honoraires et indemnité de voyage* | " | " | " | " | " | " | " | 2 550 | 2 912 | 4 974 | 6 295 | 5 996 | 6 261 | 6 892 |
| Tilskud til Amtsrepf. til smitsomme Sygd.s Bek. *maladies contagieuses* | " | " | " | " | " | " | " | 4 000 | 9 612 | 2 526 | 2 439 | 660 | 3 754 | 2 583 |
| Tilskud til Hospitaler *hôpitaux* | " | 346 | 798 | 798 | 798 | 798 | 1 158 | 23 043[3] | 21 245[4] | 23 063[3] | 21 795[5] | 20 119[3] | 24 208[3] | 26 204[3] |
| Til Plantning af Træer og til Plantagen *plantation d'arbres* | " | " | " | " | " | " | " | 500 | 1 500 | 500 | 1 000 | 2 000 | 1 500 | 1 500 |
| Tilskud til Forsikringsforen. for Motorbaade og til Fiskeriforen. *assurance de bateaux à moteurs, société de pêche* | " | " | " | " | " | " | 2 000 | 3 825 | 7 500 | 7 916 | 4 583 | 4 000 | 3 000 | 4 000 |
| Løn til en Lods *traitement d'un pilote* | " | " | " | " | " | " | " | 1 200 | 1 200 | 1 200 | 1 200 | 1 200 | 1 200 | 1 200 |
| Tilsk. t. Kursus t. Styrmandseksam. *cours de navigat.* | " | " | " | " | " | " | " | " | " | 2 227 | 1 659 | 214 | 200 | 212 |
| Omsætningskonto for Statslaanefondene, Udlaan (væsentlig til Fiskere) *prêts aux pêcheurs etc.* | " | " | " | " | " | " | " | 11 981 | 18 500 | 29 106 | 30 259 | 39 880 | 37 400 | 2 575 |
| Udbetalt Læsteafgift *fermage* | " | " | 652 | 3 692 | 13 948 | 30 676 | " | " | " | " | " | " | " | " |
| Andre Udgifter *autres dépenses* | 1 694 | 107 | 242 | 1 187 | 922 | 5 300 | 1 428 | 5 377 | 4 432 | 6 554 | 2 055 | 17 824[5] | 13 222[6] | 317 785[7] |
| Refusioner *remboursements* | 1 074 | 2 270 | 14 791 | 19 486 | 26 171 | 1 784 | 2 098 | 4 160[2] | 3 907[4] | 1 638 | 2 410 | 1 780 | 2 331 | 1 077 |
| Udbetaling f. andre Kasser *paiem. pour d'autres caisses* | | | | | | 6 403 | 36 351 | 21 430 | 27 105 | 23 829 | 27 795 | 26 542 | 33 428 | 63 119 |
| Af Udbetaling for andre Kasser m. m. *dont*: Understøttelser under Justitsm. *secours* | " | " | " | " | " | " | 2 265 | 4 390 | 4 040 | 4 723 | 4 040 | 4 000 | 4 235 | 3 031 |
| Færøernes Fyrvæsen *phares* | " | " | " | " | " | " | 6 400 | 5 880 | 5 965 | 5 800 | 6 750 | 8 000 | 6 400 | 7 800 |
| Dampminebaade *vaisseaux de garde* | " | " | " | " | " | " | 21 000 | 7 000 | 14 200 | 9 400 | 4 000 | 12 000 | 20 000 | 50 000 |
| Indsendt til Finanshovedkassen[8]) *remis au Trésor* | 7830 | 8276 | 20 000 | 20 000 | " | " | 40 000 | " | " | " | " | " | " | " |
| Beholdning: *encaisse:* | | | | | | | | | | | | | | |
| Kontant *comptant* | 10 091 | 540 | 14 268 | 12 880 | 28 433 | 27 573 | 73 054 | 24 787 | 26 000 | 34 418 | 14 559 | 18 823 | 2 603 | 42 224 |
| Restancer *arriérés* | | 1 756 | 6 729 | 877 | 5 160 | 6 205 | 11 636 | 7 200 | 4 535 | 4 802 | 3 175 | 3 248 | 1 510 | 1 115 |
| Tilsammen Udgift *dépenses totales* | 21 019 | 13 870 | 77 636 | 83 606 | 164 469 | 138 289 | 234 140 | 230 553 | 247 403 | 278 704 | 260 554 | 300 120 | 330 468 | 642 767 |

[1]) Væsentlig til nye Skolebygninger. [2]) Heraf 1158 Kr. til Hospitalet i Thorshavn, Resten til Driften af Tuberkulosesanatoriet. [3]) Heraf 2340 Kr. Udgift til den færøiske Landbokommission Udgift til den færøiske Landbokommission, 1000 Kr. til Fremme af Sildefiskeriet. [5]) Heraf 5000 Kr. til Ingeniørarbejde ved det projekterede Havneanlæg og 12800 Kr. til Vejanlæg. [6]) Heraf 5000 Kr. til Christiansborg Slot, 3800 Kr. til Vejanlæg og 1000 Kr. til Fremme af det mindre Landbrug. [7]) Heraf 300000 Kr. rentefrit Laan til Indkøb af Levnedmidler, 7000 Kr. til Køb af en Ejendom til den traadløse Telegraf, 2800 Kr. til Vejanlæg, 1200 Kr. til Christiansborg Slot og 1000 Kr. til Fællesforeningen for de færøiske Afholdsforeninger. [8]) For Aarene 18⁰⁰/₀₁ og 18⁵⁰/₅₁ angiver Tallene Værdien af Varer udskibede til Danmark.

Tabel 55. Samlet Statusoversigt (v. Udg. af 1915) over de af Lagtinget reviderede Regnskaber.

*État général des comptes revisés par le conseil général (fin 1915).*

| | Kr. |
|---|---|
| **Aktiver:** *actif:* | |
| Telefonanlægget (bogført Værdi) *téléphones* | 439 000 |
| Bygninger med Inventar (Assuranceværdi): *bâtiments et mobilier:* | |
| Tilhørende Amtsrepartitionsfonden: *du fonds dép. de rép.:* | |
| Sanatoriet *sanatorium* | 115 000 |
| Lagtingshuset *maison du conseil général* | 17 500 |
| Arrestshuset *maison d'arrêt* | 8 400 |
| Tilhørende Skolefonden: *du fonds des écoles:* | |
| Den gamle Skolebygning *vieille école* | 20 400 |
| Den under Opførelse værende Skylebygning (ansl.) *école en construction* | 32 700 |
| Tilhørende selvejende Institutioner: *d'instit. indépend.:* | |
| Biblioteksbygningen *bibliothèque* | 6 000 |
| Tilsammen Bygninger *bâtiments, total...* | 200 000 |
| Pengeeffekter: *valeurs:* | |
| Sparekasse-, Bank- og kontante Beholdninger *caisse d'épargne, banque, encaisse* | 188 299 |
| Panteobligationer *obligations hypothécaires* | 119 090 |
| Uvirkelige Restancer *arriérés irréels* | 9 848 |
| Forskud *avances* | 22 280 |
| Virkelige Restancer *arriérés réels* | 4 522 |
| Tilsammen Pengeeffekter *valeurs, total...* | 344 039 |
| Usikre Fordringer *créances douteuses* | 1 164 |
| I alt Aktiver *actif total...* | 984 203 |
| **Passiver:** *passif:* | |
| Til Pengeinstituter *dû à des établissements financiers* | 274 897 |
| Til Lagtingets Kasser iflg. 4 pCts. Obligation *dû aux caisses du conseil général* | 63 829 |
| Løs Gæld *autres dettes* | 14 |
| I alt Passiver *passif total...* | 338 740 |
| Balance... | 645 463 |
| Tilsammen *total...* | 984 203 |

Anm. Følgende Værdier er ikke medregnet i ovenstaaende Status: De indtil 1. Januar 1916 byggede Kirker med Inventar, Grindegarnet i Vestmanhavn og Dykkerdragterne.

Tabel 56. Meteorologiske Forhold. Gennemsnit for 1876—1915 (Thorshavn).
*Météorologie Chiffres moyens de la période 1876—1915.*

| | Januar | Februar | Marts | April | Maj | Juni | Juli | August | September | Oktober | November | December | Aaret |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Middellufttryk, mm *pression moyenne de l'air* ..... | 754 | 754 | 755 | 758 | 761 | 761 | 759 | 758 | 758 | 756 | 755 | 751 | 757 |
| Middeltemperatur C° *température moyenne*..... | 3.3 | 3.2 | 3.1 | 5.2 | 7.0 | 9.5 | 10.8 | 10.7 | 9.4 | 6.9 | 4.8 | 3.5 | 6.5 |
| Middel af absolut højeste Temperat. *moyen. de la temp. absolument la plus élevée* ..... | 9.8 | 9.3 | 9.8 | 11.2 | 14.0 | 15.9 | 16.6 | 16.5 | 14.6 | 12.5 | 10.9 | 10.0 | 17.7 |
| Middel af absolut laveste Temperat. *moyen. de la temp. absolument la plus basse*, ..... | ÷ 6.6 | ÷ 6.5 | ÷ 6.7 | ÷ 4.1 | ÷ 1.0 | 1.9 | 4.1 | 3.4 | 0.8 | ÷ 2.2 | ÷ 4.6 | ÷ 5.9 | ÷ 8.9 |
| Antal Dage med Frost *jours de gelée*..... | 12 | 12 | 12 | 6 | 3 | 0.1 | 0 | 0 | 0.3 | 4 | 8 | 12 | 69 |
| Middelnedbør, mm *quantité moyenne de pluie* ..... | 173 | 139 | 129 | 94 | 85 | 63 | 78 | 94 | 118 | 155 | 164 | 169 | 1461 |
| Antal Dage med: *jours:* | | | | | | | | | | | | | |
| Nedbør *de pluie*. | 28 | 24 | 26 | 22 | 20 | 17 | 19 | 19 | 22 | 25 | 26 | 27 | 275 |
| Sne *de gelée* .... | 8 | 8 | 9 | 4 | 2 | 0.1 | 0 | 0 | 0.1 | 3 | 4 | 7 | 45 |
| Taage *embrumés* | 2 | 1 | 2 | 4 | 7 | 11 | 12 | 10 | 7 | 4 | 2 | 2 | 64 |
| Havets Overfladetemperatur C° *t. de la surface de la mer* ..... | 5.7 | 5.4 | 5.5 | 6.4 | 7.6 | 9.1 | 10.1 | 10.5 | 10.1 | 8.9 | 7.5 | 6.4 | 7.8 |

Tabel 57. Vindens Retning i Procent. Gennemsnit 1876—1915.
*Direction du vent; pourcentage.*

| | Januar | Februar | Marts | April | Maj | Juni | Juli | August | September | Oktober | November | December |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| N ..... | 11 | 14 | 17 | 16 | 16 | 9 | 12 | 14 | 13 | 18 | 15 | 14 |
| NE..... | 7 | 9 | 11 | 12 | 16 | 14 | 15 | 15 | 9 | 10 | 10 | 8 |
| E ..... | 4 | 7 | 8 | 10 | 12 | 12 | 10 | 11 | 8 | 7 | 7 | 6 |
| SE ..... | 9 | 9 | 10 | 14 | 9 | 10 | 8 | 7 | 10 | 11 | 11 | 10 |
| S ..... | 14 | 12 | 11 | 10 | 7 | 5 | 5 | 5 | 9 | 11 | 10 | 13 |
| SW ..... | 19 | 17 | 14 | 12 | 13 | 17 | 15 | 14 | 20 | 15 | 16 | 17 |
| W..... | 19 | 15 | 14 | 12 | 11 | 14 | 15 | 13 | 15 | 13 | 14 | 15 |
| NW ..... | 8 | 8 | 6 | 5 | 4 | 4 | 3 | 5 | 5 | 6 | 8 | 8 |
| Stille *calme* ..... | 9 | 9 | 9 | 9 | 12 | 15 | 17 | 16 | 11 | 9 | 9 | 9 |
| Tilsammen *total* . | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 |

Tabel 58. Stormprocent.[1]) Gennemsnit 1876—1915.
*Ouragans; pourcentage.*

| | Januar | Februar | Marts | April | Maj | Juni | Juli | August | September | Oktober | November | December |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| N ..... | 9 | 6 | 6 | 3 | 3 | 2 | 2 | 1 | 1 | 7 | 2 | 7 |
| NE..... | 8 | 9 | 5 | 3 | 4 | 3 | 1 | 1 | 3 | 9 | 6 | 7 |
| E ..... | 11 | 9 | 5 | 3 | 2 | 0.5 | 0 | 1 | 1 | 7 | 10 | 5 |
| SE ..... | 13 | 11 | 5 | 2 | 1 | 0.6 | 0 | 1 | 1 | 3 | 9 | 12 |
| ..... | 12 | 12 | 7 | 4 | 3 | 3 | 1 | 2 | 4 | 5 | 8 | 12 |
| SW ..... | 21 | 21 | 14 | 6 | 5 | 3 | 3 | 3 | 9 | 12 | 16 | 18 |
| W..... | 16 | 18 | 11 | 7 | 4 | 2 | 3 | 4 | 7 | 10 | 12 | 15 |
| NW ..... | 13 | 10 | 10 | 2 | 3 | 2 | 3 | 1 | 1 | 5 | 5 | 10 |
| Alle Vinde *tous les vents*..... | 13 | 12 | 7 | 3 | 3 | 2 | 1 | 2 | 4 | 7 | 8 | 11 |

[1]) Den Procent af Vind fra den paagældende Retning, hvor Vinden har været saa stærk som Storm.

# Kildeangivelse.

*Sources.*

Tabel

1. Statistisk Tabelværk, ældre Række, 6te og 10de Bind, Statistiske Meddelelser 2den Række, Bind IV, Hæfte 2, Statistisk Tabelværk, 4de Række, Litra A Nr. 3 og 8 a og b; 5te Række, Litra A Nr. 3 og 9; Statistiske Meddelelser, 4de Række, 51de Bind, 1ste Hæfte.
2. Statistisk Tabelværk, ældste Række, 10de Bind; Statistiske Meddelelser, 2den Samling, 2det Hæfte og 2den Række, Bind 4, Hæfte 2. Statistisk Tabelværk, 4de Række, Litra A Nr. 3 og 8 a og b; 5te Række Litra A Nr. 3 og 4 samt Nr. 9 og 10. Statistisk Tabelværk 4de Række, Litra A Nr. 5, 7 og 9 og 5te Række Nr. 2, 6, 8 og Materiale i Departementet.
3. som Tabel 1.

4—7. Statistisk Tabelværk, 5te Række, Litra A Nr. 9 og Manuskript i Departementet.

8. Medicinalberetning for den danske Stat.

9 A. B. C. Statistiske Meddelelser, 2den Samling, 2det Hæfte. Statistisk Tabelværk, 4de Række, Litra A Nr. 5, 7 og 9. 5te Række, Litra A Nr. 2, 6 og 8 samt Manuskript og Materiale i Departementet.

10 A. og B. Statistisk Tabelværk, Litra A Nr. 8 og Manuskript i Departementet.

10 C. og 11 A. Statistisk Tabelværk, 4de Række, Litra A. Nr. 7 og 5, 5te Række, Litra A Nr. 2, 6 og 8 samt Manuskript i Departementet.

11 B. og 12. Statistisk Tabelværk, 5te Række, Litra A Nr. 8 og Manuskript i Departementet.

13 A. Statistisk Tabelværk, 4de Række, Litra A Nr. 10.

13 B. Statistisk Tabelværk, 4de Række, Litra A Nr. 3 og 8 og 5te Række, Litra A Nr. 4.

14 A. og B. Materiale fra Færø Amt.

15 A. og B. Meddelelser fra Færø Amt.

16. Statistisk Tabelværk, 4de Række, Litra C Nr. 6 og 8, 5te Række, Litra C Nr. 2. Statistiske Meddelelser, 4de Række, Bind 16, Hæfte 6. Statistisk Tabelværk, 5te Række, Litra C Nr. 5. Statistiske Meddelelser, 4de Række, Bind 47, Hæfte 2.

17 A. og B. Fiskeriberetningerne.

18 A. og B. Meddelelser fra Kommissionen for Havundersøgelser.

19. Materiale fra Færø Amt.
20. Materiale fra Færø Amt. Statistisk Tabelværk, 20de Hæfte, ny Række, 22de Bind, 3die Række, 19de Bind, 4de Række, Litra D Nr. 4 og 18, 5te Række, Litra D Nr. 8 og 28.
21. Materiale fra Færø Amt, Ministerialtidende B. Statistisk Tabelværk, 20de Hæfte, Ny Række, 22de Bind, 3die Række, 19de Bind.

Tabel

22 A., B., C. Bilag til Lagtingstidende for 1916 og Lovtidende.
23. Meddelelser fra Færø Amt.
24. Meddelelser fra Færø Amt.
25. Meddelelser fra Færø Amt.
26. Statistisk Tabelværk, 3die Række, Litra C Nr. 19, 4de Række, Litra C Nr. 4 og 17, 5te Række, Litra C Nr. 7, 27 og 34.
27. Meddelelser fra Færø Amt.
28 A. og B. Materiale fra Færø Amt.
29. Meddelelser fra Generaldirektoratet for Postvæsenet og fra Færø Amt
30. Meddelelser fra Telegrafdirektoratet.
31. Meddelelser fra Færø Amt.
32. Statistiske Meddelelser, 3die Række, 14de Bind, 4de Række, 4de Bind, Hæfte 2, 25de Bind, Hæfte 6 og 55de Bind, Hæfte 1.
33. Meddelelser fra Færø Amt og fra Landmandsbanken.
34. Meddelelser fra Færø Amt.
35. Meddelelser fra Sygekasseinspektoratet.
36. Statistiske Meddelelser, 3die Række, 15de Bind, Hæfte 6; 4de Række, 13de Bind, Hæfte 7; 4de Række, 42de Bind, Hæfte 5 og Materiale i Departementet.
37 A. og B. Materiale fra Færø Amt.
38 A., B., C., D. Materiale fra Færø Amt.
39. Meddelelser fra Færø Amt og Meddelelser angaaende de lærde Skoler og de dimissionsberettigede Realskoler, udgivne ved Kultusministeriet.
40. Materiale fra Færø Amt.
41. Statistisk Tabelværk, ny Række, 9de Bind. Statistiske Meddelelser, 3die Række, 3die Bind, Hæfte 2; 3die Række, 8de Bind, Hætte 1; 3die Række, 13de Bind, Hæfte 1; 4de Række, 3die Bind, Hæfte 4; 10de Bind, Hæfte 2; 13de Bind, Hæfte 6; 22de Bind, Hæfte 1; 31te Bind, Hæfte 6; 35te Bind, Hæfte 2; 42de Bind, Hæfte 3; 48de Bind, Hæfte 1.
42. Meddelelser fra Færø Amt.
43. Statistisk Tabelværk, 5te Række, Litra B Nr. 5 og 6.
44—46. Materiale fra Justitsministeriet.
47—53. Lagtingstidende.
54. Materiale i 1ste Revisions Departement og i Rigsarkivet.
55. Lagtingstidende for 1916.
56—58. Meddelelser fra det meteorologiske Institut.